大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬五千二百八十號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一一
今日出紙兩張半 零售港幣三角
香港有利印務有限公司承印

毛澤東主席會見坦桑尼亞總統尼雷爾

上圖：毛主席三月二十五日下午會見尼雷爾總統時，坦桑尼亞外交部長馬萊塞拉、交通和工程部長盧辛德、國防和國民服務部長索科伊內、第一副總統辦公室國務部長吳約，以及坦桑尼亞駐中國大使姆布卡參加了會見。參加會見的還有周恩來總理、王洪文副主席、王海容部長助理和唐聞生、章含之。下圖：毛主席同尼雷爾總統握手。（新華社傳真照片）

希利昨天發表財政預算並宣佈

英經濟前景黯淡 決借外債十億鎊

通貨膨脹難遏止將引起政治社會危機

【路透社倫敦二十六日電】英國財政大臣希利今天宣佈，英國幾家大銀行已安排借款二十五億美元（約十億英鎊）外幣。

希利在議會發表他的財政預算演說，在描述國民經濟前景一片陰暗之後宣布這項十年期的銀行借款，目的在於克服英國的收支危機。

這筆借款，主要是爲了應付英國購買石油時要付出更高的價格，這筆貸款之巨，成爲世界資金市場上空前最大的一宗。

執政了三星期的少數派工黨政府，擬出了新的預算，訂出了它在未來一年內的經濟政策。在預算公佈後的數分鐘內，政府發表的數字顯示，英國又出現了破紀錄的貿易赤字。

英國二月份的出口與入口數字差距爲四億二千九百萬英鎊，比上月的貿易赤字多了四千六百萬英鎊。

希利說，石油輸出國提高的石油價格，將使英國今年在支付入口石油開支實上，要多花二十億英鎊。

希利說：「這類的財政赤字，將是對世界各國的一種嚴重挑戰。」

此外，英國與世界各國的貿易，也出現了非常嚴重的國際收支赤字。

希利說，貸款是在經濟和人民方面，比以大規模緊縮通貨來企圖削減入口，更爲切實一些。

希利說：「但我希望沒有人會認爲這是一種軟弱的抉擇。」

希利宣佈，今年下半年，他要提出第二個預算案。

他說，在真正條件下，現在展望英國的經濟，「除非我們可以在經濟方面制止在加速中的通貨膨脹趨勢，否則政治和社會負擔太大，我們的民主政體結構可能負荷不起。」

「嚴重危險就在前面。我們必須在較爲安全的道路前進，此外還要尋找應付我們設法避免的十分大的災難的突然出現，或者就在遠離蘇格蘭海岸（從北海）的石油來幫助我們之前的一兩年內出現。」

英上月貿易赤字逾四億鎊

今年一月以來創第二次高紀錄

【法新社倫敦二十六日電】據今天宣佈，英國各清算銀行已就外幣貸款二十五億美元的事，進行談判。這筆貸款於十年內歸還。

【路透社倫敦二十六日電】英國政府今天宣佈，英國上月份出現破紀錄的貿易逆差，計四億二千九百萬英鎊。目前計入英國的收支赤字，二月份也是破紀錄的，計三億四千七百萬鎊。這項收支將無形的貿易諸如保險、銀行以及旅遊等的利潤都計在內。

正月份貿易赤字達三億八千三百萬鎊，收支赤字三億一千二百萬鎊，成爲當時的最高紀錄。

這項宣佈同財政大臣希利在議會發表預算講話正好同時。預算列出了英國政府處理英國經濟危機的建議。

工商部宣佈這項赤字時說，石油加價對二月份數字有重大影響。

這項貿易逆差比一月份增加四千六百萬英鎊。

一月份進口從十三億九千八百萬英鎊增加至十五億七千九百萬英鎊。同時，出口從十億一千五百萬英鎊增加至十一億五千萬英鎊。

無形貿易賺得的總共九千二百萬英鎊。

英鎊昨天下跌

東京股市道瓊斯指數跌破紀錄

【路透社倫敦二十六日電】在今天英國政府的預算聲明發表前，英鎊在平淡的交投中，對美元的價格下跌了差不多一美仙。

造成英鎊下跌的一個因素是，二月份英國貿易出現逆差情況。

昨晚，英鎊對美元的價格，由二點三六六七下跌至二點三五八五。

【時事社東京二十六日電】東京股票市場由於多抱觀望態度，廿五日道瓊斯指數比上週末跌落十五·五七日圓，計爲四千三百八十九元八角九分，已跌破四千四百日圓的大關。

亞乒聯盟名譽秘書長 宋中離京赴日本

參加二屆亞洲乒賽工作

【新華社北京一九七四年三月二十五日電】亞洲乒乓球聯盟名譽秘書長宋中和亞乒聯盟秘書處工作人員一行八人，三月二十五日乘飛機離開北京前往日本橫濱市。他們是應第二屆亞洲乒乓球錦標賽組織委員會的邀請，前去參加四月二日至十五日在橫濱市舉行的第二屆亞洲乒乓球錦標賽和在這期間舉行的亞乒聯盟第二次代表大會的工作的。

玻利維亞青聯學聯訪華團 耿飈部長在京會見

【新華社北京一九七四年三月二十五日電】中共中央對外聯絡部部長耿飈今天下午會見了以費臨爾·辛馬洛爲團長的玻利維亞青聯、學聯代表團，同他們進行了親切友好的談話。

玻利維亞駐中國大使阿特拉科和大使館外交官員參加了會見。參加會見的還有中共中央對外聯絡部副部長張香山，以及有關方面負責人吳學謙、朱良等。

玻利維亞青聯、學聯代表團是應邀前來我國進行友好訪問於三月十一日到達北京的。

中匈簽換貨協定

【新華社北京一九七四年三月二十五日電】中華人民共和國政府和匈牙利人民共和國政府一九七四年交換貨物和付款協定今天在北京簽訂。

外貿部部長李強出席了簽字儀式，並在簽字前會見了匈牙利政府貿易代表團全體成員，同他們進行了友好的談話。外貿部副部長陳潔和匈牙利政府貿易代表團團長、外貿部副部長托爾多伊·耶諾分別代表本國政府在協定上簽字。

匈牙利駐中國大使戈多爾，匈牙利政府貿易代表團副團長盧地·依姆雷等參加了簽字儀式。我國有關方面負責人高瑞等也參加了簽字儀式。

倫敦昨出現搶購潮 煙酒奢侈品傳加稅

【路透社倫敦二十六日電】英國工黨政府今天在預算中透露它的經濟計劃。這個預算，預料將是在今年稍後的另一次大選前的權宜措施。

各種預測顯示，英國財政大臣希利將試圖採取一種在遏制通貨擴張與通貨膨脹之間的中間道路，以便全力應付英國目前的經濟困難。

預料希利將向下議院遞交一份履行工黨在大選時所作的承諾的財政聲明，聲明同時表示，英國可以指望，工黨在新的大選中，可能以多數黨政府重新執政。

據報，工黨政府的目標，是實行一項平衡計劃，一方面對糧食給以補助，改善退休金和社會福利，另方面則增加入息稅和奢侈品稅。預料煙、酒和入口消費品的稅收，也將提高。

商店主報道，昨天市民購物情況，熱鬧到像耶誕節期那樣。英國人紛紛搶購酒和一些可能在預算公佈後加價的奢侈品。

負責管理物價和保障消費者的國務大臣雪莉·威廉，在預算公佈前夕，緊縮定價機構和限制貿易利潤。顯然，預算將會對商人進行一定控制。

希利計劃將糧食和其他主要食品的價格降低，其中包括減低批發商和零售商所得利潤百分之十，以及規定物品價格最少在三個月之後才可再加價。

英國企業界對這項新措施表示不十分贊成。商人說，這項新措施首先判定他們有罪，然後才證明他們無辜。這對製造商來說，是一次過早的打擊，目前，製造商已艱難地支撐他們的艱難預算。

台灣省人口密度高 每方公里四三三人

全省一千五百五十六萬人

【法新社台北二十六日電】台灣「衛生署」今天報道，台灣的人口，去年列爲人口密度最高地區之一，平均每平方公里有人口四三三人，比一年前增加八人。

去年底，台灣的人口達一千五百五十六萬四千八百三十八人。台灣的面積爲三萬六千五百平方公里。

去年，台灣的人口增長率是每千人增加一九點〇二人，比一年前減少百分之二點一；出生率是每千人出生二五點七八人，比上一年減少百分之一點五。

中坦領導人續會談

尼雷爾總統昨天參觀北京大學

【新華社北京一九七四年三月二十六日電】國務院總理周恩來同坦桑尼亞聯合共和國總統朱利葉斯·克·尼雷爾今天在親切友好的氣氛中繼續舉行會談。

【據新華社北京一九七四年三月二十六日電】坦桑尼亞聯合共和國總統朱利葉斯·克·尼雷爾和坦桑尼亞貴賓，由北京市革命委員會主任吳德陪同，今天上午參觀了北京大學。

尼雷爾總統等貴賓來到時，北京大學革命委員會主任王連龍等同他們熱烈握手，聚集在大道兩旁的工農兵學員揮動中、坦兩國國旗和花環、彩帶，向貴賓們表示熱烈歡迎。

北京大學革命委員會副主任黃辛白向貴賓們介紹了北京大學的歷史、無產階級文化大革命以來學校在進行教育革命中所取得的成果。尼雷爾總統也很有興趣地向主人詢問了學校的招生、教學等情況。

隨後，貴賓們參觀了英語課的教學。教師和工農兵學員在英語對話中對尼雷爾總統來學校參觀表示熱烈歡迎，他們稱頌中、坦兩國人民的深厚友誼，讚揚坦桑尼亞人民在尼雷爾總統領導下，在維護民族獨立、捍衛國家主權、發展民族經濟和文化方面取得的重大成就。尼雷爾總統對師生們的友好情誼表示感謝。

今天下午，部分坦桑尼亞貴賓參觀游覽了長城。

我支持越南方六點建議

人民日報評論員文章指出這是合理建議 西貢當局須改變其阻撓和破壞協定態度

【新華社北京一九七四年三月二十六日電】「人民日報」三月二十六日發表題爲「解決越南南方內部問題的合理建議」的評論員文章，全文如下：

一九七四年三月二十二日，越南南方共和臨時革命政府發表關於在越南南方實現和平與民族和睦的聲明，就越南南方形勢和解決越南南方內部問題闡明了自己的嚴正立場。越南民主共和國政府三月二十三日發表聲明，完全支持越南南方共和臨時革命政府的六點建議，再次譴責美國政府和西貢當局嚴重違反和破壞巴黎協定的行爲。中國政府和中國人民對此表示堅決的支持。

「關於在越南結束戰爭、恢復和平的協定」簽訂一年多來，越南南方共和臨時革命政府和越南民主共和國政府嚴格遵守和認真履行協定的條款，爲維護越南的和平作出了不懈的努力。而在美國政府支持下的西貢當局，卻不斷阻撓和破壞巴黎協定的實施。兩種截然不同的態度和做法，成了鮮明的對照。

巴黎協定第十二條規定：「越南南方的兩方須按照越南南方人民對和平、獨立和民主的願望，盡早就越南南方的內部事務簽署一項協定，並盡力在停火生效後九十天內予以完成。」現在，九十天早已過去了，不但這樣的協定迄今沒有簽，而且在越南南方沒有恢復真正的和平，局勢仍然處於緊張狀態，越南南方兩方之間的協商會議毫無進展，越南南方的許多迫切問題未能得到解決。這種狀況，顯然是與巴黎協定的精神和條款相違背的，其責任完全在西貢當局和美國政府方面。

爲了導致迅速簽署一項關於越南南方內部問題的協定，越南南方共和臨時革命政府在聲明中提出了六點重要建議。這些建議包括：越南南方立即停止一切武裝衝突，全部交換在越南南方被俘和被監禁的越南非軍事人員和軍事人員，立即和充分保障南方人民的各項民主自由權利，迅速成立民族和解與和睦國家委員會，在越南南方舉行真正自由和民主的普選，在沒有外來干涉的情況下解決越南南方的各武裝力量問題。這些建議再一次體現了越南南方共和臨時革命政府解決越南南方內部問題的誠意和民族和解與和睦精神，是完全符合越南人民的民族願望和基本民族權利的，是合情合理的。

越南南方共和臨時革命政府的六點建議，同巴黎協定及其各項議定書中的精神和條款是完全一致的。西貢當局是在巴黎協定上簽了字、承擔了義務的，如果它真的打算遵守這個協定，就沒有理由不響應越南南方共和臨時革命政府的合理建議。西貢當局繼續堅持其違反巴

北京通訊

參觀工廠游覽長城

由團長愛德華多·羅洛·普亞阿德斯、副團長賓薩洛特率領的菲律賓國家男子籃球代表團，從三月十九日到二十五日，在北京進行了一周的友好訪問。菲律賓客人們參觀了北京第三棉紡廠、北京工藝美術工廠、北京體育學院、中央民族學院等，游覽了故宮、長城、定陵等名勝古迹，同我國運動員進行了三場友誼比賽。

中菲人民友好情誼

中菲兩國是近鄰，兩國人民有着悠久的傳統友誼。菲律賓國家男子籃球代表團這次來我國訪問，不僅帶來了菲律賓籃球運動員的精湛球藝，更重要的是帶來了菲律賓人民對中國人民的友好情誼。對菲律賓客人的來訪，中國人民和運動員表示熱烈歡迎，並給予熱情的接待。

在兩國運動員的各場友誼比賽中，自始至終洋溢着熱烈友好的氣氛。每當客隊到達比賽場地時，中國運動員就立即來到大門口，熱烈鼓掌迎接；比賽開始時，兩國運動員總是手挽手地進入場內，互贈紀念品。每當一方隊員在激烈的比賽中不慎跌倒時，另一方隊員便立即上前攙扶。有的隊員不慎犯規時，總是主動舉手示意。在比賽中，曾出現這樣一個感人的場面：客隊七號隊員羅伯托·哈沃斯基，因搶斷球時犯規並摔倒在地上，當裁判員鳴笛時，他還沒有來得及站起，就立即舉手示意。他的良好作風，博得廣大觀衆一陣熱烈的掌聲。

座談交流訓練方法

爲了促進中菲兩國籃球運動的發展和提高技術水平，三月二十二日，中菲兩國籃球隊的教練員還舉行了一次座談會。在這次友好的座談會上，他們交流了籃球運動的訓練方法和比賽經驗。

中、菲兩國籃球運動員的友誼比賽，各具一格，打得緊張激烈。每場比賽雙方都得分很高，這說明雙方都有良好的球藝，博得觀衆們的讚賞。

菲國家籃隊在北京

中國新聞社

菲隊有豐富的經驗

三月二十一日，菲律賓國家隊同中國國家隊在首都體育館進行了訪華第一場友誼賽。主隊發揮了身高的特點，並以多變的戰術，進攻時，通過高中鋒和高前鋒猛攻籃下；防守時採用半場盯人和聯防相結合，不斷突破對方的掩護切入上籃的習慣性配合。五分鐘時比分拉成十二平後，主隊開始佔上風，並逐步把比分拉開，一直以十多分領先，最後以一百一十二比九十二獲勝。

三月二十二日，菲律賓隊同北京隊在北京工人體育館，進行訪華第二場友誼賽。北京隊和客隊隊員平均身高差不多。北京隊打得積極主動，防守嚴密。進攻時經常採用雙中鋒配合策應；防守時擴大防區盯人，有時又突然發起全場緊逼，打亂了對方陣線。全場比賽北京隊一直佔優勢，以九十八比八十一獲勝（上半場北京隊以五十八比四十三領先）。

這次來我國訪問的菲律賓國家男子籃球隊是亞洲一支強隊，有豐富的國際比賽經驗。他們頭兩場失利後，並不氣餒，及時總結經驗，調整戰術，在第三場對「八一」隊的比賽中，有明顯的效果。當場比賽進行到九分鐘時，客隊以十五比二十六落後。此後他們加強了防守，緊逼盯人，並不斷打快攻，時而掩護切入上籃，時而在外圍躍起投籃，頻頻得分。十三分鐘時追成二十八平，上半場結束時菲律賓隊以四十九比三十九領先。下半場，「八一」隊奮起直追，到十五分鐘時出現七十一平，十七分鐘時打成七十二平。最後三分鐘，客隊放慢速度，控制住球，連續幾個外圍中投命中，結果以七十九比七十五得勝。

勝負暫時 友誼長存

比賽的勝負是暫時的，友誼是長存的。正如團長愛德華多·羅洛·普亞阿德斯所說的，「我們是爲友誼而來的，我們這次來訪問的代表團所有成員都是菲律賓人民的友好使者。」

（北京二十六日專電）

奧政府代表團抵京

奧工展會將在北京開幕

【據新華社北京一九七四年三月二十六日電】由奧地利國民議會議員、聯邦商會主席薩林格率領的奧地利政府代表團，今天上午乘飛機到達北京，前來對我國進行友好訪問。團長薩林格將主持即將在北京舉行的奧地利工業展覽會開幕式。我國外貿部副部長柴樹藩、中國國際貿易促進委員會副主任王文林、外貿部副局長孫鋼昌到機場歡迎。

日體育家訪華後透露

中國亞運代表團陣容大

除拳擊曲棍棒角外各項賽目都參加
日本奧會決定近三百名運動員赴會

【時事社東京二十六日電】訪華後返國的日中友好體育專家訪華代表團團長山口久太（日本體育協會理事），二十五日晚在記者會上說：「中國將派一個三百人以上規模的代表團，參加今年九月在德黑蘭舉行的第七屆亞洲運動會，除了拳擊、曲棍球及摔角外，其他各項均將參加。」他透露，中國方面希望於七月中旬邀請早稻田、慶應兩大學的棒球隊訪問中國，在北京、上海兩地舉行比賽。

【時事社東京二十六日電】日本奧林匹克委員會最近決定參加第七屆亞洲運動大會的日本代表團的人數。據決定，代表團共三百廿八人，其中十六項運動的選手二百八十九人。派遣人數之多是日本參加歷次海外國際大會人數之冠。

東亞銀行有限公司股東額外敍會通告

敬啓者：本銀行訂於一九七四年三月二十七日星期三上午十一時四十五分或在第五十五屆股東常會後，假座德輔道中十號本銀行內舉行股東額外敍會，討論下列議案：

（一）[illegible]

（二）[illegible]

除[illegible]外，特此通告，敬希股東諸君依時蒞臨指示一切是荷。

香港一九七四年三月六日

承董事會命總經理 李福和謹啓

東亞銀行有限公司第五十五屆股東常會通告

敬啓者：本銀行訂於一九七四年三月二十七日星期三上午十一時在德輔道中十號本銀行內舉行第五十五屆股東常會，爲審覽一九七三年結與董事會及核數師報告並選舉董事及核數師等事宜，屆時敬請諸君依時蒞臨指示一切是荷。

再者本銀行訂於一九七四年三月十四日起至三月二十七日止在此十四天期內暫停轉股過戶。

香港一九七四年三月六日

承董事會命總經理 李福和謹啓

基辛格在蘇會談時柯西金未露面

美促蘇談限制核武器協議
蘇重提歐洲安全會議問題

歐安會在日內瓦會議由於邊界、人權問題陷於僵局

【法新社莫斯科二十六日電】美國發言人說，美國國務卿基辛格今天與蘇聯共產黨領導人勃列日涅夫會談時，提出和平解決中東問題。美國發言人飽斯特對新聞記者說，這次會談進行了三個半小時，今天下午（國際標準時間十四時）再繼續談判。這是基辛格於星期日抵達莫斯科以來的第三次談判。

【路透社莫斯科二十六日電】美國國務卿基辛格和蘇聯共產黨領導人勃列日涅夫在這裏舉行的會談，歐洲安全和限制戰略武器的問題已成了他們談判的主要問題。

昨天，基辛格與勃列日涅夫及蘇聯的其他領導人會談了八小時，並且預定今天早晨繼續會談。

昨天，基辛格對蘇聯領導人說，尼克松政府任期尚有三年，在這三年中他希望把美—蘇和解作爲一項不可改變的進程。

而美國方面在談判中提出與蘇聯達成關於如何限制最新核武器的目的，蘇聯提出的則是歐洲安全會議的問題。歐安會在日內瓦的會議由於邊界問題和人權問題上爭持不下，陷於僵局。

美國官方人士預料，基辛格在這裏進行的訪問，還有兩天，在這兩天的談判，勃列日涅夫概然不能全部時間參加的話，也將大部分時間參加。

蘇聯部長會議主席柯西金和蘇聯最高蘇維埃主席波德戈爾內沒有露面。美國官方人士拒絕推測他們不參加談判的原因。

【美聯社莫斯科二十六日電】美國發言人說，美國國務卿基辛格和蘇聯領導人勃列日涅夫，今天在克里姆林宮開始第二天的會談。

他說，這次會談於上午十時三十分在勃列日涅夫辦公廳舉行。

發言人說，除了基辛格的關於戰略武器以及歐洲問題的顧問之外，參加會談的還有負責近東事務助理國務卿阿特爾頓。

【美聯社莫斯科二十五日電】美國國務卿基辛格今天（二十五日）促蘇聯領袖們注意，「如果我們彼此勒詐」，世界就不可能有和平。

他在克里姆林宮和蘇聯共產黨總書記勃列日涅夫展開會談，討論限制核武器新條約和促成中東和平的前景，會後基辛格便發出上述的警告。

在午宴席上的祝酒中，基辛格說：「我們要使下一次尼克松和勃列日涅夫的高峰會議，一如上兩次兩人的高峰會議那麼具有重大的意義。」但是，他說：「如果我們兩國企圖彼此佔便宜，如果我們企圖彼此勒詐，或彼此企圖以優越的地位來和對方交涉，那麼我們之間以及世界也就不可能有和平。」

基辛格今春訪印

【美聯社倫敦二十六日電】美國國務卿基辛格已接受邀請，將於今春訪問印度。

印度消息靈通人士今天透露，基辛格和印度總理英迪拉及其他官員的會談，其內容將遠遠超過直接影響兩國政府關係的問題。

基辛格訪問印度的準確日期還沒有安排，但是消息靈通人士說將是四月或五月。

印度—美國關係交惡始於一九七一年的次大陸戰爭。

雙方接近的潛存摩擦值得注意，問題的中心就是美國要在印度洋英國屬下的迪戈加西亞島發展海空軍基地設施。但是太平洋沿岸國家抗議，要求世界承認該區是和平區。

坦桑總統觀看革命現代京劇「平原作戰」

尼雷爾總統以及其他隨同來訪的坦桑尼亞貴賓，三月二十五日晚由周恩來、江青、李先念、姬鵬飛等中國領導人陪同，在北京觀看了中國京劇團演出的革命現代京劇「平原作戰」。演出結束時，賓主走上舞台同演員合影。（合衆國際社傳真照片）

蘇在日本近海捕魚 日本向蘇提出抗議

日漁船魚網如遭蘇輪損毀決要蘇賠償

【美聯社東京二十六日電】日本政府發言人說，日本政府已指示外務省向蘇聯提出抗議，反對蘇聯在日本領海附近捕魚，並要求賠償蘇方對日方造成魚網的損失。

內閣官房長官二階堂進在記者招待會上說，他已親自指示關外相提出這項抗議。

外務省拒絕就這個問題發表意見。

這些人士說，外務省已於二月十四日、三月十二日以及三月十四日向蘇聯駐東京大使提出抗議。不過這些人士說，蘇聯一直未作出反應。

二階堂進對記者說，蘇聯漁船隊在從日本北部主要島北海道以至四國島的太平洋海面捕魚。他說，五年前，蘇聯已在北部地區進行捕魚活動。

又說，漁船隊已逐漸往南移。

他說，漁業廳已接到來自漁民的無數控訴，據說，蘇聯漁船在日本漁區附近水域內捕魚，造成日本漁民魚網的損壞。

日本罷工 交通混亂

數百萬名月票乘客均無法上班
資方同意會談 部分火車司機結束罷工

【路透社東京二十六日電】日本國營鐵路的機車司機今天在預定罷工二十四小時的中途，已恢復工作，但是對於影響數以百萬計的搭客的交通來說，已是太晚了。

資方同意回到談判桌上討論提高工資和縮短工作時間之後，火車站工程司機工會的會員，司機們結束了他們的罷工。

另一家日本國家鐵路工會會員也部分恢復工作，以便繼續進行談判。

今天早晨，日本全國鐵路，地下火車和巴士的交通都已癱瘓。當月票搭客趕去上班的時候，遇到東京的公路被堵塞，交通擁擠，車輛長龍長達數哩。

其他的人昨晚住在酒店或沒有上班。

聯合工會鬥爭委員會主持一年一次春季勞工攻勢——這次稱爲「春鬥」。估計約有二百四十四萬國營和私營工業的工人參加今天的罷工。這次罷工時間從十二至二十四小時不等。

據聯合鬥爭委員會說，有六十三間工會的工人參加今天的罷工。他們包括印刷工人、市政工人、礦工、海港工人和航綫工人。

【合衆國際社東京二十六日電】今天，日本二百六十萬工人舉行罷工一天，要求平均增加工資百分之三十一點五，日本全國鐵路交通因此陷於癱瘓。

數百萬名月票乘客由於無法返工，唯有整天留在家裏。許多商行據報人員缺席不少。大城市旅店的房間差不多都爆棚，不少公司租房讓屬下職員暫時居住。

參加罷工的工人包括日本兩間最大工會的會員。他們認爲，假如工會同政府和資方談判條件失敗，那麼這次罷工就僅是準備在四月中舉行更大規模的持久罷工的序曲。

月票乘客要在留在家裏或上班作一抉擇。如果上班，就要在很混亂的情況下乘搭有限的火車。今天早上，全國鐵路的每一個站，乘客擠迫不堪，人人都要花不少時間衝出重圍下車，或衝入重圍上車。

郵務人員拒絕在中午之前工作，空中運輸陷於停頓。電話工人亦舉行罷工半天，但是撥號電話服務正常。

大概有一萬三千名警察分配到東京各大火車站把守，其他三千名防暴警察則留在警局待命。

日本教師集會抗議通貨膨脹

日本教師工會會員三月二十六日在東京經濟組織聯合大廈前舉行集會，抗議通貨膨脹。全國約有二百四十四萬工人二十六日舉行了罷工。（合衆國際社傳真照片）

馬里第二糖廠奠基 馬元首讚揚中馬合作

中國大使及技術員出席儀式

【據新華社巴馬科二十四日電】馬里共和國第二糖廠奠基儀式，三月二十三日在馬里的西里巴拉隆重舉行。馬里國家元首穆薩·特拉奧雷出席並主持了奠基儀式。

在出席奠基儀式的一千多人中有：馬里全國解放軍事委員會常任秘書菲立芬·西索科，國防、內政和安全部長基西馬·杜卡拉，生產部長西迪·康利巴利，貿易部長阿西姆·迪亞瓦拉以及其他高級軍政官員。

中國駐馬里大使孟鉞和目前在工地工作的中國工程技術人員的代表也應邀出席了儀式。

馬里國家元首穆薩·特拉奧雷在儀式上發表了講話。他在講話中熱情讚揚自馬里獲得獨立以來，馬中兩國人民之間的友誼和富有成果的合作。

這家新的糖廠是根據中國政府和馬里政府簽訂的經濟技術合作協定由中國援建的。糖廠年生產能力是產食糖一萬五千噸。爲了滿足原料的需要，還將建立一個種植面積爲三千公頃的農場。農場預計每年生產甘蔗十五萬噸。

朝鮮最高人民會議通過致美國國會信

許錟就消除朝鮮緊張局勢作了報告

【據新華社平壤二十五日電】朝鮮第五屆最高人民會議第三次會議三月二十五日勝利閉幕。

朝鮮人民的偉大領袖金日成主席和崔庸健、康良煜等朝鮮其他黨政領導人出席了會議。

在會議上，全體議員一致通過了關於批准朝鮮民主主義人民共和國一九七三年度國家預算的執行情況的決議和關於朝鮮民主主義人民共和國一九七四年度國家預算的法令。

接着，政務院副總理兼外交部長許錟就第三項議程「關於爲消除朝鮮緊張局勢、促進祖國自主和平統一創造前提」作了報告。他說：

「今天，保障我國鞏固的和平、實現被分裂的祖國的統一，是擺在我們面前的最迫切的民族任務。」

他指出，消除朝鮮的緊張局勢、促進和平統一祖國，不僅對全體朝鮮人民來說是一個十分重要的問題，而且是直接關係到亞洲和世界和平的重大問題。

他說：「爲此，我受朝鮮民主主義人民共和國政府的委託，向第五屆最高人民會議第三次會議提出，爲消除朝鮮的緊張局勢，爲促進祖國自主和平統一創造前提，「首先必須迫使美國停止對我國內政的干涉，從南朝鮮撤走美軍，消除北方和南方的軍事對峙狀態和緊張局勢，把不穩定的停戰轉變成鞏固的和平」。」

許錟在指出南朝鮮當權者在繼續進行分裂陰謀活動後說：「目前局勢要求進一步加強對分裂主義者的鬥爭，以消除國家的分裂，爭取祖國和平統一。同時，爲消除朝鮮局勢和爲促進祖國自主和平統一創造前提，根據我國目前的現實，我們提出同美國簽訂和平協定的問題。」

許錟最後說：「我們堅信，一貫積極支持我們黨和共和國政府爭取祖國自主和平統一的世界所有愛好和平的國家和人民，將會以一切力量，積極支持和擁護共和國政府的這項建議。」

會議根據報告，一致通過了朝鮮民主主義人民共和國最高人民會議就同美國舉行會談、簽訂和平協定問題「致美國國會的信」。

會場爆發長時間熱烈掌聲後，會議勝利結束。

南北朝鮮紅會代表下月在板門店會晤

【路透社香港二十六日電】北朝鮮通訊社今天報道，南北朝鮮紅十字會的代表們，四月三日將在邊界板門店會晤。

通訊社說，這次會晤是北朝鮮方面建議的，但沒有透露更多的內容。

這次紅十字會談判，旨在將分處在兩個朝鮮的家人重新團聚。這項談判在最近幾個月中已減少爲無定期的會見，因爲兩方面的緊張關係未表現有改善的跡象。

泰經濟首季難題多

米價陡漲一倍多 生活費用增二成
泰總理表示經濟未改善可能要辭職

【美聯社曼谷二十六日電】泰國一位經濟專家今天說，預料，泰國的四千萬人口——百分之八十是農民——一九七四年的生活費用將增加百分之二十。

泰國國民會議成員兼曼谷銀行訓練組組長納沙辛說，今年第一季度中出現了許多經濟問題。

泰國最大的商業銀行曼谷銀行在一年一次的報告中說，曼谷的消費價格指數已從一九七二年的一二四點九上升至一九七三年的一三九點五。這是一九六二年以來的最高數字。報告說，生活費用上升的原因是由於一九七三年罷工次數多達三百九十五次，罷工人數達十四萬七千八百一十八人。

該報告說，今年一月份以來，勞工問題更加惡化。直到現在爲止罷工次數已超過二百次，工人們要求增加工資應付物價上漲。

雖然一九七三年泰國的稻米產量已從一九七二年的一千一百八十萬噸增至一千四百三十萬噸，增加了百分之二十一左右。但是近六個月中，國內的米價漲了百分之一百二十左右。

【法新社曼谷二十六日電】泰國總理訕耶今天說，假如他的政府不能解決泰國目前所患的經濟病，他就將辭職。訕耶對記者招待會說，因爲經濟問題已成爲對泰國極其重要的問題，假如經濟地位未能改善，他可能甚至在大選之前辭職。泰國的大選已定於今後幾個月內舉行。

蘇聯的政治資源戰略和亞洲

蘇聯展地理政治學戰略

日本「亞洲」雜誌一九七四年四月號刊登亞細亞大學講師倉前義男寫的「蘇聯的政治資源戰略和亞洲——從西伯利亞到印度洋」，摘要如下：

從一九五〇年開始的朝鮮戰爭，從一九六四年正式開始的越南戰爭，這兩次戰爭主要是起因於美國想要在亞洲大陸周圍的弧形地域，建立統治圍堵這個政治軍事戰略。當然，不言而喻，這裏也包含着表面和實際都在動的傳統的俄國動向，就是企圖將亞洲大陸的周圍弧形地區置於自己的勢力之下的動向。

美蘇兩個大國，戰後其外交戰略大半是依據「地政學的設想」。

蘇聯的韓國和台灣政策

以前部署在印度洋的蘇聯艦隊據稱有二十多艘，顯示了不少的政治效果。黑海到蘇伊士的道路因蘇伊士運河封鎖，現在已不可能通過了，繞道南非好望角的供應因爲路線太長，效率不高。

但是從符拉迪沃斯托克（海參崴）出發的供應，必須通過朝鮮海峽，穿過沖繩和台灣，通過台灣東部，從巴士海峽進入南中國海，經過馬六甲海峽。在這條線上，沒有一個同蘇聯友好的國家。只有新加坡和馬來西亞採取略微中立的態度。但是它們對蘇聯艦隊通過馬六甲海峽扶植在印度洋的勢力感到極大不安這一點，決不亞於其他國家。

因此，蘇聯正在努力加深同韓國、台灣、菲律賓等的接觸。

有如韓國向北朝鮮提出的那樣，把民族統一的課題留待將來解決，當前互相承認，和平共處這種想法，對蘇聯是很適宜的。

兩三年以後，蘇聯同韓國或許互設通商代表，有如在西德和東德雙方都設有大使館一樣，想同南北雙方都建立外交關係，可以認爲這是蘇聯的長期戰略。對蘇聯來說，朝鮮海峽的安全通行是當務之急。因爲，即使蘇伊士運河重開，朝鮮海峽的重要性也絲毫不會減少。

同樣，蘇聯對台灣當局，也已經作爲一個「國家」來對待了。

去年五月十二日，蘇聯艦隻三艘通過了台灣海峽。蘇聯艦隊通過台灣東部是常規，而通過台灣海峽則是一九四九年以來的第一次。據說，蘇聯潛艇通過台灣附近時浮上海面，明示國籍而過。（據料，這是爲防備被誤認爲中共的潛艇而遭到攻擊）這樣，蘇聯的海軍是十分小心翼翼的。其基本姿態是盡量避免無謂的麻煩。蘇聯對台灣當局也像對韓國那樣，試圖要以某種方式恢復外交關係。

軍艦在海洋上的心理效果

要通過巴士海峽進入南中國海，同菲律賓友好也是不可避免的。

特別是對發生爭端的西沙群島和南沙群島，菲律賓也主張它擁有主權，這對蘇聯是很便當的。這就可以對抗北京政府提出的南中國海海底資源全歸中國的主張。同南北越南、菲律賓、加里曼丹、馬來西亞、印度尼西亞南部，提倡大家平分這個海區的海底資源，從而迫使北京政府陷入困境，擴大蘇聯的影響。

對蘇聯來說，真是發生了一場便於利用的爭端。借這個機會，蘇聯有可能同南越也開始進行某種接觸。就像同兩個德國保持外交關係一樣，它將同兩個朝鮮，兩個越南也都建立外交關係，確實安全地保住進入印度洋的航線，擴大它在亞洲附近弧狀地區的影響，完成對中國的包圍網。可以預料這是蘇聯今後將展開的世界戰略。

蘇聯在印度洋常駐海軍始終是作爲同美國和平共處基礎上的心理的政治戰略之一環而推進的，不是以熱戰爲前提的。

正因爲蘇聯知道軍艦的存在會產生多麼大的心理效果，所以才堅持用毫無道理的、很不經濟的方法供應印度洋的艦隊。

重返原點的俄國

可以認爲，俄國終於開始從它在十七世紀到十九世紀蠶食並建立了殖民統治的西伯利亞、遠東、中亞，向多年來夢寐以求的印度洋南下了。

這裏有的既不是馬克思，也不是列寧，而是麥金德，是馬漢。

「制東歐者即制心臟地帶，制心臟地帶者即制世界島（歐亞—非洲大陸），制世界島者即制世界。」麥金德的這個命題已成了帝俄以來俄國軍隊的傳統信條。十九世紀的麥金德把英國和德國分別看作海洋國家和大陸國家的代表而作上述立論的。但如今這變成了指美國和蘇聯這樣的海洋國家和大陸國家了。

同時，「制海洋者即制世界」——馬漢（十九世紀末美國海軍大學教授）的這個大命題至今還在起作用。

（上）

蘇搜購東南亞橡膠

計劃從印尼再增加進口

【路透社雅加達二十六日電】據蘇聯外貿部副部長格里辛透露，蘇聯現計劃從印尼增加橡膠進口。

格里辛於上星期六到達這裏進行貿易會談。昨天，他與印尼貿易部長普拉德與會談之後說，蘇聯每年約需從印尼、馬來西亞、泰國和其他產膠生產國，進口橡膠三十萬噸。

法駐華盛頓大使抗議美報紙詆毀

所謂法國「呼籲阿拉伯不要解除對美石油禁運」係純屬捏造

【路透社華盛頓二十六日電】法國駐華盛頓大使奧里拔特，昨晚就有關這裏報紙詆毀法國的報道，提出抗議。這裏的報紙報道說，法國企圖說服阿拉伯國家，不要解除它們對美國的石油禁運。

法國大使館發言人說，奧里拔特會見美國副國務卿沙西斯科，向他遞交一份強烈抗議書，抗議報紙這項報道。

發言人說，奧里拔特解釋這項報道是沒有根據的，而且接近詆毀的限度。如果這項報道不是訂明是「美國官方消息」，奧里拔特是不會提出這一項抗議。

這裏的報紙報道，在法國外交部長若貝爾最近訪問中東時，他呼籲阿拉伯石油輸出國不要解除對美國的禁運。

今早，在巴黎的法國官方表示，這項報道純粹是捏造和詆毀。

蓬皮杜健康不佳 可能延遲訪西德

【法新社波恩二十六日電】據這裏的靈通人士今天說，法國總統蓬皮杜可能因他目前健康不佳，延遲原定於下月初對西德的訪問。蓬皮杜原定於四月初訪問波恩，與西德總理勃蘭特舉行會談。蓬皮杜在過去數天內，取消了一些約會，他並且已取消他的日本之行。

縱橫談

基辛格在莫斯科的會談

施君玉

美國國務卿基辛格正在莫斯科進行會談，安排美國總統尼克松今年夏天訪問蘇聯事宜。

他所安排的並不是一些技術性細節，而是就美蘇兩國既爭奪又勾結的關係上，彼此共同關心的問題交換意見。

據昨天來自莫斯科的消息說，在蘇聯領導人勃列日涅夫與基辛格的會談中，雙方各有強調重點。

美國強調的是限制戰略核武器問題，蘇聯強調的是歐洲安全會議問題。

自從蘇聯在上月向太平洋試射新式導彈以來，美國方面有許多人認爲蘇聯在核武器競賽中又邁了一步，因此要求官方注意。

已經簽字的限制核武器協議，只是規定了美蘇兩國所擁有的導彈的數目。但是，自從一枚導彈可以攜帶多彈頭之後，限制導彈數目是毫無作用的。

基辛格這次前往，據說要求與蘇聯商量，就核彈頭數目，或就核彈頭爆炸力，加以限制。

其實，這樣的措施，不過是兩霸核競賽中限制對方發展的一種手段，起不了任何真正限制擴軍的作用。

至於蘇聯希望早日結束的歐洲安全會議，那已經是接近於「煽尾」的會議了。蘇聯製造假象，倡導並支持這個會議，但去年開了兩輪之後，各國發現蘇聯所採行的政策並不是使歐洲變得安全的政策，因而予以抵制，弄得連會都開不成了。

歐洲安全會議如果開不出結果，歐洲是安全呢？還是更不安全呢？這倒是個有趣的問題。

有一些美國報紙對於尼克松是否應該在目前時機訪蘇，表示懷疑。因爲自從去年夏天以來，兩國在許多問題上發生了爭執和摩擦。在中東第四次戰爭時，美蘇兩國曾經一度劍拔弩張，尼克松甚至下令全球美軍進行「戒備」。直到目前，這兩個超級大國仍然在中東地區互揭瘡腳。

英國「金融時報」本月二十二日發表該報駐莫斯科記者的報道說：「中東外交，俄國人在比分上落後。」

不僅是中東，就是在印度洋上的爭奪也越來越爲明顯。美國在本月初宣佈在迪戈加西亞島擴建海軍基地，就是針對蘇聯海軍勢力在印度洋的增長而來的。

昨天來自新德里的消息說，基辛格即將赴新德里一行。這是美印關係採取冷淡以來的一項新變化。

這個趨向表明，美蘇兩大國除了在印度洋進行軍事爭奪之外，而且也要對印度洋周邊的國家加強外交爭奪戰了。

嫩雞遭殺蟲藥污染

二百萬隻要被毀滅

▲華盛頓二十六日消息：預料美國聯邦政府和密西西比州官方人士今天開始毀滅數百萬隻被殺蟲藥污染的烤用嫩雞。科學家們說，在動物進行試驗的結果，這批嫩雞會引起癌症。

這批含有殺蟲劑「狄爾德林」毒素的程度超過了被允許的水平十倍。官方將把牠們宰殺後埋掉。

原初計劃要屠宰的污染烤用嫩雞數量超過八百萬隻，後來估計只有二百萬隻需要被屠宰的。

農業部、環境保護局和密西西比農業部決定把這批嫩雞毀掉。

農業部說，已在開始廣泛調查，試圖找出，這批嫩雞如何會含有「狄爾德林」，殺蟲劑超過法律所允許的百萬分之〇點三。

「狄爾德林」殺蟲藥是殼牌石油公司製造的，主要被用在棉田裏，現在還不知道這批嫩雞是如何被污染的。

▲美國德克薩斯州達拉斯十六日消息：警方相信一名十歲的男童，開槍擊斃他的雙親和姊姊，然後吞槍自殺。這四具屍體昨天被發現在他們的郊區家庭住宅中，據警方說，他們已死了四天。

百慕大美學生裸跑 五人被判入獄十天

▲百慕大首都漢密爾頓二十六日消息：五名在這裏度假的美國大學生，今天以裸跑罪名被判入獄十天。助理高級司法官納德拉杰克在判處這件案時說：「我希望再不會有這類案件發生，裸跑已成爲一種國際感染性，我們認爲，這是一種令人討厭、作反和幼稚的行爲。」

西歐美國工潮更激盪

——通貨膨脹物價高漲壓迫下——

魯德

在石油價格飛漲，通貨膨脹普遍發展下，歐美工業發達國家的各國工人罷工事件此起彼伏，有些已發展成本國的政治危機。

「從通貨膨脹下保衛生活」，已成爲西方國家勞動人民的一句共同口號。美國、英國、西德、法國、日本都已舉行了要求增多工資的大罷工。一些工會還進行了「國際交流」，例如法國的工會代表團最近就應邀到達日本，參加「總評」的「春季鬥爭討論會」。日本的最大工會組織「總評」則派岩井章三也到歐美去與當地工會團體交流工潮經驗。

近幾個月來，歐美國家工潮洶湧澎湃，預料今後一兩年內，隨着物價高漲和物資缺乏的發展，各國工潮將會進一步高漲。根據外國記者的報道，從各個西方主要國家的工潮動態看，也反映出這些國家內部醞釀着深刻的動盪和不安。

今年是美國罷工年

今年由於美國通貨膨脹急劇發展，已可稱爲「罷工年」。據三月二十一日美國勞工部發表，到今年二月份爲止，一年間的消費物價已經上漲了百分之十。這是自朝鮮戰爭以來美國物價上漲率第一次躍入「兩位數」。

紐約的通貨膨脹率居全國第一，達到百分之十．四，成爲戰後一九四七年那年達到年率百分之十五．七以後第二個高昂的通貨膨脹率，換句話說，一個美國中等家庭以一九七二年當時年薪一萬二千六百一十四美元所過的生活水平計，到了一九七三年每個月就得增加到一千一百六十八美元才能辦得到，即年收入要一萬三千〇一十六美元。

在美國，食物價格的上漲年率是百分之二十，汽油和燃料實則上漲得超過了百分之三十。在這種情形下，美國工人焉能不展開罷工鬥爭。

從去年底起，僅紐約的一地，罷工就已不時發生。從公立小學、中學校的職工、管理人、醫院工作人員、青果市場職工、航空公司、報館、通訊社直到市消防員，都舉行過怠工和罷工。甚至近代美術館、市芭蕾舞團和紐約樂團的音樂家都舉行了長期或短期的罷工。有過這樣的事情：近代美術館的年青女職員對要入場參觀的人大叫：「我們在罷工，你們不要進去看！」

法律上規定不得罷工的美國消防人員，最近也在火場上實行怠工。得克薩斯州一家規模巨大的牛仔褲工場，九千工人已經持續罷工達二十一個月。六千工人失業，工場的四個製衣廠關閉。

三月二十一日法國全國的電力工人，法航的職工舉行了罷工。巴黎的地下鐵道全部停頓，法航班機也多受影響。這兩次罷工就是工人明顯地表示對通貨膨脹十分不滿。

法國各地工潮激化

從前週以來，法國各地工潮激烈化。預料今年下半年工潮只會更多發生。

今年一月和二月份，法國消費物價上漲百分之三，市民之間一直以此爲話題表示憂慮。不僅食品和服務費用上漲，這過去幾年來比較安定的工業品也激烈地上漲。

本月二十日法國政府實佈三項新措施：一．批准因石油和第一次產品的輸入價格起價後的產品漲價，但不許企業因此而抬高價格；二、提前徵收所得稅和法人稅；三、對經營出口業的中小企業放寬金融管制措施。

這三點新政策實際上是新的刺激經濟活動政策，也就是用通貨膨脹促成經濟發展。梅斯梅爾首相「打算將一九七四年一年的購買力予以凍結」，實質上是要凍結工人的工資一年。這當然引起工會的極大不滿。法國最大工會「民主工人總聯合」（CFDT）表示：「這是對工人的公開挑戰」，「工人總同盟」（CGT）指責說：「政府不抑制通貨膨脹，卻要限制工資。」

法國財政部長德斯坦在去年底石油大幅度加價、通貨膨脹激化時，爲避免法國受此影響，曾要求「六個月期間凍結工資」，現在實施不過三個月，就延期爲一年，全國工人立刻憤怒不滿，罷工、示威不斷發生。二月份法國先後發生了煤礦、造船部門的工人罷工，最近銀行也實行了罷工。

由於法國上述兩大工會對罷工戰術意見對立，迄今還未構成壓迫政府的强大力量。但是一般市民都對生活的前途擔憂，每月收入只一千法郎的低薪層的市民更是難以維持生活。照這樣下去，法國更大的工潮將會爆發。

意全國罷工終爆發

一個多星期前剛剛組成的意大利新內閣總理魯莫爾在二十一日的政策演說中，承認當前意大利通貨膨脹加速，國際收支赤字巨大，意國貨幣里拉力量弱化，他要求國民共同渡過一個「刻苦時期」的生活。

據意大利政府統計局最近發表，二月份的生活費上升百分之一．七，一月份上漲了百分之一．六，按年率計算超過了百分之二十。

對此，意大利三大工會提出了一個口號：「政府必須維持工人的購買力。」上月二十七日，相隔已久的全國總罷工爆發了。

去年夏天，意大利政府宣佈凍結物價，三大工會認爲於「非常時期」，承認了這個政策，實行了「休戰」。當時因爲意大利內閣換下了安東尼奧的右派內閣，由包括社會黨加入的魯莫爾中間偏左內閣執政，工人採取觀望政策，都不罷工。另一方面，意大利政府實施了「物價津貼」，一般工人三個月一次，公務員一年一次按物價上漲指數增發津貼費。但是到了去年底，這種「物價津貼」仍然趕不上物價的上升，零星的工人罷工事件不斷發生，全國總罷工終於到來。

在通貨膨脹，物價不斷上升的壓迫下，美國西歐的勞動人民生活越來越艱苦。他們必將奮起，爲生存進行更堅決的鬥爭。

紐約教師罷教　支持市公務員罷工

美國工潮背景

任安

最近，美國不少地方發生工潮。許多工人舉行了罷工，要求較大幅度的加薪，以彌補由於通貨膨脹加速而造成的損失。

舊金山市政工人的罷工，就是一個突出的例子。這次罷工已經持續了一個星期以上。儘管法庭已下令結束罷工，但是，工人仍然離開工作崗位。參加這次罷工的市政工人，包括文書、看更、醫院工人、社會工作人員，等等。工人和政府之間主要的分歧，在於工人要求一年加薪一千六百萬元，而政府只答應八百五十萬元。同時，由於五千名教員舉行罷教，市立學校被迫改爲半日上課。雙方主要分歧是：教員要求在一九七四—七五年度加薪百分之十五，但是，政府不予答應。

各地工人之所以要求較大幅度的加薪，主要是由於最近期間通貨膨脹加速發展。根據勞工統計局縮小了的官方數字，一九七三年美國消費（零售）價格上漲了百分之九以上。今年一月份上漲的年率更達到百分之十二，而且還有進一步加劇之勢。同時，由於美國經濟活動的步伐放慢，工人加班加點的時間減少了。因此，在過去一年內，工人收入的實際購買力下降了。

據美國報刊報道，各種跡象表示，在下層工人的强大壓力下，各行各業的工會正在發動一個强大的運動，要求在今年內有一次「特別大幅度的加薪」。連一向與政府和資方串同抑制工人加薪的全國建築工會，也不得不改變態度，支持工人大幅度加薪的要求。在勞聯—產聯二月底舉行的執行委員會會議上，其他許多行業的工會領袖，也作了類似的改變。出席會議的工會幹部私下裏表示，這主要是由於這些行業的工會領袖受到普通工人要求大幅度加薪的壓力，這種壓力已經强大到無法抵擋的程度。一位工會幹部這樣說，「當百物飛漲特別是食物不斷猛漲的時候，下層工人已經厭惡工資管制了。假如工會領導人再不同意工人的加薪要求，他們就可能被屬下會員趕下台去。」

「美國新聞與世界報道」周刊指出，全國建築工會最近改變它的工資政策，具有重大的意義。一方面是由於這個工會擁有三百多萬的會員，具有一定的影響力，另一方面是由於這個工會在工資問題上，一向採取與政府和資方「合作」的態度。自從一九七一年三月以後，它一直參加由政府、資方和工會參加的「建築業穩定委員會」，大大地抑制了建築工人工資的提高速度。

至於建築業工會領導人最近的態度改變，除了上述原因外，還同最近的若干事件有關。「美國新聞與世界報道」引述一些內幕人士的話說：「加利福尼亞州最近一次長時間的罷工，有助於叫建築工會的全國領導人相信，會員們在工資問題上的壓力，已經不能再予以抵擋了。」這次罷工指的是去年年底加州北部木匠地方工會號召的一次罷工。當時，建築業穩定委員會要把前些時勞資雙方協商後同意的加薪幅度，由每小時六十五仙減爲十五仙，但是地方工會堅決予以拒絕。結果是加州北部的木匠工人不理法庭的禁制令，堅持了七個星期的罷工，直至一月二日，資方同意請求政府允許每小時加多十仙以後，罷工才告結束。

與此同時，全國卡車司機工會發表一項經濟報告，支持屬下會員要求大幅度加薪。報告指出，去年每個工人實際的平均收入減少了百分之三點三。

人們預料，今年通貨膨脹仍然十分嚴重，美國可能於一九七四年內陷入另一次經濟衰退，失業人數再增加一百五十萬左右。在這種情況下，工人與資方更不容易同意較大幅度加薪，因此，工人爲支持適當加薪和保障職業的罷工行動，勢將增加。

特稿　馬六甲海峽風雲湧動

美聯社記者斯．戴維斯

一位東南亞問題專家三月六日對參院的一個小組委員會說，有很多證據表明，一場新的力量鬥爭已經在馬六甲海峽一帶開始，該海峽是聯系南海和印度洋的水路。

喬治城大學教授小保羅．羅爾曼對外交委員會東亞和太平洋小組委員會說，這個長二百英里，平均寬度不到二十五英里的海峽幾乎是一個軍事真空地帶。

途經這一水域的船隻數量在世界上佔第二位，僅次於英格蘭和歐洲大陸之間的多佛海峽。日本的石油大約有百分之九十要經過馬六甲海峽。

馬來西亞、新加坡和印度尼西亞位於這個海峽的周圍。

羅爾曼說，直到現在，對於這個地區的戰略安排一直考慮到日本戰後作出的不獲得進攻性軍備的決定。但是在日本經受了一段能源危機並對「尼克松衝擊」進行思考之後，這個決定可能改變。

羅爾曼說，除了日本之外，其他一些很有理由要影響這個海峽一帶的政局的國家中包括蘇聯和中華人民共和國。

他說，蘇聯海軍在印度洋的活動已爲人們充分了解，蘇聯在馬六甲海峽日益增長的影響看來是一個必然的結果。

羅爾曼說，日本在這個地區的影響將會增長。從戰略上說，日本對馬來西亞、印度尼西亞和新加坡寧要一個穩定和友好的政府越來越感興趣。日本也需要自由通過馬六甲海峽。他說：「能源危機加上日本對進口石油嚴重依賴的可能要求日本制定對這三個國家的新政策。這項政策中最有爭論的方面將是軍事力量的作用問題。在這個地區建立一支獨立的日本海軍力量將使日本能夠在馬六甲海峽的緊張政治中起一種可靠的作用，雖然日本投票者可能會拒絕這個步驟。」

他說，目前，日本在美國和蘇聯的支持下贊成使這個海峽國際化，中國斷然不同意這種意見，並保衛馬來西亞和印度尼西亞在這條水路一帶的十二浬領海權。

國際金價何以一漲再漲

黃金價格突破了一五零美元「危險關」後，二月二十六日在倫敦又創下每安士超過一七五美元的紀錄，目前漲勢仍然持續。金價何以漲勢無已？最近德新社發表一篇文章作了分析，介紹如後。

黃金價格不斷破紀錄地上漲，是物價在追隨大幅度上漲的石油價格的一種方式。物價指數上升到遠空前的高度，使許多相信燃料危機給予西方經濟的打擊會使到物價上漲轉向緩慢的人，感到驚訝。

投機和通貨膨脹不斷地促使商品價格上漲。但是黃金不同於其他商品——除了白銀在很少的程度上——它有兩重地位，既是一種通貨又是工業性商品。造成這次急劇的上漲從一九六八年每安士三十五美元，漲至目前的一七五美元以上，就是黃金的通貨地位。人們以爲美國就要使黃金官價升值，升至與目前自由市場的價格水平上下，也是使黃金大幅度漲價部分原因。這種信念是如此强烈，以至壓倒了傳統上對黃金提防的其他兩種因素：高利率——高利率使存儲黃金化不來——和强硬美元。

既是商品　又是通貨

作爲國際匯兌的媒介來說，黃金一直是美元的主要敵手，因而美國的政策一向是要設法消減黃金作爲國際通貨的任務。直到目前爲止，美國這種政策是失敗了，人們越來越感覺到美國現在已經改變了對黃金的看法。

金價最大的升級是在去年十一月廢除黃金雙重市場之後。雙重市場是一九六八年十二月成立的，目的在於把黃金作爲一種商品和一種通貨的兩種功能分開。

貨幣黃金的數量已固定在既有的水平，同時中央或國家銀行在公開市場上既不拋售也不買進。這個價格原已固定在每安士三十五美元，後來因美元貶值則改爲四二點二二美元。自由市場價格則任其浮動自找水平。

石油危機　雙價結束

但是黃金依然吸引貨幣投機者，而且黃金價格已開始被視爲美元健康逆轉的一種指標。雙重金價制度第一個重大裂痕出現於一九七一年美國宣佈終止美元換黃金的可兌性之後。

終止美元兌換黃金原是爲限制當時法國總統戴高樂的那種挑戰。戴高樂當時大大增加了法國的黃金儲備，希望迫使黃金升值。可是隨着一九六八年五月法國的變亂，黃金大量流出法國，這種挑戰停止下來。美國以及其他國家也都鬆了一口氣，因爲它們認爲戴高樂的政治邊沿政策是對整個國際金融結構的挑戰。美國在雙重金價實行兩年後作出這項決定，正是表明黃金仍然能夠對美元挑戰。

就在黃金雙價制已危害到許多國家的通貨的時候，石油危機使得這種雙價制帶來了歸終正篇的結局。中東危機，給予石油出產國家削減生產所需要的政治藉口，它們並開始行使累積起來的財富已給予它們的權力。許多石油出產國家擁有的財富遠比它們的已知的用途爲大，但是同時，它們也看到由於貨幣重新調整和通貨膨脹，它們的財富的價值已在下降。

從投機來說，石油埋藏在地下，顯然比把錢存在銀行穩當，特別是由於油價的增加，它們賦有藏在地下的石油和存在銀行的款項。

石油加價，對於通貨膨脹無異火上添油。儘管國際衰退的威脅，通貨膨脹還是在促使商品價格繼續上漲。同時，人們相信，在阿拉伯人來說，與其把石油換成貨幣不如換爲黃金。這也是黃金雙價制被廢除的一個主要因素，就是說，中央銀行現在可以在自由市場拋售黃金，但不能收購。

歐洲趨向　黃金升值

由於預料美國有大量黃金存儲可以拋售，金價初時是下跌了的，但是到了知道黃金不會大量拋售的時候，金價又再起了。倫敦和蘇黎世主要市場的黃金拋售情況都是嚴密保守的秘密的，但是，毫無疑問，美國有黃金儲備達一百二十億美元，即使以官價計算，也可以商說市場。

自去年十一月修改雙重金價制度之後，自由市場價格成倍上漲，主要原因就是美國已把黃金升值的前景拖住。

雙價制存在着的若干矛盾是必須改善的。例如目前，中央銀行只能以官價四十二美元一安士來清償國際債務，而他們以同樣的黃金在自由市場出售，可以獲得三倍的數量。

這種事實對於那些擁有巨量黃金的歐洲國家，尤其煩惱，但是，它們事實不要在自由市場所能得到的超額利錢的事實，就意味着他們一心要是趨向於黃金官價可能升至自由市場的水平。

那些黃金和美元儲備不多的國家也有理由擔心的，特別是黃金官價實行爲安士一五零美元，則通貨膨脹使美國儲備的價值，從目前的一百二十億美元的水平，提高至四百二十億美元。其影響是遍及世界的，假如又遇到物價下跌，則非原料出口的發展中國家將會處在嚴重困難的境地。

對於黃金和其他商品的預測很少有這樣明確的。對於黃金來說，主要的兩個決定因素就是：阿拉伯國家是否準備把黑金換成黃金；美國是否準備把它的一貫以來所强調的減低黃金的貨幣任務的說法倒轉過來。

金價穩定　兩個因素

關於商品的情況，應該說是較爲清楚的，而國際性衰退應該意味物價將會下跌，而現在的問題是，他們不理預測而且走向相反的事實，是意味着預測錯了，還是這些預測要經歷才會見功夫。中東戰爭所掀起的風暴，如果要平定下來的話，那是要經過一個漫長的時期的。

抗議迫害同學　英大學生示威

英國通訊

最近三個星期以來，英國的大學生爲抗議當局迫害因物價飛漲而要求提高助學金的學生，一直在進行堅決的鬥爭。

這次鬥爭是三個星期前在科爾切斯特的埃塞克斯大學開始的。當時，這個大學的學生爲抗議當局無理審訊三十六名和開除兩名在上學期舉行靜坐示威要求提高助學金的學生，在學校大門口設置了糾察線，並且樹立了路障。三月二十日，當局派出二百名警察前往鎮壓。四百多名學生立刻集合起來，對警察高喊抗議口號。警察竟蠻橫地對學生拳打腳踢，學生們勇敢地還擊。警察當場逮捕了九十名學生。隨後，其他大學的學生趕來支援。

二十一日，來自牛津、肯特、劍橋、倫敦、蘇塞克斯、利茲、愛丁堡和其他城市的約一千名大學生在科爾切斯特舉行示威，强烈抗議警察的暴行。當天晚間，一百多名學生衝進埃塞克斯大學副校長的辦公室，提出抗議，並且要求釋放被捕學生。

二十二日，埃塞克斯大學參加鬥爭的學生決定從當天開始的四周「復活節」假期中繼續在學校各個門口設置糾察線，同其他地方前來支援的大學生準備輪流擔任糾察。

另外，牛津大學的學生爲要求改善設備，在二月十三日一度佔領了這個大學的一個學院。三月十五日，約三百名學生在牛津大學舉行集會，抗議學校當局迫害這些學生。

·新·

廣西沿海的「綠色長堤」

長達一千四百里　寬一百至五百米

鎖住風沙　保障人畜安全

廣西沿海地區的廣大人民羣衆，解放以來，在蜿蜒的海岸線上營造了一條長達一千四百里、寬一百至五百米的防護林帶，鎖住了風沙，保障了人畜財產的安全，有力地促進了生產的發展。

廣西沿海地區的海岸線，過去到處是茫茫的沙灘，寸草不生。解放後，在毛主席和共產黨的領導下，沿海的東興、欽州、合浦三個縣和北海市的廣大人民羣衆，積極植樹造林，治風治沙，逐步改變了大自然的面貌。合浦縣是歷史上有名的重災縣，常受風沙、乾旱、潮水的威脅。從一九五二年起，這個縣沿海的西場、黨江、沙崗、營盤等十一個公社就開始植樹造林，治風治沙。到一九六〇年，這十一個公社營造起面積達十二萬畝的防護林帶，解除了風沙、乾旱、潮水帶來的災害。現在，東興、欽州、合浦、北海四個縣市的沿海所有沙灘都披上了綠裝，一條長達一千四百里的林帶像綠色長城屹立在海濱。

隨着防護林帶的營造，有力地促進了沿海地區農業生產的發展。解放後，欽州地區沿海各縣糧食連年增產，海岸線較長的欽州縣，營造防護林帶後，擋住了風沙，保護了水土，加上大力興修水利，大搞農田基本建設，使糧食生產不斷發展。一九七二年，全縣糧食平均畝產就跨過了「全國農業發展綱要」規定的八百斤指標。一九七三年，欽州縣的糧食生產又獲得了豐收。

植樹造林，還解決了人民羣衆用材、燒柴的問題。東興各族自治縣的澫尾、巫頭、山心三個小島，是京族人民聚居的地方。過去全是浮沙，現在這三個小島已綠樹成蔭。不僅羣衆的燒柴問題已經解決，而且許多樹木早已採伐。近幾年來，「京族三島」新建的二千九百多間瓦房所用的木材，全是在島上採伐的。

上海的一間民族旅社

專爲來自各地的兄弟民族服務

座落在上海閘市區浙江中路上，有一家專門接待全國各兄弟民族旅客的旅社——爲公旅社。這家旅社有一百多個房間，二百五十多張床位，有回族、維吾爾族、漢族職工共十七人。旅社職工全心全意地爲各族人民服務，受到來滬的各兄弟民族人民的普遍贊揚。

隨着祖國社會主義事業的迅速發展，邊疆地區的工農業生產和建設一日千里，各族人民的經濟生活有了極大的改善，來上海採購、參觀、實習和治病的勞動人民日益增多，這家旅社就是專門接待少數民族旅客的。最多時曾接待過十六個兄弟民族的旅客。他們大多來自祖國的邊疆，有人口較多的藏族、蒙古族、回族、壯族；也有人口較少的東鄉族、鄂倫春族等兄弟民族。他們不遠千里來到上海，同其他兄弟民族一起，相互學習，交流經驗，深深體會到共產黨對少數民族的親切關懷和祖國民族大家庭的無比溫暖。

爲公旅社爲了更好地爲來自各地的兄弟民族服務，每個服務員經過刻苦的學習，都能用一、二種通常運用的民族語言。旅社還特地安排了一位熟悉漢語的維吾爾族服務員，專爲新疆兄弟民族旅客擔任翻譯。旅社還開闢了閱覽室，訂了各兄弟民族的報刊、雜誌和人民畫報，使他們在上海也能了解家鄉的生產建設和國內外大好形勢。每逢節日，旅社職工和各族旅客一起舉辦聯歡活動，演唱本民族的歌舞，同歌頌祖國社會主義建設的偉大成就，共同[illegible]各族人民的偉大領袖毛主席萬壽無疆！

江西造林　兩百萬畝

江西省春季造林進展迅速，到目前，全省已造林近兩百萬畝，比文化大革命前的一九六五年增加一倍多。

拉薩布達拉宮的金頂

「世界屋脊」下的西藏自治區

地理知識

西藏自治區簡稱藏，位於我國西南邊疆，面積一百二十多萬平方公里，人口一百二十五萬，藏族約佔百分之九十六以上。西藏地處「世界屋脊」——青藏高原西南部。北部爲藏北高原，是內陸湖泊較多的地區；南部爲藏南谷地和喜馬拉雅山地；藏東爲高山峽谷區。礦物有煤、鐵、硼砂、鹽、天然鹼等，硼砂產量在全國佔重要地位。喜馬拉雅山脈是世界上海拔最高的山脈。藏東是我國重要天然林區之一。

解放後，特別是實行民主改革以來，百萬農奴從腐朽的封建農奴制度下解放出來，進入了社會主義革命的新時期，全區農業、牧業迅速發展。主要農產品是青稞、豌豆、冬青稞、冬小麥、油菜籽、蔬菜等多種；海拔較低的地區產稻米、果、藥材。西藏是我國五大牧區之一，藏北盛產牦牛、綿羊、黃牛等。西藏廣大藏族、漢族工人發揚自力更生、艱苦奮鬥的革命精神，多快好省地發展地方工業，取得了顯著成就，興建了煤炭、水力發電、化學、水泥、磚瓦、森林工業以及造紙、毛紡織、皮革、製糖、火柴、肥皂等幾十種地方工業。全區有近百座小型水電站，分佈在三分之一以上的縣和一些社、隊。

無產階級文化大革命中，林芝建成爲西藏地方工業主要基地之一。川藏、青藏、新藏三條公路幹線把西藏和其它省區緊密聯繫起來，區內以拉薩、日喀則爲中心，基本形成公路網。一九五六年我國航空人員第一次突破了被稱爲「空中禁區」的青藏高原上空，試航成功。現有航空線從拉薩通到成都。

拉薩爲西藏自治區革命委員會駐地。解放後興建了水電站，中、小型工廠，學校，醫院。

西藏自治區略圖

長沙中小學生舉辦美術展覽

展出作品三百六十件

湖南長沙市教育局、文化局、共青團長沙市委聯合舉辦的市中、小學生美術展覽最近在長沙市紅少年宮正式展出。

這次展覽展出各種形式的美術作品，包括中國畫、油畫、水粉、水彩、素描、圖案設計、雕塑、剪紙、貼、刺繡以及書法、篆刻等三百六十多件。作者除了中、小學生外，還有不滿入學年齡的幼兒園的小朋友。這次展覽是從一九七三年七月份以來徵集的一千多件作品中選出來的，數量之多，規模之大是前所未有的。作品題材廣泛，形式多樣，既有革命的健康的思想內容，又有美好的藝術構思，它表現了我國少年兒童豐富的藝術想像力和創造才能，表達了廣大少年兒童對偉大領袖毛主席和中國共產黨的無比熱愛，也反映了我國少年兒童對社會主義革命和社會主義建設事業以及無產階級文化大革命中出現的新生事物的深厚感情。

祖國江南新茶鄉

湖南桃江縣有茶園十二萬畝

湖南中部桃花江畔的桃江縣已經建成祖國江南的新茶鄉，十二萬畝茶園一片新綠。

一九五八年，偉大領袖毛主席視察安徽舒茶人民公社時發出了以後山坡上要多種茶的偉大號召，從此，桃江縣廣大社員開始在桃花江畔開荒植茶。文化大革命運動中，縣委領導一班人深入基層，調查研究，帶領廣大社員把一座又一座的荒山墾成茶園，創造了全縣茶葉生產迅速發展的大好局面。目前，全縣辦起了國營茶場二個，公社茶場四十八個，大隊茶場七百零四個，百分之六十的生產隊有了小型茶園。茶葉種植面積由文化大革命前的四千六百畝發展到十二萬畝；茶葉產量由文化大革命前的[illegible]增加到三萬八千擔，比文化大革命前增加九倍。昔日亂石滿地、雜草叢生的荒山坡，如今已是層層梯田，綠林滿坡的新茶園。[illegible]

·新·

成都的電子工業

成都市地方電子工業蓬勃發展，目前，這個市的九十個電子工廠已能生產收音機、電視機、儀器儀表、超高頻電阻、硅二極管和三極管等七十多種產品。生產收音機、電視機和各種儀器的主要原件、配件，行銷全國二十多個省市。

成都無線電一廠，是文化大革命中建立起來的，當時只能生產四管和八管收音機。一九六九年，上級交給他們試製電視機的任務，他們在黨組織的支持下，組成了有領導幹部、工人、技術人員參加的試製電視機小組，根據廣大工農兵的實際需要設計出試製方案，在一九七〇年五月一日，試製成功了一種四十七公分屏幕電視機。這種電視機現已成批生產。

「成都牌」「7·6型」式通用電子計算機，是成都無線電八廠自己設計、製造的。爲了改善基層單位現有的計算條件，加快社會主義建設，這個廠派人到各有關部門收集資料，回廠後進行認真研究驗證，並發動羣衆獻計獻策，用了兩個月的時間，試製成功了適用基層單位也適用於科研部門的電子計算機。這種電子計算機具有體積小、重量輕、易掌握、易修理等優點。

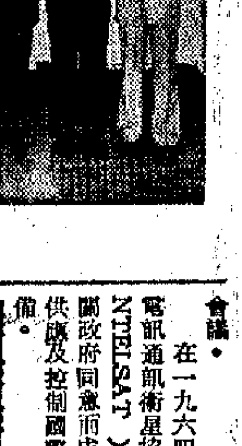
成都電子工業的廣大工人和技術人員還根據工農業生產的需要，進行設計和製成了晶體管收發報機、光譜議、自動收奶器、電影放映機、電影錄音機等二十多種新產品。

機場……

搜身；……

【本報訊】啓德機場將自下月一日起採取更嚴密的保安系統，以加強機場的安全。機場總經理祁恩遜昨日表示，該新系統將包括檢查離境及過境的旅客、各航空公司的人員與及所有進入離境及過境處的人士，以預防私運武器上機的可能。

飛機升降嘈音 干擾廿萬居民



荃灣三村土地將被收 六千居民促合理補償

他們認為每呎地僅補償一兩元實在太少

提三點要求供當局考慮盼事件公平解決

【本報訊】荃灣石圍角、三坡圳、古坑等三村的一百五十多萬平方呎的土地將被當局收回，受影響居民約達五、六千人。三村居民代表在昨天舉行的記者招待會上，對當局的補償辦法表示不滿意，要求得到合理安置和補償。

據居民代表說，該三村共有約六千居民，土地面積一百五十多萬平方呎，其中大部份是耕地，居民中亦以務農佔多數。該處除了住宅外，還有一些商店、工廠、廟宇及兩間學校等。居民的住屋分爲：正式屋地自建屋宇，領有牌照在私地上自建石屋，及自行搭蓋木屋等。去年十二月二十八日，當局宣佈要收回該三村地方，以興建成安村廉租屋，並限期到今年四月二日，要將三村的六千居民遷徙。但每方呎地只給予二元補償費，甚至一些菜地每呎只補償一元多些。居民均認爲這樣低的補償不合理，故感到不滿。

代表說，他們不反對當局收地興建廉租屋以發展新界，但理應得到公平合理的安置和補償。他們認爲，當局應該派人與三村居民商討，尋求合理的補償辦法。他們曾一再推派代表致函荃灣理民府，可是迄今仍未獲得具體的結果。

由於限期迫近，居民均感焦慮，他們提出三點要求，希望當局考慮：（一）必須誠意地商定一個公平合理的解決辦法。（二）要顧及業主、居民的合理權益，並注意他們將來所產生的困難。（三）在未有解決辦法之前，限期應予展延。

昨日出席招待會的有三村的農民、商店、工廠、社團、學校及居民代表等數百人。

【本報訊】當局稱，港府於一九七三年十一月十四日宣佈收回北荃灣若干土地，作爲興建公營屋宇成安村之用。根據該公告，該等土地將於本年四月二日收回。

該地區現時大約有五千居民，大致上分爲村民及非村民。所謂村民，是世世代代居於當地者。該等村民如果在他們擁有的建屋地上建築的鄉村式屋宇居住者，港府將在他們同意遷往的新地區內，斥資建造新的小型屋宇給他們居住。非村民則依照房屋署的政策處理，其具體資格者可以入居公共房屋邨（可能是在葵涌的房屋村），無資格者則獲得在荃灣區內的安置區撥地建屋。至於農民、店戶、廠主及從事其他認可職業的人士，給通常之津貼，以補償其停業的損失。

雖然根據憲報告示，該等土地將於四月二日由官方收回，但該區的實際清拆行動將在今後數月內進行，故該日不會有人立即被迫遷。

工商署副署長昨天指出 中國米是跟國際價 絕非漲價潮製造者

他說中國米漲幅不比其他米高

【本報訊】工商署副署長兼「食米問題諮詢委員會」主席麥理覺，昨日在解釋這次食米價等問題時說：「我們知道中國是在跟隨國際價格的趨向，並不是製造這些加價趨向。直至現時爲止，沒有任何證據說中國是漲價潮的製造者。同樣，我們亦沒有理由希望這裏得到較廉的價格，因爲食米是國際市場上可銷售的商品。」

他指出，香港是無法隔離於世界的價格趨勢的，只能盡力保證不發生投機活動。他說，近一段期間來，由於國際上食米的需求量繼續增加，價格亦繼續上升。泰國、美國、澳洲等地來源的食米，因爲是由多個出口商報價，與本港入口商討價還價，所以價格不一，但這一段時間的趨勢是不斷上漲。中國供應的食米是單一價格的，而且直接了當的宣佈，因此會覺得顯著，但實際上幅度不比其他來源的食米價格及國際價格高。

在談到本港目前的食米供應時，麥理覺重申現時本港的食米存量是充足的。他並列舉一些實際數字說：「本港食米每月的消耗量爲二萬五千至三萬噸，而今年的三個月來，工商署比平日多放出了二萬噸的食米給銷售市場，這些米其實都被主婦們儲存起來。近兩天來，爲應付宣佈四月一日後加價的影響，又先後多放了四千噸食米，因此完全沒有搶購的需要。」

麥理覺又說，目前只有八間至十間的大百貨公司參予零售食米，而所佔的數量不足總銷售量的百分之五。他表示，爲了平抑米價，希望見到有更多的大公司參加零售。

最後，麥理覺指出，本港居民對中國優質食米的需求量增加很快，自去年七月工商署撤銷了入口限額後，中國米的運港數量已有所增加。至今，中國的絲苗等三種優質米，仍是最搶手的，而大機構爲職工訂米，都提出要中國絲苗。

荃灣三村居民在記者招待會上要求當局合理補償

半山一富戶 昨晚被勒索

勒索者自稱「黑社會」

【本報訊】半山區不少富有人家的住宅，最近接到自稱爲「黑社會」的勒索電話。

昨晚十時許，旭龢道十二號嘉賢大廈某號住宅的一家戶主，接到一個勒索電話，對方是一個男子口音，自稱爲「黑社會」。但勒索多少錢，事主沒有透露。

據有關方面消息，半山區和山頂區的住宅，早些時已有不少人接到類似勒索電話，但未有意外事件發生。勒索者也是用「黑社會」名義進行勒索。

至於昨晚事主接到的勒索電話，是否和過去的勒索者同爲一人，則未能斷定。此事警方現仍在調查中。

同胞前往珠海掃墓 有關部門定出辦法

入境期由四月四日起一連三天

【本報訊】澳門消息：清明期近，珠海縣有關部門昨日公佈港澳同胞入境掃墓的接待辦法，入境日期由四月四日至四月六日一連三天，每日上午八時至中午一時爲入境時間，下午二時至六時爲出境時間。

掃墓地點包括：拱北、前山、山場、吉大、香洲、灣仔、南屏、翠微、造貝、白石、北山、北嶺等十二處。如超過上述範圍，要領回鄉介紹書。

入境掃墓者要持有清明出入境證，並要有有效證件（如身份證等），十二歲以上要單獨辦理出入境證，十二歲以下則可與家長一併辦理。每一成人只能帶二名小童，小童入境要帶學生證。

清明入境時，香燭等祭品、爆竹、饅頭不能攜帶，鮮花、膠花、紙花及個人食用的香煙、餅乾等可以帶進口，但爲了快捷起見，入境者最好不帶手錶、墨水筆，否則要登記，出境時要帶出。

除原有的飯店供應入境者的飲食之外，拱北、合羅山還增設臨時飯堂，屆時拱北至合羅山將有短程公共汽車線。拱北至前山沿途也有茶水、醫療、兌換等設備。

據悉，澳門工聯會、中華總商會、婦女聯合會及街坊會等社團單位，昨日已分別決定本月廿八至三十日，連三天代辦清明出入境證。

米業總商會昨開會 呼籲同業遵守訂價

【本報訊】香港九龍米業總商會昨日舉行理監事特別會議，討論有關切實遵守「食米問題諮詢委員會」所定的食米最高售價問題。決議如下：（一）除再通告全體會員外，並籲請同業共同遵守規定的食米批發售價，不要妄自超過訂定限額以致被取消購米權利，並應將各項米價標明，照價出售；（二）有關當局已經證明零售商可組織完善的合作購米公司，向入口商直接購米；（三）該會屬下會員組織的幾家購米公司亦經當局接納批准；（四）如該會會員或同業欲參加直接購米，該會亦當會盡量爲會員服務。

灣仔裝卸貨碼頭 已接近完成階段

【本報訊】灣仔裝卸貨物碼頭的建築工程，現已接近完成階段，估計將於兩個月內竣工。該碼頭主要爲小型貨船而設。

該碼頭位於灣仔渡海輪碼頭東面海旁，近海底隧道入口，將設有兩幢建築物，供海事處人員辦公。除灣仔裝卸貨物碼頭外，本港將有十個此類碼頭正在計劃興建及施工中，地點分別在觀塘、柴灣、筲箕灣、西環、九龍灣、大角咀、深水埗、林巴拉、荃灣及屯門等地區。

海事處發言人說，預計全日二十四小時都有服務。貨物可在晚上裝卸，收費比日間較廉。灣仔裝卸區有一條長堤掩護，在掛起一號風球時，仍可照常服務。該裝卸區之海岸線長二千八百多呎，可以給二十一艘駁艇，二十八隻電船及一百二十六輛貨車同時使用。

該裝卸區啓用後，每日將可處理貨物一千噸以上，並將改進本港裝卸貨物的效率，減輕因中區填海計劃以致暫時缺乏之貨物裝卸地點之負擔。

海事處現時正與各有關交通機構及貨物裝卸界研究如何充分使用該新裝卸區。任何人士如欲使用該裝卸區設備，或欲知其他詳情者，可打電話五—四五〇一八一接洽。

天氣與潮水

清新至強勁北風，有雨，雨勢有時頗大。氣溫停留在十三度左右。

高潮 上午十一時五十七分

低潮 下午六時五十七分

昨天紀錄

最高 廿七點五度

最低 十三點一度

陽光 四點六小時

雨量 零點八毫米

冷空氣昨晚到達 氣溫劇降十四度

天文台預測今日會有大雨

【本報訊】冷空氣南下，由昨晚開始，溫度顯著下降。

昨日午間氣溫曾上升至廿七點五度，下午六時已降至十八度，其後更跌至十三點一度。

據天文台預測，今日吹強勁北風，有時大雨，最低氣溫約十二度，全日氣溫停留在十三度左右。

據廣東省氣象台昨日稱，冷鋒於廿六日夜間到達南海北部，以後繼續南移。廿七、廿八兩天，廣東省受冷高壓控制。

圍板竹棚突塌下 五工人險過剃頭

【本報訊】昨日下午四時三十分，灣仔愛群道一個建築地盤內，突然發生塌棚事件，一名工人受輕傷。

該地盤正在興建商業及停車場大廈。當時有數十名工人正在開工，地盤一幅寬約百呎的木板圍欄及竹棚突然塌下，在棚下十多呎之處工作的五名工人聽得「拆拆」聲，欲要逃避已來不及，遂被圍板、竹棚塌下後，貼土牆的一邊未有壓到地面，而五名工人剛好在這夾縫中。因此，除一名工人的手部擦傷外，餘皆安然，但均嚇到面青了。（圖爲塌棚後情形）

撥款法案 今續辯論

夏鼎基等將有答辯

【本報訊】立法局今日繼續辯論一九七四年撥款法案，將由官守議員答辯各非官守議員日前提出的各項意見。

屆時發言者依次爲教育司簡寧、社會事務司李福逑、輔政司羅弼時、工商署長佐敦及財政司夏鼎基。預料夏鼎基的演詞將會對如何應付通貨膨脹問題作答辯。

該法案於三讀及完成立法程序之前，將在委員會程序中加以審查。

在辯論撥款法案之前，首席非官守議員胡百全將問港府可否就香港的英鎊儲備續約問題發表聲明。

是日提出省覽者有鴨脷洲油庫燃油外洩事件調查委員會報告書，及鍾士元提出的一九七二——七三年香港理工學院年報。

爲辦特別急救訓練 工安訓練中心擴充

【本報訊】勞工處屬下的工業安全訓練中心現正擴充，舉辦特別急救訓練課程。

參加該課程者，每週上午上課一次，爲期八週，經考試及格後，即成爲工廠暨工業經營規例、石礦場規例以及建築地盤安全規例所承認的合格急救人員。

該中心現已安排由現在起至七月止，另舉辦七個課程，以容納來自一二八間工廠及三十間建築公司爲數大約三百名申請受訓的學員。

按照法例規定，工業界之東主必須在每一百名受僱的工人中，設有合格急救人員一名，在每一建築地盤內，凡僱用三十名工人或以上者，必須有一名受過訓練的急救人員。凡僱有一百名工人或以上之地盤，則必須有兩名受過急救訓練的人員。

警員追偷車賊 反被賊車所傷

【本報訊】昨晚九時十五分，跑馬地警署一名電單車巡邏警員，在大坑發現一輛懷疑是被偷的私家車，於是命令司機停駛。但該車繼續開行，雙方遂展開追逐。至摩頓台時，該車撞倒停在路旁的私家車，但仍繼續行駛。最後在豪華戲院紅綠燈前，該車突然轉向，把尾隨的警員電單車撞倒。警員受傷，後被送院敷藥。

荃灣搜出武器 兩名青年被拘捕

【本報訊】昨日下午八時十五分，警方在荃灣聖十字徑村一木屋內搜出大批武器，包括利刀、削尖水喉鐵等，並拘捕了兩名青年男子。

荃灣城門區 將設標本林

【本報訊】當局稱，漁農處現正計劃在荃灣以北的城門區，設立本港第一個標本林，爲植物標本，爲該處保存港內本土植物計劃之一。

學生及對植物標本有興趣的人士，將來參觀標本林即可獲悉本土各種植物的學名、形狀、顏色等資料。

漁農處林務專員及植物標本室主任劉蔭麟稱，培植標本林將需一段長時期始能有成，因而要在相當時間後，始行開放與居民參觀。

植物標本室現由漁農處管理，負責將本港植物分類命名。

姑表兄妹可否結婚？ 懷孕初期因何有血？

郭大遠君問：（一）最近妻子有孕，但不久有陰道出血，延中醫診治，吃了中藥，即告小產。請問是否妻子體弱才會小產，抑或精子不夠強？（二）有朋友謂在懷孕最初三個月仍會有少量經血，是否屬實？（三）白帶會否影響懷孕？什麼叫白帶？如何形成？如何醫治？

香港醫學會答：（一）流產之原因不一。雖然，如孕婦有某種內科疾病如糖尿症、慢性腎炎等，則流產機會較高，但大多數之流產與孕婦的身體強弱並無多大關係。多數流產的原因是胚胎有異常而致，至於爲何胚胎會有異常則不清楚，相信是偶然現象而已。如有習慣性流產（即連續發生流產），則原因可能是孕婦有內科疾病，或子宮有異常，或子宮頸內口不健全，或卵巢分泌荷爾蒙不足，正確原因要由婦科專科西醫詳細檢驗才可以知道。

（二）正常懷孕期間並不會有陰道出血的，如任何時間有出血情形，皆屬異常。

（三）白帶對懷孕並無影響，白帶即陰道有白色溢液，正常婦女亦會有少量白帶，在懷孕期間則白帶會加多，因爲生殖器官充血而增加分泌。如白帶過多，則多因陰道炎或子宮頸炎而致，不過白帶過多並不會引致流產，亦不會影響懷孕胎兒。白帶過多的治療方法就是看西醫作檢驗，然後取藥服食或放入陰道以治療。

不明人君問：（一）性病通常有什麼病徵？（二）如何可以驗出是否染上性病？到何處驗？是否單靠驗血便可知道有否性病？

香港醫學會答：（一）性病有多種，各種病徵不同，最常見的有淋病及梅毒。淋病的病徵是小便刺痛及尿道口有白色溢液，梅毒之初期病徵是生殖器有些潰爛。

（二）診斷性病並非單靠驗血，懷疑患性病者要立即看西醫，除臨床檢查外，並需要檢驗尿道溢液及驗血。港府有性病診所，居民可直接到診。男性性病診所設於灣仔鄧肇堅醫院，西營盤醫院門診部及九龍尖沙咀亞士厘道男性性病診所。

周偉才君問：是否姑表兄妹是不能結婚的？是否姨表兄妹則可以結婚？

香港醫學會答：有直屬血統關係之男女不適宜結婚，原因是結婚後所生孩子可能有異常或不良的遺傳因子。但無論姑表或姨表兄妹，並無直屬血統關係，所以皆可適宜結婚。

稿例

㊀本港居民對醫學常識有疑問者，請直接寫信寄往「香港郵箱一九五七號香港醫學會醫學常識解答信箱收」，發問讀者請附姓名及地址以便聯絡。

㊁此信箱之目的乃充實居民對醫學常識的認識及消除誤解，並非是一種醫療服務。

㊂所有問題均由香港醫學會專人負責作答，如問題對大衆居民皆有裨益者，香港醫學會之答覆將發稿與各大報章予以刊登。

㊃如問題涉及某一註册醫生之診斷或治療方法者，香港醫學會將不予作答。

㊄香港醫學會並不負責介紹醫生。

聞

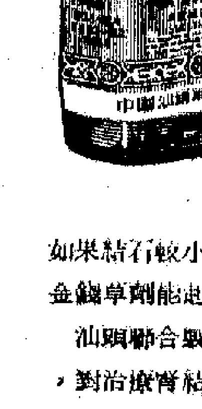
香港文化出版界前輩商務印書館香港辦事處主任徐禮川先生不幸於一九七四年三月二十二日下午十時三十分病逝香港寓所終年六十八歲

徐禮川先生生前熱愛社會主義祖國爲愛國文化出版事業作出有益貢獻現定於三月二十九日上午十時在香港殯儀館公祭隨即出殯在哥連臣角火葬場火葬謹此報

徐禮川先生治喪委員會啓

腎結石良藥

石淋通



腎結石對人的健康威脅很大，由於腎臟與結石的磨擦，因此發作時腰部劇痛，並放散至小腹會陰等部，亦常有伴隨發生惡心和嘔吐。嚴重者即見面色蒼白，冷汗如注，腎結石下墜膀胱，會出現血尿，閉尿，或排尿困難證象，俗稱爲砂淋或石淋。

對於腎結石西法治療每需施行外科手術，中醫對於治療結石，認爲如果結石較小，可用化結利導方法，一般承認長期服用金錢草劑能起一定良效。

汕頭聯合製藥廠出品的石淋通，均爲中藥金錢草製劑，對治療腎結石及砂淋的優良效果，素爲廣大同胞認識，中醫生亦多採用，凡結石症狀未致嚴重者，自用或經醫生指導服用本品，均具療效，與西法手術療治具同功。

本品各大國貨公司藥行均有代售。

經銷處：四和中藥行有限公司

電話：5-744277・727271

蓓蕾 香皂

F.116

規格：100克

玫瑰香型

茉莉香型

薰衣草香型

中華人民共和國製造

總經銷 美加淨化粧品公司 ……參茸藥行・百貨公司・國貨公司 電話：3-783313 3-782333

下月一日開始實施 機場設立保安檢查站

離港旅客需通過金屬探測器，如有警號，將被搜身；封閉的手提行李則經X光設備檢查。

【本報訊】啓德機場將自下月一日起採取更嚴密的保安系統，以加強機場的安全。機場總經理北思達昨日表示，該新系統將包括檢查離境及過境的旅客、各航空公司的人員與及所有進入離境及過境處的人士。以預防私運武器上機的可能。

他表示，所有檢查將在乘客辦理各項手續前進行，該項程序延阻時間甚少，因爲乘客於檢查妥當後，離上機還有相當長的時間。該項保護乘客安全的新系統由各航空公司負責安排執行。他們將聘用一家本港的護衛公司擔任檢查，其費用將根據乘客的數目由各公司分攤，港府會付還該筆款項予各航空公司。此外，港府亦負責安裝及保養該護衛公司使用的設備，作爲機場大廈設施的一部份。

北思達說，新措施的費用不應由全港的納稅人負擔，因爲乘搭飛機者僅屬一小部份。

他說，實施新保安措施之同時，港府決定自四月一日起將乘客服務費由十元增至十五元，以彌補實行新措施的費用，與及經營機場日益增加的成本。新保安檢查站將設於緊接機場大廈公共大堂處，離港旅客必須先經過檢查站，始能前往人民入境事務處的櫃位進入候機室。在檢查站內，所有手提行李會被徹底搜查，乘客則需通過特別的金屬探測器，查探是否藏有金屬物件。若金屬探測器發出警號，警衛會將該有關人士搜身。已經封閉的手提行李，即包裹或禮物包，需要接受精密的X光設備檢查。

北思達稱，若需要使用X光設備，他們會提出警告，因爲X光機可能會損壞菲林及錄音帶。

他又說，因爲搭客數目衆多，各航空公司將須嚴格遵守國際空運聯會的規則，限制手提行李的數量。據該規則規定，除准許攜帶的攝影機、雨傘等物件外，每名旅客只准加帶一件隨身行李，其他所有行李均須交往機艙內存放。免稅物品則不受此項限制影響，因爲乘客要先通過檢查站，始可以在候機處領取該等物品。

北思達又談及有關處理抵步過境旅客的問題，他們在下機後必須經過相類的檢查措施才可以進入機場大廈旅客過境處。

飛機升降嘈音 干擾廿萬居民

港大一位機械工程系講師指出

【本報訊】香港大學機械工程系講師高雅文日前稱，超過二十五萬名居住在啓德機場附近的居民，目前正遭受飛機升降所造成的嘈音影響。

高雅文說，由飛機所造成的嘈音，已比本港的普通交通工具所造成的平均聲浪高百分之十。飛機飛經的區域所錄得的聲浪，也超過國際聲響安全標準水平。他透露，本港飛機飛行三百呎所造成的聲音密度平均爲一百度，比國際的聲響安全標準水平高十度。

他表示，平均每日有六十班班機分別由界限街以南往龍翔道北部飛經該區。飛經的地區，包括九龍城、馬頭圍、九龍塘、九龍仔及石硤尾等。

他說：「聲浪給居民帶來嚴重的干擾。」

第六級鋼琴二重奏 吳家孖生女獲冠軍

初級組大提琴獨奏八齡童奪標

【本報訊】第六、七、八級鋼琴二重奏及大提琴獨奏、奏鳴曲比賽，昨日分別在聖約翰副堂和歌德學院舉行，成績頗佳。

二十隻指頭在黑白琴鍵上飛躍，彈出了節奏急速的「西班牙舞曲」，擔任鋼琴二重奏評判的班特路，稱讚優勝者彈出了這首舞曲的風格，由第一個音符起就有舞蹈感，演奏者充滿信心，韻律穩健。但是他批評比賽者忽略了演奏速度，重音有時彈得太響。他又指出，這首二重奏舞曲節奏複雜，他要求比賽者不要因牢記樂譜而影響音色的表達。

參加第六級鋼琴二重奏賽事的，有幾對姊妹，因此，她們彈奏時格外顯得配合緊密。

結果：雙孖生姊妹吳善華、吳善美，以八十九分獲得冠軍；亞軍是一對日本小姐妹稻葉裕美子和稻葉千繪子；曾獲多項優勝獎的葉天賜與杜珠聯則獲季軍。

在歌德學院賽場，年僅八歲的巴富街小學二年級學生蔡美光，在大提琴（初級組）獨奏中，以八十七分成績獲得冠軍。評判克路華說他年紀小小，但彈奏穩健。

此外，擔任中樂二胡獨奏評判的盧家熾，向學生們示範二胡的調弦、把位等正確方法。

昨日音樂節比賽成績：

大提琴獨奏（中級組）冠軍馮穎珊，拔萃男校，八十六分；亞軍佘佩敬，八十五分；季軍李羅比、林志文，八十四分。

大提琴獨奏（高級組）冠軍孫恩，聖保羅男女校，八十七分；亞軍曾國良，八十六分；季軍吳新樂，聖保羅男女校，杜偉平，八十五分。

大提琴、鋼琴奏鳴曲組冠軍曾慶德、馮穎珊，拔萃男校，八十七分；亞軍孫恩、劉綺華，聖保羅男女校，八十六分。

中提琴獨奏（初級組）冠軍鄧家駒，八十四分。

中提琴獨奏（中級組）冠軍羅智光，八十六分；亞軍李艾迪，八十五分。

大提琴獨奏（初級組）冠軍蔡美光，巴富街官立小學，八十七分；亞軍林波比，八十五分。

鋼琴、小提琴、大提琴三重奏冠軍林海、朱蓮旆、朱加利，港島學校，八十九分；亞軍黃海思、曾慶德、馮穎組，拔萃男校，八十七分。

第六級鋼琴二重奏冠軍吳善華、吳善美，拔萃女校，八十九分；亞軍稻葉裕美子、稻葉千繪子，香港日本人學校，八十七分；季軍葉天賜、杜珠聯，聖保羅男女校，八十六分。

第七級鋼琴二重奏冠軍顏寶蓮、方達斯，八十八分；亞軍黃嘉倫、潘安娜，八十七分；季軍陳碧嘉、潘英絲，八十六分。

第八級鋼琴二重奏冠軍鄭運源、鄭汎源，九十二分；亞軍黃學慈、黃秀如，九十分；雙季軍林嘉麟、林瑞思和陳露絲、陳斯非，八十八分。

小提琴協奏曲冠軍顏慧茵，喇沙書院，九十二分；亞軍辛婉音，基法學校，九十一分；季軍洪建邦，九十分。

蕭邦組鋼琴獨奏冠軍黃嘉倫，九十一分；雙亞軍黃蓮絲、范心美，八十八分；季軍古立文，八十七分。

小學一至三年級節奏樂隊冠軍民德會第二小學，一七六分；雙亞軍仁立小學A隊、仁立小學B隊，一七五分；季軍達善小學，一七三分。

中文聖詩合唱（男女童小學組）冠軍全完第一學校，一七五分。

牧童笛或中音笛合奏冠軍何福堂上午小學

六級鋼琴二重奏冠軍吳善華、吳善美彈奏情形（上圖）；大提琴奏鳴曲冠軍曾慶德、馮穎珊（下圖）。

香島學生獲冠軍 高級組二胡獨奏

評判員盧家熾會作示範

二胡獨奏（初級組）冠軍譚志強，維新中學，八十五分；亞軍蔡建森，英華男校，八十四分；季軍陸偉明，培聖中學，八十三分。

二胡獨奏（高級組）冠軍陳素林，香島中學，八十八分；亞軍鄧榮德，文法書院，八十六分；馬偉建，香港英文書院，八十四分。

，八十五分。

學校合唱隊（十七歲以下女子英文歌）冠軍藍田聖保祿學校，一八二分；亞軍培道女子中學，一八〇分；季軍香港瑪利諾學校，一七九分。

今天音樂節項目：聖約翰副堂：上午九時及下午二時「商業電台獎」弦樂、管樂重奏。

歌德學院：上午九時口琴獨奏（中級組），十一時十分結他獨奏，十一時五十五分結他二重奏。下午二時公開組女高音中文歌獨唱，三時五十五分公開組男高音中文歌獨唱。

大會堂音樂廳：下午六時半學校合唱隊（女子組中文歌），七時四十五分學校合唱隊（十七歲以下中文歌男子組）。

九龍華仁書院：下午六時半揚琴獨奏（初級組），七時半揚琴獨奏（高級組），七時五十五分揚琴獨奏（公開組），八時四十五分二胡獨奏（公開組）。

三院新總理昨產生

同時選出主席副主席 下月三日就職

【本報訊】東華三院癸丑年董事局總理，昨日上午十一時在東華醫院禮堂舉行會員周年大會，選舉甲寅年董事局總理二十名。

新總理選出後，即於昨日下午二時半在東華醫院禮堂進行互選主席、副主席及抽簽排定各總理席次，由該院現任董事局主席雷治強主持。

選舉結果，高國元當選爲甲寅年董事局主席，綜管三院院務；江永安當選爲第一副主席，兼東華醫院小組主任委員，許鋂榮當選爲第二副主席，兼廣華醫院小組主任委員，王達倫當選爲第三副主席，兼東華東院小組主任委員。

其餘十六名新任總理抽簽排定席次如下：胡文發、郭志毅、李輔平、鄭潤才、黃錦湘、楊耀松、許劍光、陳鵬飛、湛海生、劉國楨、陳祖表、張仲增、吳知濟、張威臣、馬清偉、馬清輝。

該院癸丑、甲寅年總理定四月三日中午十二時在香港普仁街東華醫院大堂舉行交代就職禮，由民政局華人首席議員簡悅強主持監誓。

東華三院甲寅年總理合攝

兩名謀殺犯免死 被改判囚十八載

【本報訊】港督於考慮行政局的意見後，決定赦免謝容添及林國華的死刑，改爲監禁十八年。兩囚犯係於去年九月十三日因謀殺黃發滿罪名被處死刑。

大東一高級職員 赴美參加專業會

【本報訊】本港大東電報局海外工程事務經理羅文偉日前離港經倫敦赴美國華盛頓，參加爲期一周的國際電訊通訊衛星協會作業代表會議。在一九六四年國際電訊通訊衛星協會（INTELSAT）由各有關政府同意而成立，以供應及控制國際衛星設備。

現時該協會已有八十三個國家參加，其中五十二個已設有地面通訊站。

手提收發機 救火任指揮

消防處購三十部

【本報訊】當局稱，消防事務處現已購置可以手提及可移動之無綫電收發機三十部，以改善指揮救火工作。此等收發機名叫「波多無比」（譯音），用以代替目前安裝在高級消防官車內及消防車內不能手提的收發機。

消防事務處已再訂購三十九具應用。

保良局新員下周四就職

▲保良局新任總理定於四月四日中午十二時半在該局福利大廈新禮堂舉行就職禮。該局本屆新主席何耀棣暨各總理爲了照顧局童福利，一致懇請擬送花牌花籃親友，一律按該局傳統慣例，將賀禮折爲代金作爲善款捐助該局。

社團動態

機電儀商會續辦針灸班

▲機電儀商會舉辦的第二期新針灸高班，定於四月十日晚上開課，全部課程共二十五課（約三個月），除講授課程外，另安排時間在該會診所臨床見習，歡迎有興趣者參加。即日起開始在九龍荔枝角道九十一號四樓報名，額滿即止。

▲又，該會繼續開辦第三期新針灸初級班，定於四月下旬上課，即日起開始接受報名，額滿即止。該班全部課程爲期六個月，講授內容：包括新針療法及中醫內、外、兒、婦科，病因，辨證，施治等方劑選用課程。除講授外，另安排一定時間在該會診所臨床見習。上課時間是晚上七時半至九時，每星期兩晚，逢一、六上課。報名地點：九龍荔枝角道九十一號四樓本會。電話：九三四三八四，九三四四二四。簡章備索。

又，該會第七期攝影實用班，定於本月廿八日晚上八時開課。

麗的「恆學智生」 下旬舉行準決賽

【本報訊】麗的電視中文台舉辦「恆學智生」中學校際問答比賽，已選出複賽優勝隊四隊，計爲皇仁書院、培理英文書院、聖類斯中學及伊利沙伯中學等，並於三月下旬開始舉行準決賽。三月廿四日參加的學校皇仁書院、培理英文書院及聖類斯中學等三校積分均等；本週繼續準決賽，將由皇仁書院、伊利沙伯中學及培理英文書院出賽。獲決賽權的三隊，將於四月廿日參加決賽，以定冠、亞、季軍名次。

富貴牌電視機 麗的負責裝修

【本報訊】[illegible]業有限公司日前與麗的呼聲有限公司簽署一項合約，將其代理的富貴牌電視機的安裝和維修工作委託給麗的呼聲。

博物館所失古董 查實共爲二十件

【本報訊】大會堂博物美術館大前天（星期日）的失竊案，經進一步點查後，失去古董應爲二十件，不是九件。據說，失去的古董包括七件古玉、兩件漢代壽俑、一件周朝銅器皿及一些陶瓷。

差餉署五度開會 覆核加租申請書

【本報訊】專責覆核由差餉物業估價署所發出的批准或不批准加租證明書的獨立租金覆核委員會，目前已開會五次，曾覆核證明書共五十一份，其中四十六份決定維持核署的原議；其餘五份之中，有三份之加租額獲提高，一份獲減低，另一份則被取消。

該署發言人說，租金覆核委員會不久將繼續開會處理懸而未決之申請書。他指出該署共接獲覆核申請書一百八十九份。

能源危機與影響 報告書已經出版

【本報訊】PA國際管理顧問有限公司及紐約的數量科學研究社聯合編著的「能源危機所造成的影響與機會」報告書，已經出版。

據悉，該書主要分兩個部分。第一部分爲世界能源危機的檢討，另一部分爲工業先進國家的能源危機的檢討。欲購該書可與該顧問公司接洽，該公司地址爲皇后大道中廿四號亞細亞行十二樓，電話二三七〇六三。

在港設紡織公司 倉敷與南海紗廠

【時事社東京二十六日電】日本倉敷人造絲公司昨日宣稱公司決定與香港南海紗廠公司合作，在港設立一家紡織品貿易公司。兩公司各出資本的比率爲：倉敷佔百分之七十，南海紗廠佔百分之三十。該家新公司的貨品主要輸往東南亞及歐洲各國。

失業漢行劫 要坐牢一年

【本報訊】一名無業男子，手持三角鋸行劫餐廳，搶得十元一角硬幣，逃走時，被巡警拘獲，昨被判入獄一年。

被告李伯暖，廿六歲，被控三月廿日在旺角中美餐廳劫去女收銀員李惠寶十元。

防海水受污染 海事處購膠帶

【本報訊】海事處最近向英國購買一批防油膠帶，用以防止海水遭受油類污染。

該批膠帶全長四千五百呎，昨日已由貨櫃船運抵本港。據稱，加上目前海事處現存一百五十呎的該種膠帶，可以應付一旦發生漏油事件時油污污染各處避風塘及海灘。

該種防油膠帶，在去年鴨脷洲油鼓爆裂漏油事件時曾經使用。

長沙灣金城銀行 月杪酬客戶看戲

【本報訊】金城銀行長沙灣辦事處定於三十一日（星期日）上午十時正在北角南華戲院，舉行電影招待會，放映彩色喜劇「五福臨門」，歡迎客戶到該行領取入場券，額滿即止。

英國女小提琴家 下月初來港演奏

【本報訊】英國青年女小提琴家[illegible]將於四月七日（星期日）晚上八時在大會堂劇院演奏一場，節目包括莫扎特、貝多芬及布拉姆斯等奏鳴曲，由紀大偉擔任鋼琴伴奏。

紡織染材料展覽會 生產力中心將舉辦

【本報訊】香港生產力促進中心將於本年五月一日至七日，在香港生產力促進中心觀塘辦事處（美嘉工業大厦）繼續舉辦一個「紡織印染材料及設備」展覽會。

紡織業製品佔本港出口總值百分之五十。香港生產力促進中心技術顧問部經理陳運德稱，此項展覽會爲期一週，目的在介紹紡織印染方面之最新發展。有興趣參加這次展覽的人士，可與策劃人施純興接洽，電話：三一四三八二五一。

今日電視節目精華

1:30 新聞及天氣

1:45 粵語長片「亂拜石榴裙」麥炳榮、羅艷卿主演

3:55 半邊天下

5:00 兒童世界

5:30 麗的電視劇「名門淑女」

5:55 粵語長片「肉搏明月灣」 謝賢、嘉玲主演

7:30 新聞及天氣

7:55 755劇場 「家、春、秋」 巴金名著「激流三部曲」改編。南紅、江雪、張瑛、譚一清、江濤、徐小明、劉志榮、劉松仁等主演

8:30 秀蘭歌聲處處聞 由奚秀蘭主持、夏春秋協助。本節目自播映以來，大受觀衆歡迎，因此特別將時間延長爲一小時。除原有歌唱、舞蹈、歌劇外，另增多個新項目。奚秀蘭將在節目中大顯身手。

9:30 麗的電視劇 「女子公寓」之「怨婦」 黃莎莉、李影、佩雲、劉志榮主演

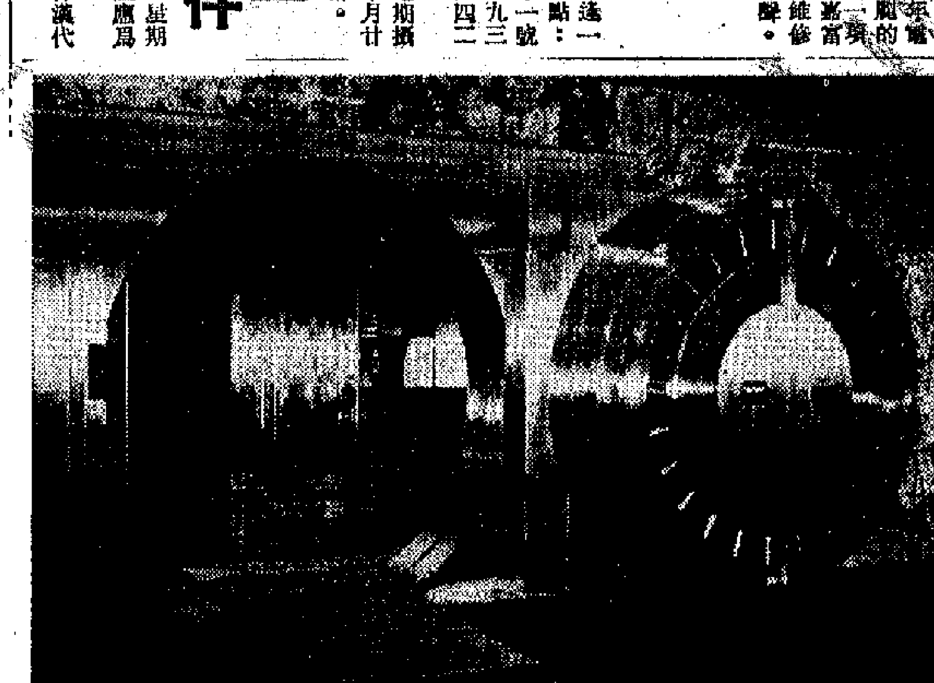
10:05 神秘之夜「妙計迫供」

11:20 今時今日 報導今日新聞大事及迄至本節目播出時之最新消息。

節目繁多，未能盡錄，請時刻留意麗的電視螢光幕。

麗的節目 包羅萬有 爲全港觀衆提供更佳視聽娛樂

RTV 麗的電視



總行設有各類新型及堅固之保管箱，歡迎租用。

永隆銀行 忠誠爲各界服務

總行：香港德輔道中四十五號 電話：5-255331

中區分行：大道中112號 電話：5-447011

北角分行：英皇道363號 電話：5-712211

荔枝角道分行：荔枝角道17號 電話：3-802281

青山道分行：青山道3號 電話：3-704135

新蒲崗分行：爵祿街20號 電話：3-250271

評天體物理學的黑洞學說

上海復旦大學數學系谷超豪

近年來，隨着新的天文現象的發現，在天體物理學的研究中提出了許多新的問題。一九六三年發現了類星體，依照流行的方法推算，這種天體離開地球很遠，有幾十億到一百億光年，如果真是這樣，它輻射的能量極大，要超過銀河系上百倍，而它的體積又很小，直徑只有幾個光年，不及銀河系的萬分之一。這種能量釋放機制用熱核反應是不能解釋的。那麼，這種能量是從那裏來的？在一九六七年，又發現了射電脈冲星，據目前一般的分析和估算，這種星體的密度極大，過去認爲白矮星的密度已很大了，每立方厘米有一百噸左右，但脈冲星的密度比它們還要大一百萬倍，每立方厘米可達一億噸。那麼，是否還可能有比這更密集的物質狀態呢？七十年代，又發現了X射線源，例如天鵝座X－1，它是雙星中的一個成員，可以接收到從那裏發出的有急劇波動起伏的X射線。這種X射線究竟是怎樣產生的呢？爲了回答這樣一些問題，現在世界上正在進行大量的研究，關於黑洞的學說，也就流行起來了。

什麼是黑洞學說

什麼是黑洞？在質量很大，半徑很小的星體周圍，存在着極其強大的引力場。有些人認爲，在這個小範圍內，因爲引力壓倒一切，物質只能被吸引進去，無法再向外跑了，連光也被吸引住了，照射不出來了，就成了宇宙中的一個暗黑的區域，稱爲黑洞。怎麼會形成這種黑洞呢？這個學說的主張者認爲，在星體發展的晚期，熱核反應因材料消耗殆盡而逐漸停止下來，熱核反應所產生的排斥作用也衰減下來了，如果這時星體還保留有相當大的質量（各種模型計算出來的結果不一樣，大約要超過太陽質量的0.7倍到2.5倍），構成星體的物質之間的壓力（是按現有物理規律計算出來的）抵不住巨大的引力，原來處於相對穩定狀態的星體就向內坍縮，又如果這種坍縮超過了一定的限度，即質量爲M的星體的半徑收縮到 $2GM/c^2$ 以下（這裏G是萬有引力常數，c是光速），就會出現黑洞。$2GM/c^2$ 這個數通稱施瓦茨西德半徑，或稱引力半徑。

這個黑洞學說的理論依據是什麼呢？原來它是從愛因斯坦的廣義相對論出發的。在廣義相對論提出後不久，德國天文學家施瓦茨西德（Karl Schwarzschild）就依據這個理論計算出了球對稱①星體對外部真空區域的引力場。如果星體的半徑大於施瓦茨西德半徑 $2GM/c^2$，那麼這個引力場處處都很正規，完全符合於廣義相對論的要求，也就是說，時空雖然彎曲，但在每一點的周圍，它仍然近似於狹義相對論中的平直的四維時空②。如果這個星體的半徑小於施瓦茨西德半徑，那末在用施瓦茨西德半徑所做的一個球面（稱爲施瓦茨西德球面）上，廣義相對論的要求似乎會受到破壞；兩個鄰近點的距離似乎會趨向於無限大，光速似乎會衰減到零等等。但當時這個問題並不突出，因爲當時所討論的球對稱星體主要是指太陽之類的恆星，太陽的半徑有六十九萬五千公里，而施瓦茨西德球半徑連三公里都不到。那時往往還認爲，物質是不可能收縮到施瓦茨西德球面之內去的，因爲根據計算，一個質點（或光線）從這個球面之外落到這個球面的時間似乎是無限大。然而，到了一九三九年，關於星體演化和結構的知識已有相當的進步，在這種情況下，美國物理學家奧本海默和施耐特却打破了這個限制，他們用廣義相對論的原理計算了星體物質的收縮過程，指出星體完全有可能收縮到施瓦茨西德球面之內，並且在這個施瓦茨西德球面圍成的區域內所發出的任何光線都不能射向外部，因而也就預言了存在黑洞的可能性，這便是黑洞學說的開始。

到五十年代後期，又有人對施瓦茨西德球面作了一些數學上的解說，證明這個球面的出現實際上並沒有破壞愛因斯坦廣義相對論的基本要求，黑洞學說有了一些進展。但這終究還只是零星的、個別的研究。直到一九六三年，一些天體物理學家爲了研究類星體，開始注意到黑洞學說。當時他們想用星體收縮到黑洞之前的能量釋放來說明類星體的大量能量輻射，然後又隨着天文上的新發現而進行各種有關黑洞的大量研究。有的討論旋轉（以及帶電）的星體所形成的黑洞；有的討論從黑洞中提取能量的可能性問題；有的討論黑洞吸引周圍物質所產生的物理現象；有的希望通過天文觀測來證實黑洞的存在等等。黑洞學說成了天體物理學研究中的一個熱門。

黑洞學說只是一個假說

儘管關於黑洞的研究已經非常多了，但是整個黑洞學說仍然是一個假說。到目前爲止的天文觀測，還沒有證實黑洞的存在。用黑洞形成前的天體收縮過程來說明類星體的能量釋放，並沒有得到成功，因爲類星體的距離是否有這麼遠，就是一個有爭論的大問題；同時這個收縮的過程是相當短的，不能用它來說明類星體的較長時間的能量釋放過程。用黑洞來解釋天鵝座X－1射線源，似乎較有希望一些：這個射線源是雙星的一員，估計它的質量有太陽的十倍左右，有些研究者認爲，它就是一個黑洞，由於它有強大的引力，它相鄰的主星上的物質也被吸引過來了，組成圓盤狀的物質氣流，圍繞黑洞在迅速旋轉，逐漸落入黑洞；這些物質在落入黑洞之前溫度很高，據猜測會產生許多熱的斑點，從這些斑點裏就會發射出劇烈變化着的X射線。但是這種說法也還不能解釋X射線釋放的具體的物理機制，所以也還有不少異議。

從理論上來說，黑洞學說是以愛因斯坦的廣義相對論爲根據的。廣義相對論是牛頓的萬有引力理論的一種發展，雖然它也沒有能夠說明引力的實質，但也和牛頓的理論一樣，能夠用它來計算物質在引力作用下的運動。當物質的質量不太大，密度不太高時，廣義相對論和牛頓理論的計算結果相差無幾，目前只有少數幾項觀測事實（如水星近日點的進動，光線在引力場中的偏轉以及引力紅移等）顯示出了廣義相對論的效應，因而作爲黑洞學說理論根據的廣義相對論本身也還有待於天文觀測實驗的進一步檢驗。此外，物理學中每一項理論也必然有它的適用界限，例如牛頓力學適用於一般物體的低速運動，對接近光速的快速運動，它就不能適用了。廣義相對論即使對一定的物質運動狀態是適用的，但也必然有一個界限，是否能應用到像黑洞學說中所講的那種大質量、高密度的情況，也還是一個問題。總之，黑洞學說還只是一個假說，還要在天文觀測中經受檢驗，這同時也是對廣義相對論及其適用範圍的一種檢驗，因爲黑洞是廣義相對論的最重要預測之一。

科學

第四十六期

對黑洞學說的分析

我們不一概排斥假說。特別是對於天體演化這樣的問題，其中還有許多未知的物理規律在起作用，爲了探究這些規律，提出這樣或那樣的假說是很自然的。但是，自然科學中的思維總是在一定的哲學思想指導下進行的，總是受着人們的世界觀支配的，對於各種各樣的假說，我們應當用辯證唯物主義的觀點來進行分析，分清正確和錯誤的界線，才能使科學循着健康的道路前進。對於黑洞學說，也要這樣做。當然，由於這方面的工作很多，觀點和結果也累積很快，這裏只能提一些初步的看法：

物質的運動形式是多樣的，平衡狀態只是相對的，在天體演化中既然有排斥處於主導地位的向外爆炸，那末，在一定條件下，吸引處於主導地位的向內坍縮自然也是可能的。黑洞學說認爲，物質的密集程度不會有什麼絕對的界限，施瓦茨西德球面這個「禁區」是可以突破的，這個設想也是合理的。當大質量物質處於非常密集狀態時，引力很強大，光線受到強烈的彎曲，以致於射不到遠處去了。這種說法也是有些道理的，因爲光也是物質的運動，當然也有吸引的一面。這個學說的某些研究者預測，有這種狀態就成爲黑洞，承認不同的星體有不同的演化歷程，這事實上也就承認了各種星體不是在同一時刻，以同一途徑走向它們的晚年。這自然也是對的。

儘管如此，在當前流行的黑洞學說中，有許多論點還是很有問題的。

（一）整個黑洞學說是在廣義相對論的框架下發展起來的，無論是狹義相對論或廣義相對論，都認爲光速是一切物質運動速度的極限。在狹義相對論中，從一點發出的光線是按直線朝四面八方跑的；在廣義相對論中，光線是彎曲了，但在黑洞以外，它還是朝四面八方跑的。到了黑洞裏面，情況就變了，黑洞裏面的光線，只能朝接近中心的方向運動，而不能向背離中心的方向運動。依照廣義相對論，其他物質的運動都只能局限在光線可以到達的範圍之內，光線既然只能朝內運動，一切物質也都只能從各個方向奔向中心，到了中心，也不可能有任何向外傳播的反作用出現。這樣，物質一進了黑洞，就只能順從地聽憑引力的支配，讓它吸引到中心去，而一旦到了中心，就好像完全死滅了一樣，除吸引之外，任何其他作用都沒有了，再也沒有運動的轉化了。這些論點是非常不合理的。在物質的運動中，吸引和排斥是一對矛盾，在近似於穩態的天體上，吸引和排斥處於相對的平衡狀態，這種平衡一定會被打破的。在某種條件下，吸引是可以處於主導地位的，然而片面地強調了吸引，就會得出錯誤的結論。物質進入黑洞之後，排斥雖然退居次要地位，但終究還是存在的，而且物極必反，吸引發展到一定的程度，就會向排斥轉化。但是黑洞學說却把任何排斥運動的可能性都拋棄掉了，到最後變成所謂靜態的黑洞，這時星體物質已收縮成爲一個幾何學上的點了；除了對別的物質還繼續有引力作用外（或者再加上電荷作用和轉動狀態的影響），其他任何影響都不能有了；除了改變位置的機械運動外，就不能有別的運動了。這種結論，本質上是：光速是一切運動速度的極限和吸引絕對地超過排斥這兩個前提相互結合的產物。事實上，就是依照廣義相對論進行計算，中心處的狀況到底如何，也還是個疑團。某些計算表明，在一定的條件下，在整個星體尚未進入施瓦茨西德球面，星體中的物質就已經在中心處以無限大的速度相互碰撞了，③這種碰撞如果不對物質的運動產生強烈的影響，那是不可思議的事，而黑洞學說根本還沒有對這樣的問題作出答覆。

（二）黑洞學說的某些研究者認爲，黑洞的內部是不可認識的。據說，一切物質被吸引到黑洞中之後，它們之間的任何差別都會消失，所剩下的只是它們的質量、電荷和角動量，其原因是只有這三種量是可以從黑洞外部測量的；當物質進入黑洞時，這三種量還可以繼續保留其對外界的影響，而物質本身所經受的種種變化，那是無法得知的，因爲內部的信號是永遠傳不到外部來的。即使有黑洞存在，這個說法也是不對的。世界是無限的，人的認識能力也是無限的，客觀現實世界的變化運動永遠沒有完結，人們在實踐中對於真理的認識也就永遠沒有完結。固然，在一定的階段上，人的認識能力是有限的。目前我們的確不能用直接或間接的辦法到質量密集、引力極大的天體周圍去觀察，而只能根據它們對外部物質的作用去研究它，但是怎麼能夠說我們就永遠沒有認識它的能力了呢？另外，我們現在所認識的物質運動中，公認的最快速度誠然還是光速，但這怎麼能夠成爲不可逾越的極限呢？只要這種速度被超越了，黑洞中的信號也就能夠外傳了。因此，即使存在着光線射不出去的黑洞，這種黑洞內部也還會有各種層次的結構，有各種各樣的變化和運動的，而且也一定會以某種方式傳到外部來，爲我們所認識。那種認爲黑洞內部不可認識的論點是違反辯證唯物主義的認識論的。有這種主張的人，是被當前的認識能力和當前已發現的物理規律束縛住了，從根本上說，是被形而上學的世界觀束縛住了。

（三）黑洞學說中關於時間的概念也有一些神秘的說法。有的人講，進入黑洞以後，時間和空間「互換」了，時間具有空間的性質了。按照普通的理解，時間的變化是有一定的方向的，總是不能停留的，總是指向未來的；但空間位置的變化却沒有這樣的限制，一個物體可以暫時停留在某一空間位置上，運動起來，既可以向東，又可以向西。所謂在黑洞中時間具有了空間的性質，就是說時間可以停留不前了，甚至可以使時間倒流，這也就無所謂過去和未來了。事實上，時間和空間是物質存在的基本形式，時間的未來方向表示世界發展的方向，前進的方向。如果時間可以停留，可以倒流，那末，世界也就無所謂發展了，在前進和倒退之間也沒有任何區分了，這顯然是荒謬的。談到這種說法，不由得使人想起十九世紀的杜林，他把時間和數學中的數列作了類比，因爲數列往往需要一個第一項，於是杜林也認爲時間需要一個始點。恩格斯在批判這種觀點時曾經說過：「數學家的觀念上的需要，決不是對現實世界的強制法。」（「反杜林論」）關於時空互換的說法，其實也並沒有比杜林高明多少，只不過所用的數學更其複雜罷了。原來，在球對稱物體引力場的數學描述中，有一個變數t，在施瓦茨西德球面的外部，是可以作爲時間坐標的，但是在這個球面上，它已經喪失了時間坐標的意義，特別到了這個球面的內部，時間坐標就要另外選取，再繼續把t解釋爲時間，那就要得出時間倒流的結論來了。我們不能把t無條件地解釋爲時間，事實上，即使承認黑洞學說，也可以另外選取適當的時間坐標，可以保證時間總是朝未來發展，總是不會倒流的。④至於空間坐標具有時間的性質，這是因爲，由於吸引作用使物質到中心的距離只能減少而不會增加，它的確像時間一樣具有單向性，也就是說，可以從到中心的距離的減少來衡量時間，用這距離的減少來表示時間的前進方向。然而這也只是在單有吸引沒有排斥這個前提下才成立。一旦吸引轉化爲排斥，這種解釋也就失去意義了。而且照這樣推下去，物質到了中心也就是時間的終結了，這當然也是錯誤的。

（四）還有一些宇宙學的研究者，總是念念不忘那個有限的宇宙。黑洞學說流行以後，他們就趕緊把黑洞學說應用到宇宙學中去。有人認爲「整個有限的膨脹宇宙」，從「外部」看來，從膨脹轉爲收縮時，就變成黑洞了。又有人把宇宙看成是兩個遙遙相對的團塊雲，每個團塊雲都是有限宇宙的一個片段，這兩個團塊雲的中間是一片真空地帶，然後引力坍縮使這兩個團塊雲收縮爲兩個黑洞，真空的中間地帶也因爲兩個黑洞的相互吸引而越來越狹小，最後是兩個黑洞的互相碰撞，造成了一場宇宙的大災難。這種學說的虛僞性和反動性是十分顯然的，不失爲資產階級僞科學的標本。

總之，在流行的黑洞學說中，有着許多錯誤的觀點，它否認了大質量星體發展到晚年時期的內部運動狀態，否定了人類認識客觀真理的無限潛力，並在時空概念上製造了一些神秘的說法，甚至還有人把它移用於宇宙學中，得出十分荒謬的結論。由此可見，從理論上來總結現代天文觀測的新事實，發現新的物理規律，是一個迫切而艱巨的任務。要完成這個任務，就必須要運用辯證的思維，就必須擺脫形而上學和唯心論的束縛；就必須以辯證唯物主義的哲學思想爲指導，批判形形色色的錯誤觀點，正確處理批判和繼承的關係，才能使研究工作沿着正確的道路前進。

註：① 球對稱：與某一中心點距離相等、處在同一球面上的各點性質相同，這種現象稱爲球對稱。

② 四維時空：也叫四維空間。按照狹義相對論，時、空緊密聯系不可分割。因此，時間也可以認爲是空間的一維。1908年，閔可夫斯基提出：應該把空間的三維和時間的一維，合成一個統一的四維時空。

③ 具體計算見「復旦學報」自然科學版1973年第3期：「非均勻的球對稱引力場坍縮問題」。在該文中還指出，星體物質在到達中心之前，也有可能發生碰撞。

④ 見前引「復旦學報」論文。

武林三絕

梁羽生

七　情海生波

相見爭如不見

陸昆侖道：「金刀寨主的情形正是和我一樣，手下雖然個個懂得武藝，但除非是他親自出馬，否則恐怕也難挑出一個可以勝過鄧百川的頭目。」鄧百川也勝不過，當然更勝不過能令鄧百川重傷的對頭了。

霍天都恍然大悟，說道：「金刀寨主本人自是不能離開山寨的，怪不得你想我的徒弟走一步去他那兒了。你是要他先去照料鄧老鏢頭吧？」

陸昆侖笑道：「要是在二十年前，我決不敢找你去管一閒事」，但好在你現在已改變了當年的想法，我才敢開口的。你肯答應讓令徒幫我這個忙嗎？」

霍天都一口答應，慨然說道：「我正在後悔年青時少幹俠義之事，豈有不允之理？不過也還得問他自己的意思。」

霍天獲當然不會推辭，事情就這樣決定了。

事情湊巧得很，他來到洛陽那日，正巧是和韋玉峯同時到達。不過他是步行，韋玉峯則是騎着金刀寨主那匹寶馬。

韋玉峯爲了希望有金刀寨主的手下找他，故意騎着那匹馬在街上「招搖」。

霍天獲在金刀寨主那裏住過將近一個月，當然認得這匹坐騎。

「這個人是誰呢，我在山寨那段期間好像從未見過。金刀寨主的坐騎却會落在他的手上？」不免大感奇怪，决意查探究竟。

韋玉峯是大搖大擺進入那家園林式的客店投宿的，霍天獲用不着暗地跟蹤，就知道了。「反正我也打算在洛陽逗留的，不如就到那家客店去吧。不過我不認識他，却不知他認不認識我？他能夠取得金刀寨主的坐騎，說不定會曾是金刀寨主的客人的。我跑去投宿，只怕會引起他的猜疑，不如還是做個不付房錢的客人吧。但願今晚就探出結果，不致誤了明天行程。」

主意打定，這天晚上，他就偷進那間客店查探。做夢也料想不到，就在那間客店裏，他竟碰到了上官英傑和風鳴玉，他們正是住在韋玉峯的隔鄰房。

可惜上官英傑和風鳴玉前面的一大段談話他沒聽見，只聽見了他們說的要爲金刀寨主找回坐騎那一段話。

霍天獲一陣茫然過後，也說不出是歡喜還是心酸。終於偷到帳房裏寫那封信，趁着上官英傑不在房間的時候，把信留下，便即走了。

（五〇一）

夜深沉

辛海

習以爲常

希玲和秀湖告辭的時候，瑞影送她們出來。

希玲說：「陪我們走一段路好不好？」

瑞影笑而不答，但却心滿意足地挽着希玲和秀湖的手臂走，左邊挽一個，右邊挽一個。

瑞影似乎覺得這樣走着溫暖而且又怪有趣似的，所以，不斷地嬌笑着哩！

她不說話，却嬌笑，我們天真而開朗。

「瑞影，附近有沒有什麼雲吞麵館之類，我們坐下談談好麼？」

「我請你們吃油豆腐粉絲吧！」瑞影小聲說，親切地笑着。

走了許多彎曲的泥路，到了一條稱爲寬闊的大街，她們走進一家上海館子。

館子很小，木桌子擺着而油膩，但瑞影却似乎習以爲常，一進去就找了一個熟悉的角落坐下。希玲猜想，她一定常常和那個青年畫家來這裏吃東西了。

這館子根本不是可以說話的地方。

顧客雖然不多，但是，因爲地方小，所以，稍爲大聲一點，就整個館子都可以聽見了。何況，剛巧有三個上海佬在高談闊論呢——他們三個人的聲音，似乎把整個小館子的空間都填滿了。

「常常碰到這三個上海佬的。」瑞影說，「喃」的一聲笑着。

叫了油豆腐粉絲和煎鍋貼，希玲便問瑞影：

「你姑媽知道你在這裏麼？」

「我猜她知道的。不過，她裝作不知道就是了。」瑞影坦白了些。

「哦？爲什麼要裝作不知道呢？」希玲詫異地問。

「如果她表示知道，她就非理我不可了。」

瑞影得意地笑着。

「那麼，如果親戚朋友問起來，她怎樣跟人家說？」秀湖問。

「我怎知道？我猜她會對付得很好的。她會說：『瑞影到了親戚家住』。」

「她爲什麼不想理你？她不是一直都很關心你的嗎？」

「哼，你以爲她真關心嗎？」瑞影憤憤地說，「她真正關心的不是我，而是我的，我的——」

「你的什麼？」秀湖注意地問。（[illegible]）

閒題小姐

[illegible]

小樓晨夕

八十二　避難之後

一個紛亂的夜晚過去了。天剛濛濛亮，大航去上班的時候，任芷華就從一八號王老板的家出來，任老太把她迎進房裏，劈頭就問道：

「王老板幾個小孩怎樣了？寶寶呢？好些了吧？」

任芷華很疲累，倒在床上半瞇着眼睛，懶懶地回答媽的問話。

「寶寶到剛才才退燒，王姑媽上半夜沒睡，下半夜我替她看着。」她說着眼睛合上了。

「噢……」任老太看到女兒太累了，也就不再說下去，順手給她扯上一張被子，便走出房門去。卻還聽到芷華在朦朦地說：

「……那個孩子怪可憐的！那些做父母的也真是，把孩子撂在家裏不管，沉迷賭博……」芷華說把話說完就靜下來了。

「累壞了，還不曾像這樣的熬過夜哩！」任老太望望床上還入睡鄉的女兒，喃喃說着走出房間去了。

她剛走出房間，便發覺隔壁的一一九號似乎有什麼動靜，便凝神來注意，果然，是那邊小露台傳來淅瀝的水聲，一看，隔壁露台鐵欄架上的盆花花草草濕淋淋的，有人剛在那裏澆過水，[illegible]回來了？她這樣想着，就在露台那邊伸過頸子往隔壁瞧了。嘿，那不就是鄰太太嗎！

「鄰太太，早呀，幾時回來的？」

鄰太太回過頭來也打着招呼。

「天還沒亮就回來了。唔，[illegible]這個時候回來比較方便，[illegible]回來，人來人往的反而惹人注意！」

節約能源

蕭民

「我懂得，我會遵守！」陳德超嚴肅地說。

「好，你說罷！」法官說。

「當時，華人對被告說，你違犯燈光管制條例，最高罰款是二千元，所以要帶你返警署去。」

「被告當時怎樣？」

「被告沒有說話，」主控官又鍥而不捨問。

「但那華人繼續對被告說：『如果你肯給我一千元，我可以不拘捕你。』」

陳德超此言一出，主控官立即表示反對，他說，現在是控告被告行賄，他對證人的口供要研究，要求法官暫時退庭，以便研究。

這時，法庭中起了一陣嘈嘈的聲音，不少旁聽的人都在交頭接耳。

余平仙也感激地向陳德超輕輕點頭，表示致謝。

法官頒令書記制止庭內的不安，並且宣佈接受主控官的請求，暫時退庭。

陳德超走下證人台，這時，他發覺庭內有不少友善的眼光，向他投射過來，當然也有不少敵視的眼光，像利箭似的，射到他的身上。

甘先生迎着他說：「阿超哥，你總算替我出了一口氣，好得很，老實說，剛才我在證人台上，聽得我心裏發毛，可惜就是不容許我插話。」

（八二）

畫龍點睛

森姨表示同情，嘆曰：「咁咪，三姑條命真係苦了，剩到錢剩唔到人，確係剩幾多都冇用。個位張先生又點樣死的呢？」

三姑正想吹，精仔明搶住講，唔三姑吹咁耐已經口渴，輪都輪到佢吹了。

「浸死，去游山游水浸死的。」精仔明曰：「森姨大概去過游山玩過喇。」

森姨點點頭，表示去過，却沒有出聲。[illegible]當年在海防，[illegible]常常帶她去遊山玩嬰。遊山浪大，[illegible]也許有的，海防地小人窮，連中文報紙也沒有。

「講起第三位契爺之死，我也有多少責任。」精仔明曰：「事關出事那天，男男女女幾個人一齊去，我都有份。契爺游泳下，忽然一個大浪捲過來，留意到不見了契爺，在海處搵出來之時，已經半個鐘頭有多，人工呼吸也冇得救。今天講起來，我還記得那悲慘的一幕。」

三姑抹抹眼睛，做戲曰：「唔關你事，吾爺已經判過，阿張實死，大難臨頭，閻王要你三更死，不容留人到五更，條命係咁，有得怨的。」

森姨安慰曰：「唉，算喇三姑，人死了，再搵都冇用。」

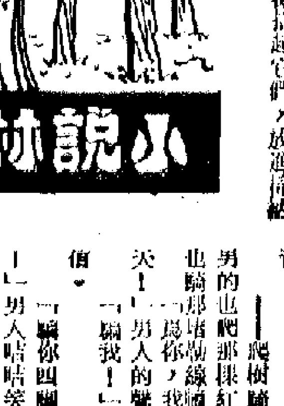
三姑又抹抹眼睛曰：「唔算都要算喇。」

於是到四號的故事講完了，精仔明便畫龍點睛，[illegible]

（一四[illegible]）

小說林

半月掌篇



園中平有一男一女

伏在草叢中，瞪目觀察週遭的環境——

僅只一幢兩層洋房聳立園林中間，偏後，前面是花園，有游泳池、假石山、花卉；後面是果樹、石凳連車……

開始匍匐移行，一個不慎，他的右腳，踩踏在放地的盆栽上，迅即退步，低頭仔細打量，至少有兩盆玫瑰花連盆被踩斷了。沒心情欣賞花朵，但怕斷花留下痕跡，他檢拾起它們，放進衣服的口袋裏。

園林寂靜，腳步已放到最輕的程度，他俯向別墅旁邊的一條小路移行，目的地是後邊的那間低矮石屋。

——將近三點鐘，她好大概睡了吧？她說她睡得很晚，很晚也晚不到三點鐘吧？

幸好月亮已不會太遠，它越來越清明。他甚至可以分辨出來，路旁的繡球花盆栽，也看見游泳池那邊的一棵樹下，搖搖一根細長的樹梢。初以爲是風吹，空椅搖幌。他伏下來，仔細觀察，發覺——不對，現時風不算大，怎能把那麼一張笨重的吊椅吹動呢？難道，它在一前一後地搖擺，搖了許久……

——九成有人在那椅子裏！他對自己說，心裏發緊，不再向那石屋走。首要的任務，是看清那棵樹下一點，看看搖椅上有沒有人？

他在假山後藏身，探頭向樹下搜索。終於看見兩個人影了，它們似乎擁擁在一起，屏息靜氣，他靜聽再覺得真親熱。

——沒錯，是一男一女，他們……情話，……

我得小心應付，我不能即刻去敲擊好隱的石屋門……

「你好大膽，沒得我同意，爬樹騎牆進來，還向我的房間擲石頭！」——嬌滴滴女子的聲音。

男的也爬那棵紅影樹？

「爲你，我膽大包天！」男人的聲音。

「騙我！」女人不信。

「騙你四腳一齊爬！」

「男人咭咭笑。

「做爲龜，長命百歲，有什麼不好？」女的說。

「做烏龜的滋味才難受哪！」男的說：「老頭子就是一隻大烏龜。」

「你壞，討了便宜，還說苦，」女的說：「明天，我告訴他！」

「不敢再說了，饒你多多包涵！」

「請你多多包涵！你呀！要罰！」

他沒有繼續聽下去。（十）

才子

只是這兩個以詩詞著稱的才子，也同樣令人感到有些異樣。異樣就是與別不同。爲何與別不同？他們雖年青，剛是三十出頭，竟然以詩詞知名，一些人覺得不很相稱。之外，詩、詞的內容，都是新潮事物，都是新潮式的男女問題。新潮和新派正該有嚴格的區別，但是他們，尤其是那一「陣」才子們，認爲新潮即新、翻新，才是創造，才是敢於接現實的新的，推翻舊的。

他們奉新奇古怪的詞藻堆在一起，好如某些新派的繪畫一樣，叫人無法理解，不知寫的甚麼人，是〇，是一度痲瘋還是一輛車子。

他們的一夥，都非常欣賞這兩位才子的詩和詞，欣賞他們的吟詠跋扈。

變人的「相好」不只這幾個才子，所以只有這幾人，則是由於這幾人在心裏，在感情上存着默契，據他們的說法：「不管是同性異性，心有靈犀一點通！在藝術的鑑賞上，我們是單性！」

從來，人們不敢爲的，他們却認爲這樣做才是瀟灑，才是不拘小節，譬之爲「單性」吧，他們的解釋是：「單性有屬於男性的女性的矯柔，有女性的威男性的音樂？」

他們自尊瀟脫，不拘小節，[illegible]

時人給頭頂花插頭翅，[illegible]

（十二）

香江幽默錄

四四一　老太婆的議論

我們的超級市場賣米的熱鬧情形，也大大出乎意料之外。初時，在玻璃門外貼出了「本市場增設售米」的招貼後，反應普普通通，秋哥和一個同事將大包米開包入袋，進入送貨，尚可應付得了，可是過了半天，趕來買米的街坊就越來越多了，很快地，要米處排起了一條小小的人龍。

秋哥滿頭大汗，大聲對我說：「你看人這麼多，我三頭六臂也管不了！」

我連忙和張二叔商量，從運貨部暫時抽調兩個職員來幫助，一個負責維持人龍的秩序，另一個加緊開包入袋，提高供應速度。

我也覺得奇怪，怎麼一下子來了這麼多人，走近排隊的人龍打探，只聽得有人說：

「同屋住的張師奶說，她也要來輪米了。」

「又來輪米？你不是已經買了兩袋嗎？」

「一一不錯，要是沒有米賣，怎麼得了，我想還是多輪幾袋太平米，有備無患！」

「一也是的，總怕的就是沒有米，糟了，本來我只買兩包的，不如買四包，就算米不怕生蟲吧？」

「四包是四十斤了，你一個人拿得動嗎？」

「就是嘛！家嫂去了買餸，不如叫她來幫手，我一個人當然沒力氣拿……」

我了一陣，我愕之搖頭不已。就我所知，香米在供應量方面，是不會出現短缺的，但人心惶惶，以訛傳訛，却不是三言兩語可以解釋清楚，像剛才那兩個老婆婆的一問一答，就可以看出人們對通貨膨脹的恐懼。

打工仔自白

從含嘉倉的發掘談隋唐時期的漕運和糧倉

鄒逸麟

「文物」一九七二年第三期上發表的「洛陽隋唐含嘉倉的發掘」報告，對含嘉倉的規制、糧窖的佈局以及儲糧的情況，都作了比較詳細的介紹，爲我們研究隋唐經濟史提供了寶貴的實物資料。

含嘉倉既是唐代東都洛陽的糧倉，也是當時漕運沿線的大型官倉之一。這次在含嘉倉城遺址內探出的糧窖有二五九個，在已發掘的六個糧窖內還出土記載着儲糧數字和儲糧來源地點的銘磚，這裏面既反映了隋唐時期封建統治階級對各地勞動人民的殘酷剝削，又反映了在北起渤海灣、南至太湖流域的範圍內，勞動人民把千百萬石租米運至洛陽所負擔的沉重勞役。同時，糧窖的構造和儲糧的方法，表現了勞動人民在長期生產鬥爭實踐中，所積累的高度智慧和技術。勞動人民的生產創造和剝削階級的貪婪聚斂在這裏形成了鮮明的對照。

除了含嘉倉外，隋唐時代爲了漕運需要而在漕路沿線設置的大型官倉（不包括地方上的義倉、社倉和常平倉）還有多處。例如在隋代有著名的洛口、黎陽、常平、廣通等倉，入唐以後又增置了河陰大型糧倉，其他規模較小的還有六七處。這些糧倉內儲糧的來源地點和糧倉布局情況與當時的漕運路線有着密切的關係。在隋唐三百年中，漕運幾個大型糧倉的重心在前後不同時期內也有過變化；這些變化又是當時社會政治、經濟、自然等條件的變化所引起的。弄清這些問題，可能有助於對含嘉倉作進一步的研究。本文即試就以上所述有關的歷史地理問題作一些初步的探索。

一

要談隋唐時代漕運沿線糧倉的分布，先要將隋唐時代漕運的路線作一個大概的介紹。

從秦漢到隋唐的大部分封建王朝都是以關中地區爲當時的政治、軍事中心，因此這些封建王朝對這個地區的農田水利都是比較重視的，也取得了一定的成效。但是關中地區的農業中心——渭河平原「地狹人繁」，生產量遠遠不能滿足龐大的中央機構和駐軍的需要。隋初和唐代都以長安爲首都，當時即以爲「關中號稱沃野，然其土地狹，所出不足以給京師備水旱」①。而農業生產比較發達的地區，卻是離開關中地區較遠的黃河下游、河北平原和江淮流域。因此，將從這些地區剝削來的糧食和其他物資調運至京師長安的漕運問題，成了隋唐兩代統治集團在財政上必需解決的重大問題。

隋初是利用黃河、渭水等天然河流進行漕運的。可是天然河道未經人工整治，存在着沙多流淺、線道紆曲、水位不常等等缺陷。比如關中地區的渭水就是「水力大小無常，流淺沙深」③，經常造成航運的阻塞停滯。所以在開皇四年，隋王朝剛建立不久，就在渭水南面修鑿了一條與渭水並行的人工渠道，該渠自大興城（今西安市）西引渭水，東至潼關入黃河，全程三百餘里，代替渭水進行漕運，名爲廣通渠。次後，在開皇七年爲了平陳需要，修鑿自山陽（今江蘇淮安）至江都（今揚州市）的山陽瀆，大業時又加以疏濬，改稱邗溝，成爲江淮之間的主要運道。大業元年營建洛陽城後，又開通濟渠，即自洛陽西苑引穀、洛水，出洛陽城東流至偃師西入洛，再由板渚（今河南滎陽縣西北汜水鎮東三十里）引黃河水東南流至盱眙縣（今安徽盱眙縣）對岸入淮。大業四年爲用兵遼東，開永濟渠，引沁水南達于河，北通涿郡（治薊縣，今北京城西南）。大業六年又開江南河，自京口（今鎮江）至餘杭（今杭州市）八百餘里。這樣，從開皇四年（公元五八四年）至大業六年（公元六一〇年）短短的二十六年中，開鑿了西抵長安，北達涿郡，南至餘杭，總長約二千公里左右的南北大運河，溝通了江、淮、河、海四大水系，形成了全國規模的水運交通網。隋時「諸州調物，每歲河南自潼關，河北自蒲坂，輸長安者相屬於路，晝夜不絕者數月」⑧。運河水系建成以後，就大大改進了漕運狀況。這一舉世聞名的運河水系工程是由千千萬萬勞動人民的血汗所凝成的④。封建統治階級修建這偉大工程，目的是進一步大規模地掠奪和榨取勞動人民的財富，以滿足他們窮奢極欲的生活需要；但運河的修成，客觀上對溝通南北的交通，對當時全國經濟的聯系和政治的統一起了一定的積極作用。（一）

註：①「新唐書」卷五三「食貨志」。②、⑦、⑧「隋書」卷二四「食貨志」。③「通典」卷一〇「食貨」。④[illegible]卷一八〇大業元年三月、卷一八一大業四年正月。⑤「通典」卷五「食貨」。

隋唐運河和大型糧倉分佈圖

海天集

如此「現代」

凌源

零零碎碎地翻騰一些「現代音樂」，片片段段地看過一些「現代舞蹈」，零零碎碎，片片段段，很難下什麼判斷。

這一次，可以算是聽到看到完整的成套的「現代音樂」、「現代芭蕾」了。

這不是我們的「現代」。這是西方的「現代」，這是日趨沒落的西方資產階級的「現代」。

如果說，這些「現代音樂」與「現代芭蕾」中有些什麼內容，那麼這內容就是反映了西方沒落的資產階級的意識形態。

在這種「現代音樂」中，聽到的不是音樂，而是各種各樣的不和諧、不愉快的音響，非常像恐怖影片或凶殺影片中的配樂。

像是機器發生了故障。

像是壞了的亂叫亂叫的收音機。

像是長長的，沒有節奏，沒有休止連續不斷的呻吟。

像是神經病患者，發出間歇性的歇斯地里的喊叫。

像是飛機在天空失事墜落。

像是一輛跑車在公路上飈過。

像是汽車的喇叭聲，驚嚇那漫不經心的行人。

像是許多鐵桶、鐵罐在互相碰撞。

有時也像響尾蛇在發出嚇人的低鳴。

有時也像人聲嘈雜的市場。

這是一種不能引起崇高的美感的音樂。

這是一種把人們的觀賞，撕成碎片的聲音。

這聲音，會毀滅人們的美好的希望；會使人的神經陷於錯亂。

這是一種絕望的聲音。

這是一種扭曲的聲音。

這是一種游離、破碎、互相衝撞的聲音。

這是一種精神分裂症患者的迷惘、惶惑，以及煩躁與狂亂。

而那「現代芭蕾」，就是用有形體的動作，來具體地把這種種迷離、恍惚、煩亂、狂亂，化爲視覺的形象。

在這些舞蹈中，人們的精神，無法飛揚，只能下墮、下墮、下墮……墮爲爬蟲。

很多的時候，舞蹈者都伏在地上，或臥在地上。

他們在地上爬行，像蛇一樣爬行；他們在地上扭動，像蛆蟲一樣扭動；他們在地上翻滾，像被人踢落山坡的泥塊那樣翻滾。

這種「現代芭蕾」，似乎有一種主導的思想：就是人和動物，沒有什麼區別，或者人最好還原成低等的爬蟲。

他們做着許多怪異的、機械的、粗野的、隨意的，以及滑稽荒唐的動作。

這些動作，沒有什麼美感，更不會引動你的崇高的熱情的激情。

在雙人舞中，兩個舞者的驅體，互相重疊，互相糾纏，像兩條繩子在一起打着各式各樣的結，浮現了多樣的醜態。

大公園

日知新錄

朱熹的真面目

冒兵

理學的集大成者是朱熹。朱熹字元晦，一字仲晦，徽州婺源人，生於南宋高宗建炎四年（一一三〇年），死於寧宗慶元六年（一二〇〇年）。他的父親朱松，是一個有名的道士，官運亨通。朱熹十九歲也中了進士，分發同安主簿，後來歷任知南康軍，浙東及江西提刑，知漳州、潭州，煥章閣侍制侍講。死後因爲他提倡「孔孟之道」和禮教有功，追贈爲寶謨閣直學士、太師，追封信國公，改封徽國公。從「學而優則仕」和孔丘所強調的要「光於前，垂於後」的原則來說，朱熹可謂得償所願了。

據「晦翁學案」，他幼年受學於程派學者胡憲、劉勉之和劉子翬，及長受學於李延年。李則受學於程頤之徒楊龜山的門人羅豫章。所以他是二程的四傳弟子。他的著作，「宋史・朱熹傳」列有：易本義啓蒙、蓍卦考誤、詩集傳、大學中庸章句、或問、論語孟子集注、太極圖、通書、西銘解、楚辭集註辯證、韓文考異等；編訂的有：論孟集議、孟子指要、中庸輯略、孝經刊誤、小學、通書、綱鑑目、宋名臣言行錄、家禮近思錄、河南程氏遺書、伊洛淵源錄。綜合爲文集一百二十卷，門人黎靖德編集的朱子語類一百四十卷。解注、編纂者不在其內。

從這個著作目錄看，朱熹的爲學之勤是無可懷疑的。但也可以看到，他用了很大的精力，從事孔丘、孟軻、韓愈、二程之學。這就顯示了一條脈絡：他與「孔孟之道」一脈相承，而且有所發展。

我們且看一下這個時代的南宋，到底是一個什麼局面。他登進士那一年，是高宗紹興十九年。當時金國發生了宮庭政變，完顏亮殺金熙宗完顏亶而自立爲金主，因此南宋和金的關係暫時緩和。可是南宋政府不圖恢復，而以金人待宋的使者沒有禮貌爲榮。但完顏亮卻企圖統一天下，遂都汴京，大舉進攻南宋。紹興三十一年，完顏亮率軍六十萬，「自將南來，彌留數十里，不斷如銀蟻，中外大震。」南宋派劉錡迎戰，「大將王權，不從節制，不戰而潰。」（宋史・劉錡傳）宋高宗想「欲散百官浮海避敵」（「續資治通鑑」），爲陳康伯，楊存中勸阻而止。完顏亮打到揚州，金國又發生內亂，完顏褒自立爲帝，完顏亮部下譁變，把他殺死。南宋才僥倖得保全。但南宋君臣仍然不思振作。在此之後三年，宋孝宗曾召見朱熹，朱熹說：「古先聖王所以攘外之道，其本不在威強而在德業，其備不在邊境而在朝廷，其具不在兵食而在紀綱。」（「續資治通鑑」）

朱熹所謂「攘外之道」，其實是投降之道。這體會是欣賞他的意見的。具體的例子，是乾道元年「通問使魏杞等賫國書至金，書式爲『姪宋皇帝眘，謹再拜致書於叔大金聖明仁孝皇帝闕下』，歲幣二十萬。金人復書『叔大金皇帝』，不名，不書『謹再拜』，但曰：『致書於姪宋皇帝』，不稱『闕下』，不用尊號，自是爲定式。」（「續資治通鑑」）在這種情況之下，朱熹集中全力去整理、研究、傳播「孔孟之道」，而對「攘外」卻提出這樣荒謬的論調，這難道是偶然的嗎？

因爲這些儒家，向來只重視如何能夠麻痺、鎮壓人民，只要能夠保持小集團的統治權，即使做了出賣宋室的兒皇帝，也一百個願意。

朱熹所倡導的理學是唯心的。他對宇宙的認識是怎樣的呢？他說：「天地之間，有理有氣。理者，形而上之道也，生物之本也；氣者，形而下之器也，生物之具也。是以人之生也，必稟此理而後有性，必稟此氣而後有形。」他認爲先驗的精神是物質的基礎，是早於物質宇宙而存在的。「未有天地之先，畢竟也只有理。……有理便有氣流行，發育萬物。」因此，所有的現象，都可以上溯於「理」，都合於「理」。要加以解決，祇需做其他事情，只要「窮其理」就可以辦到。承認客觀現象，但用唯心主義去認識和理解，這就是朱熹的客觀唯心主義。他在「大學・致知格物傳」中闡述了這個論點：「所謂致知在格物者，言欲致吾之知，在即物而窮其理也。蓋人心之靈，莫不有知，而天下之物，莫不有理。惟於理有未窮，故其知有不盡也。」有人以爲「格物致知」含有唯物論的因素，那是不對的。關鍵就在「人心之靈，莫不有知」這一點上，只要拼命地冥思苦想，便可以得出「真理」，隨意地解釋客觀事物。這對於統治者的愚民，當然是極有用的。

因此，他在政治上極力鼓吹復禮，他把「禮」當爲先天存在的不可改易的「理」。他在[illegible]趙擴即位時，[illegible]服喪，「用漆紗淺[illegible]」，是不合禮制的，於是煞有介事地上奏，說自漢文帝改變三年之喪以來，「人紀廢壞，三綱不明，千有餘年，莫能[illegible]」，「臣竊痛之」。[illegible]三綱五常的[illegible]，是他認爲[illegible]都更重[illegible]，所以他[illegible]上也說要[illegible]金人，但只能從禮制[illegible]，「[illegible]斷以義定之公，閉關絕約，任賢使能，立紀綱，厲風俗。數年之後，國富兵强，視吾力之强弱，觀彼釁之淺深，徐而圖之。」在實質上還是取消主義。

朱熹的這種理學，發展爲把什麼「忠、孝、節、義」等反動倫理觀念固定下來，說什麼「餓死事小，失節事大」，特別是對婦女的壓迫，自此而加深。女子夫死不嫁，是從這個時期開始嚴重化起來的。而朱熹也就這樣被裝扮爲孔、孟之後的「大賢」。可是他的爲人實際如何，實在有揭出來示衆的必要。

「續資治通鑑」南宋孝宗淳熙八年載「朱熹行部至台州，知州唐仲友爲其民所訟，熹按得其實……前後章六上，帝不欲窮其事」，這是什麼一回事呢？朱熹聽到有人說唐仲友譏他的壞話，大怒。當時他做浙東提刑的官，便借查辦爲名，到了台州，迫一個官妓嚴蕊（幼芳），捏與唐仲友通姦，嚴蕊雖受刑杖，堅決拒絕，說：「我是官妓，通姦只是杖刑。但是非真假，豈可隨便亂說去誣捏人？」事情鬧到皇帝那裏，皇帝不信朱熹的話，把他和唐仲友都免職了事。此外，朱熹迷信風水，掘別人墓地，葬自己母親，標榜節儉，讓母親生前吃[illegible]的米。事情[illegible]南宋人的筆記，生動地說明了這個[illegible]的[illegible]品質。[illegible]和其他官員有[illegible]，統治集團的另一派[illegible]說他搞的是偽學。這場狗咬狗骨，是南宋的一場大公案。由於他這一套到底對封建統治大有好處，死後他的道學大行，被朝廷推崇獎勵。可是正因爲他是個表裏不一的兩面派，當時政敵對他的攻擊也就撕開了他的畫皮。如由胡紘起草，沈繼祖署名的「劾朱熹疏」，便是很著名的例子。疏中說：「朱熹……初事[illegible]俠，務爲武斷……專變所習……張浮駕誕，私立品題，收召四方無行義之徒，以益其黨伍。相與餐麤食淡，衣褒帶博……潛影匿形，如鬼如魅。士大夫之沽名啖利，觀其爲助者，又從而斂之舉之……不唯其徒咸遂所欲，而熹亦富貴矣。」他們列舉了朱熹的六大罪名，虐待母親，沽名釣譽都在其內。還有「誘引尼姑二人以爲寵妾，每之官則與偕行，謂其能修身，可乎？塚婦不夫而自孕，諸子盜牛而宰殺，謂其能齊家，可乎？……今其官如彼，其行乃如此，豈不爲大姦大憝也耶？」胡紘、沈繼祖對朱熹的攻擊，或過甚其詞容或有之，但他們與朱熹同時，所舉事實不容偽造。由於朱熹的弟子們不會記下乃師的醜行，這來自政敵的揭發，倒是可信。所謂繼承「孔孟之道」又發揚光大之的「朱夫子」原來如此，對於我們認識儒家[illegible]面目卻是很有作用的。

龍

杜鵑風

龍，長長的龍，沒牙，沒爪，沒足，沒角。與我們在畫圖中見過的龍大不相同。它不會騰雲，不會駕霧，不會飛升，但它卻又的的確確是龍，因爲，誰看見它，都會稱之爲「龍」。

這長長的龍，是我們生活中的龍——

這長長的龍，生活在這個都市的人們，都不會沒有印象的。

看見這樣的龍，有時，我會感到一陣陣的興奮。

那一天，親人從內地來了。他們在舞台上，表演了精湛優美的雜技藝術；他們，在球場裏，表演了出神入化的羽毛球和乒乓球技巧。整個海島沸騰了，人們都渴望能夠親眼欣賞那神奇的表演。於是，龍出現了，那長長的龍，從劇院的大堂一直擺出馬路。我會有機會看到那心儀已久的藝術嗎？

那一天，是桃花盛開的季節，人們挽着大包小包的趕到車站，回家鄉探親人，老老少少都是歸心似箭，誰不想早一點和親人見面啊！天一亮就來吧——不，天亮才來太晚了，半夜就得前去。於是，龍出現了，那長長的龍，從車站擠出馬路，很長很長，綿延不斷，站在車站極目遠眺，就是看不見龍尾。想着這長長的龍，我這個時候才站到龍尾，今天晚上能回到鄉下嗎？

這幾天，我又看到一條條不尋常的龍。這些龍比起我先前見到的十分相似，然而，它的出現，卻沒有引起我的喜悅。相反，卻使我鎖起了眉心。

它，也是大清早就出現，但站在龍中的人誰也沒有興奮喜悅的神情，大部份顏色凝重，彷彿自己的命運就寄托在這指縫之間。

這樣的龍，據說是一種追求僥倖心理的博彩之龍。其實，博彩這玩意並不新鮮，但這一種博彩玩意的方式卻是新鮮，龍，一條條便這樣擺起來了。這說明甚麼呢？是不說人們是否對更大的博彩玩意懷有戒心和失去興趣，但有一點恐怕十分有可能的，生活正陷入動盪不安中，於是這種新鮮的博彩玩意便受到關心的人甘於嘗試，以爲一擲在手，也許可以從此脫離苦海吧！然而這樣的寄望兒，又能有多少個呢？與其把命運寄托在這一票中，而消耗掉與生活作鬥爭的勇氣，倒不如拋掉那不切實際的幻想，從這樣的龍站出來，把這樣的龍截個寸斷。

中國的幾種珍獸

大相

近年來，交換本國所產的珍奇動物，已成爲國際間[illegible]文化、促進友誼的一種手段。近年中國熊貓的出國，已是衆所周知的事情，以中國土地幅員之廣，氣候的複雜，所產的動物種類，極其豐富，在國際間有聲名的珍異動物，又何只熊貓一種，現在且談一下中國所產的珍異動物。

我國四川省的特產動物，除了名揚世界的熊貓之外，還有名貴非凡的金絲猴。

遠在一九三八年，英國倫敦動物園爲了金絲猴之名，特地派人到四川千方百計獵獲一頭，可是由於水土不服，半路上就死去了。

金絲猴有相當[illegible]的身體，毛色[illegible]富光采，長成後，[illegible]；天[illegible]色的[illegible]眼睛，小鼻子，朝天鼻孔，身上披着金紅、赤褐、赤灰等色的絨毛，最可貴的是它周背部的毛竟長達三十公分以上。

金絲猴生活在[illegible]的山區裏，山路險阻，[illegible]身成異常[illegible]，很不容易捕捉。它[illegible]非常[illegible]寒，即使在攝氏零下十度的大冷天，還是喜愛[illegible]在野外，在雪地上乘涼，對於[illegible]的北風，居然毫不在意，其毛皮的貴重可知。

金絲猴生性孤僻，不喜與人接近，一旦改變了它的生活習慣，很易死亡。現在只有北京動物園方有展出。

產於中國的東北虎，渾身一片黃色的長毛，綴着鮮明的黑條紋，毛色澤亮，世界各動物園都以得到一頭爲榮。

[illegible]豹天生一副討人喜歡的外貌。它的一身漂亮的皮外套，斑紋線組，可說集貓科動物毛紋的大成。

[illegible]豹身長約二公尺，尾巴長九十公分，像一根鋼鞭。站着的時候，身高四十五公分，上半身是淺灰色的柔毛，點綴着美洲豹所獨有的豔麗花瓣，下半身是白色，中間摻雜着一條條褐色的斑點。短短的一雙耳朵，頭部和頸部綴着黑色的條紋，產於我國南部各省和台灣，數量甚少，所以非常珍貴。

四不像是一種珍獸，它有騾子的尾巴，牛的蹄子，駱駝的頸項和鹿的角，它的祖先，一直成謎。民間小說「封神榜」中姜子牙的坐騎，就是四不像。一九二四年以來，我國在河南安陽殷墟，曾不只一次掘出它的遺角。

在北京前清的皇家御苑中，曾養有四不像，庚子之役，園中動物散佚，部分流落到了英倫。解放後，北京動物園與英政府商洽後，再送回數頭，在該園繁殖。

☆　☆　☆

拉美國名的來源

仁氏

拉丁美洲共有二十六個國家，其中一些國家的名字，是有其來源的，如：

以當地的物產和實物取名的，有巴西。在拉丁語裏，巴西是「紅木」的意思，因爲巴西以出產紅木著名。

以當地的神話傳說取名的，有墨西哥。墨西哥原是印第安語「墨西特里」，即居住在墨西哥谷地的阿茲蒂克人的神話傳說中的戰神的名。

以反抗殖民統治的英雄取名的，有玻利維亞。十九世紀初，拉丁美洲出現了一位著名的領袖人物玻利瓦爾，他曾組織軍隊，掀起南美北部的爭取民族獨立的鬥爭，從歐洲殖民者手中解放了大片土地。一八二五年新建立的玻利維亞共和國，就用他的名字命名。

以地理上的特點來取名的，有厄瓜多爾，厄瓜多爾在西班牙語中，是「赤道」的意思，因爲赤道貫穿它的國土。以地理特點命名的，還有危地馬拉，意爲「森林之國」；牙買加，意爲「泉水之鄉」；[illegible]「多山」的意思。

勿貪便宜

廣東先生

在百貨商場中，大減價、大傾銷的貨色隨處都有，至於買家到手的是否都是便宜貨，答案卻不盡相同。事關傾銷是清貨的手段，倘非「窮主無良」追逼之故，減價應以不致虧本爲原則；雖然拉勾銷數，除蝕仍然有賺，但亦不能太離譜，否則「冷手執個熱煎堆」，其中難保不無[illegible]。

所以，不管用大減價或大傾銷的方式去出售商品都與「跳樓貨」的性質有別；亦即是說，大減價或大傾銷不等於大拍賣。然而，最近半島旅遊區一家新張不久的商店，卻被它的顧客指爲涉嫌欺騙，使警方先後接到此類投訴凡二十宗，以其「經營手法古怪」，除對該店加以密切監視外，遂向國際刑警方面調查主持人的身世和背景。該店是由數名外籍人士所經營，僱有若干華籍職員，是在兩三周前開張的。

這椿涉嫌欺騙的買賣，緊接着灣仔一家以「合法賭博」來招徠顧客的美國商品投資公司老闆失蹤新聞而被揭露，雖然規模有大小，手法不一樣，但老闆是一個以上的外國人，以「大蝕讓」的姿態出現，和成爲警方調查犯罪的對象，則小異而大同。至於經營手法之古怪，在於使用一種近乎拍賣的方式向顧客兜售商品，不僅與新張期間優待顧客有別，而且違反了商場交易的常規。其中有無「蹊蹺」，買主應該心裏明白。

這家陳設着大批原子粒收音機、化粧品、手錶、首飾以及家庭電器用品的商店，據說經常有一名衣着整齊的外籍男子，向顧客兜售其用紙包紮、外加密封的物品，聲稱以五十元代價出售。當有人如數付款時，[illegible]又「自動減價」，將[illegible]遞來，只收十五元。買主拆開一看，是價值近十塊錢的電鬚刨。當時，[illegible]又以價值一百元的收音機半價平賣，乃引起更多人的興趣。於是[illegible]在那外籍男子口中的「好戲在後頭」。

這「好戲」，[illegible]者留步，否則請出。[illegible]款」，有付出了[illegible]日鈕。在事被揭露後，該店[illegible]部錄音播出，用以[illegible]但人們有必要互相警惕：提防「一當」，勿貪便宜。

☆　☆　☆

西窗影話

「舞衣」

書諾子

[illegible]

合人物性格，二不符合具體情況，這些話猶如空中的浮雲，只留下片刻的陰影。

例如，那一個一心是錢，滿口也是錢的自由，往往有錢的老頭子送給她的豪華別墅裏的自由，誰有錢就可以跟她在一起的自由。在一個晚上，認識了一個自稱來自外地的青年，交換了一些「文藝對白」之後，就發現了比錢更好的「愛情」。

那個青年向她說：「有時候相處半生，沒有一句真話，有時只有一陣子，就可以傾吐一生」，這句話在影片的故事中，就看不出它的根，看不出它跟人與物的關係。就如這個人物，被生硬地編派在一起。這個愛錢如命的歡場女郎，一個來歷不明「地下工作者」，兩個人之間的感情無根無據，比天上的浮雲，更飄忽，更虛幻。

非常扮的室中小姐，愛上了一個賽車好手，後來發現他有一個不肯離婚的妻子，使他[illegible]。在這一個故事中，也有那麼兩句「文藝對白」：「愛情就是這樣，有時你欠我的，有時我欠你的，倘若是我不能歸還，那是因爲人生太過短暫」。

也許最可笑的是這幾句話，徐娘扮的吧女，在嫁給[illegible]之前，去找她真正愛着的一個青年工人，要把[illegible]給他，他拒絕接受，就在她悵然走掉時，影片又響起這樣的「文藝對白」：「愛情來了的時候，就要儘情享受，走了之後，就抓也抓不回來」。

從此也可以看出影片編導心目中的「愛情」，究竟是一些什麼了。（下）

埃及最高司令部的不和

——第四次中東戰爭側記之七

恭冒

任命沙茲里爲埃及總參謀長，是一項有見識的任命。因爲沙茲里不僅把軍事才能，以及堅決打敗以色列的決心帶到這個崗位上，而且帶去了在埃及軍隊中少見的對部下的關心。埃及軍隊官兵之間一向存在着鴻溝，引人不滿，軍官認爲自己是享有特權的人才，把士兵看成農民。沙茲里則相反，與部隊十分接近。他有勛章、金穗而不佩戴，依然穿着樸樸的巴列帽、跳傘靴和偽裝色彩的跳傘衣。（沙茲里雖然禿頭、五短身材，卻因爲很注意保持身體的壯健，看來比五十三歲年輕。）一九七二年五月，他捐了「品脫的血」作爲武裝部隊一個血庫啓用禮——這不過是一種很簡單的姿態，但在那支軍隊裏卻已是很動人的事例。雖然他是個嚴守軍紀的人，卻强烈地衛護手下人員，在部隊裏，有一個最流傳的說法：一九七二年在舉行比武大會時，他當着部隊的面痛罵一名蘇聯顧問，這名顧問很不識相地宣稱，埃及部隊的士兵是永遠「訓練不出來的」。

到了十月十日，星期三，沒有人再對埃及士兵批評什麼話了。但是，極有諷刺性的事情，乃是埃及軍隊這一次獲得輝煌戰果，都歸功於「沙茲里計劃」。其實，這一戰略一直是幾乎全部按照伊斯瑪儀所制訂的計劃執行的。不過，事實上，在星期三那天，沙茲里的確曾經力圖說服伊斯瑪儀，把伊斯瑪儀一板一眼一步一步的戰略思想，改爲機動作戰，以擴大埃及的勝利。他沒有成功。

伊斯瑪儀和沙茲里第一次在一九六〇年出兵剛果時碰頭，當時，伊斯瑪儀有些不大照顧沙茲里的職務。這兩個人從那時起就不和，據開羅的傳說，而且從此一直不和。大家習了兩個人的不同背景，也就不難瞭解箇中原委。因此也就不難瞭解在星期三那天，兩個人的主張爲什麼有那麼大的分歧。擁有作戰經驗的戰地指揮官沙茲里，要在以色列遭到敗績之後，把埃及的戰略作出一個決定性的扭轉，轉而更有流動性、進攻性的戰略。據估計，他主張再使用直昇飛機救運突擊隊的戰法，一舉攻擊各關口的東端，並且把幾個區域的以色列供應站和電訊中心都加以摧毀。還有一個說法是，沙茲里還要求派遣坦克部隊，從北線沿海公路進擊。

伊斯瑪儀否決了沙茲里的計劃。他後來爲自己的看法進行辯解：「難道我們還看不出來這一個險嗎？可是對我來說，問題不在於機會，而在於判斷。每當機會到來的時候，我的戰略是要求不要冒險……」他從技術角度來解釋自己的決定：「我們是在我們著名的導彈火網掩護下展開攻勢的。如果在這戰役之後還要繼續，不論是別人還是我都看到了有機可乘，我還可先等一等，等到我確定部隊有了充分的掩護，才向前進。我必須讓出時間來，先讓我的裝甲部隊和我的防空導彈越過河。」

這幾句話相當明顯地表示出來，伊斯瑪儀對於沙茲里和其他的人認爲有機可乘這一點，都表示懷疑。不過，伊斯瑪儀雖稱，甚至在星期三那天，他還沒有在東岸得到他所期望之多的裝備，這幾句話可以證明埃及所經常傳說的，在戰爭後來的階段中，埃及陣地遇到了各種嚴重的補給困難。缺乏彈藥就是困難之一。埃及軍隊在作戰初期沒有節約火力，把手裏的東西都打光了，結果，彈藥不足。伊斯瑪儀有一句談到另外問題的話，也證實了運送重要的物品，諸如汽油、食水甚至口糧都感不足的說法。他說：「曾有幾天，我們的士兵只依靠一半口糧，他們的作戰能力也感受到影響。」開羅某些方面還以爲，戰爭第一個星期的中間，連續[illegible]的供應都不足了。

但是，伊斯瑪儀辯稱東岸裝備不足，就主要的原因是他故意把一半坦克留在西岸。到了星期三天黑時，埃及已有七百輛坦克過河駛到西奈半島（顯然其中有很多輛被打爛），不過，另外還有五百輛留在運河以西。伊斯瑪儀把它們留下來保衛本土，以防以色列空降襲擊後方。（四）

甲組聯賽五五波
元朗再出師 花墟戰光華
上次相遇打成和局
光華陣容又變攻力削弱

【本報訊】今天下午五時，元朗對光華，次輪環周的甲組足球聯賽在花墟舉行，雙方的預備組在三時十五分作序幕戰，門票統收三元五角，此又是「例行公事」，雖勝雖負與爭標及跌班都無關係，首循環兩隊打成○比○和局，今天重逢仍是一場「五五波」。

元朗爲「青春班」，自晉級成功後仍能繼續搶分，統計已比賽了二十一場、八勝四和九負共得二十分，暫居積分表第十位，成績比鐵行、電話好。相反，光華初期以「巨型班」姿態出現，係成係勢，但此種威勢只像曇花一現，統計已比賽了二十場，勝九和三八負，共得二十一分，在積分表上暫居第九位，比起元朗好不了多少，今再與元朗對壘，論實際則較佳，論陣型則散漫，能否贏得元朗，殊無把握，因爲元朗一羣球員有鬥志，有球味，每戰努力以赴，從不放棄，雖然個別人的腳上功夫無任何突出之處，彼此間則頗有默契，演出似平凡，知其實際，過去不少較強對手所以被它搶分，並非無因，今天一意係咁打，有再向光華搶分的機會。

光華的洋將雖走剩伊地一人，惟兵額並不致短缺，所以每戰對於排陣，仍是「星期美點」，一期一變，從未有過固定陣容，致演出水平亦很波動，最近有主將曾鐵洪因坐「波監」，由賴炳輝與伍炎勝踢中場，看上周他們對消防之戰，雖踢來頗努力，攻勢不弱，惟前鋒射門乏術，致失了二球到最後才打破光蛋，今戰其前鋒面對着元朗那些攔打作嬲的守衛，很可能在受制之下亦難得逞，所以，這場「五五波」，光華可勝面無把握，也許再次打個平手。

元朗：張（游煜華）、洪榮成、黃煜榮、陳達智、梁能仁、蘇紹源、黃燿華、東陳、許楨強、蔡潮輝、溫耀球

光華：陳光榮、曾劍球、賴炳輝、伊地、胡朔璋、黃龍棣、屈瑩、伍炎勝、黃永生、康志強、金葉

聯賽昨日戰果二比一
憑十二碼罰球 東方險勝嘉山
打出辣味多人被「抄牌」

【本報訊】甲組足球聯賽昨日在花墟繼續戰行，東方憑着一個十二碼罰球機會，以二比一險勝嘉山，兩隊預備組賽前作戰實打成○比○之局，有二千二百三十多人臨場觀看，門票收入七千餘元。

東方、嘉山昨日表演並無突出佳作，打法平平，雙方雖互有攻守，但埋門時機會甚少，嘉山爲了爭勝，接戰後就搶攻，但威脅性甚少，東方又打得激辣，嘉山球員不敢輕易過關斬將。東方致勝算是僥倖，因該隊主力球員缺陣，新陣合作未熟，他們明知較難取勝，就時常施展粗線條作戰威嚇對方，結果憑着一個十二碼罰球機會，才告險勝。

中圈開球，雙方多在中場角逐，八分鐘嘉山陳展安上前助攻，大腳將球入中路，東方岑志強頭推頂出皮球，愛保羅搶得熾射入網，不過愛保羅射球時，嘉山某球員已越位，此球被判不算入球紀錄，食了「許糊」。十六分鐘林守焯獲得樂傑棠供應，十八碼外「篤」射，嘉山門將黃金福誤以爲出界，沒有準備接應皮球，結果就這樣被球入網，東方首開紀錄，二十八分鐘東方周海生入替張耀文，三十六分鐘嘉山黃銘雄被調離場，由張家平補上。半場結束前僅數秒鐘，愛保羅底線剔出皮球，貼門而落，賓尼在沒有人監視下，迎頂破網，扳回一比一，隨即上半場結束。

易地續戰，東方羅開賽人特林守焯，十五分鐘，周海生蓄意傷人，被球證示黃牌記名警告，嘉山陳志佳主踢罰球，斬入門前，黃志華「倒掛金鈎」把球踢出，張家平在禁區外截得，立施叩射，角度刁鑽，東方陳文岳不敢怠慢，隨起飛身單手托出龍門後面。二十二分鐘，陳展安因搶對方球員腳下球時，動作過猛，被球證「抄牌」記名警告。二十七分鐘，陳志佳三十碼外疾射，球勁如矢，角度甚佳，陳文岳眼明手快，躍起托到皮球，中捆彈出，愛保羅及時衝上用頭迎頂，俱告出界，四十分鐘，安德逐在己方禁區勾跌梁傑棠，被球證判罰十二碼，由黃志強操刀中鵠，打入全場最後一球，結果嘉山一比二受挫。

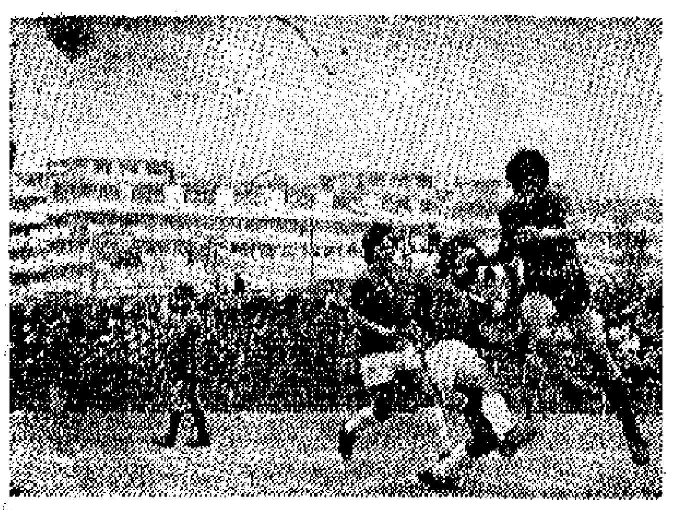
東方：陳文岳，潘長旺、岑志強、李炳雄、張耀文，黃燊成、黃志強、林劍虹，黃志華、林守焯、梁傑棠

嘉山：黃金福，陳展安、陳國良、陳融齊、黃銘雄，安德羅、愛保羅，史提賓、陳志佳、賓尼、陳毓

菲國家籃隊
明晚戰港聯
門券收八元五元

【本報訊】菲律賓國家籃球隊由祖國經港，定於明（廿八晚）八時在九龍伊利沙伯青年館與港聯隊作賽一場，到時門券收八元、五元。港聯隊已邀得前警察領隊陳子超任領隊。現港聯陣容完整，各球員的狀態均在適峯，雖然不能和菲隊比較，但希望他們能夠把過程拉緊，讓球迷有欣賞好波機會。

菲國家隊來頭不少，是亞洲盃冠軍，而亦是代表亞洲出席世界盃籃球賽的代表隊，故其實力極強，今次經港能夠作賽一場，球迷不容錯過。



嘉山愛保羅（右二）欲勁射，但被黃燊成（右一）快一步，把球踢走。

專訪

經常由九龍趕到元朗操練
元朗小將練出成績
羅北說球員不受勝負心理影響

元朗今屆在甲組聯賽中，能夠取得今天的成績，並非是偶然的，而是球員們努力的結果。記者特別訪問了元朗教練羅北，要求他談談今屆訓練元朗的體會和心得。

元朗直至現時爲止，已經完全擺脫了降班的威脅。該隊至現在，共比賽廿一場，取得的成績是八勝四和九負，共二十分，積分在鐵行、電話、警察和港會之上。這說明元朗肯定不會受降班的威脅。該隊能夠取得今天的成績，教練羅北認爲這完全是球員們自己努力爭取得來的。

「大口北」說：「元朗今屆以年輕球員爲主，平均年紀是二十三、四歲。可以說是一支名副其實的『青春班』。以這樣的一支『青春班』能夠在甲組聯賽中站得穩，除了加強操練之外，還把球員的思想弄通，這是很重要的一環，因爲要使球員專心致志集中精神在踢足球上，是一件非常困難的事。」

羅北繼續說：「元朗今屆有好幾場出色的演出。在甲組聯賽中，三比○勝東昇，兩戰愉園搶得一分，又從消防身上搶得三分，二比○獲勝，○比○賽和；對東方也是一勝一和；對光華亦以○比○賽和；對鐵行是一勝一負。以上只是元朗的部分成績。」

甲組銀牌賽中，元朗又曾在○比二被東昇領前的劣勢下，竟能連追兩球成二比二平手。雖然次仗重賽被東昇淘汰出局，但是，可以看出球員的拚勁和鬥志是相當高昂的。

羅北說：「元朗能夠取得如此成績，首要是球員們每場比賽都能認真對待，貫徹元朗季初所擬定的特色打法，球員必須專心一致努力作戰，絕對不能有任何別的用心，一心一意去踢波。」因此，每場比賽，不論對手强弱，必須要專心作賽，球賽的勝負責任並不壓在球員身上，一切調兵遣將將由統帥部負責。球員在教練的耐心指引下，不因勝負或球賽的得失，而影響球賽時的演出。

羅北續稱：「甲組銀牌賽首輪東昇對元朗時，半場元朗以○比二處於下風，終能以二比二扳平。」

羅北說：「本屆元朗青年球員中，較多人在技術上有顯著的進步，這是他們越踢越好的原因之一。由於整隊球員多是年青球員，沒有大牌球員『頂兆』，球員們平時認真對待操練，比賽時有氣有力，體力充沛，加上球員中如梁能仁、李德權、李龍國、游煜華、陳達智、洪榮成和張耀東等，技術上較季初時更爲成熟，整體合作越踢越好，球員經過苦練之後，看到了成績，更有信心。球員對於操練深體會到其重要性，從九龍趕到元朗練習，而且均能依足教練規定去練習，所以，元朗球員甚少有鬆氣或後勁不繼的毛病。」

最後羅北指出，元朗還是一支青春球隊，今後還需要加倍努力，特別是今屆元朗球員中，有兩名是青年軍，四名是廿三歲以下的青年球員，如果他們自以爲已經差不多的話，他們便會固步自封，無法進一步提高自己的技術。

・符虎富・

精工仍要打九仗
陳洪表示有隱憂
每場都有可能失分

【本報訊】本屆的甲組聯賽形勢，發展至現在，圈內人士認爲東昇先後挫敗了南華和流浪，間接替精工創造奪標的機會。精工教練陳輝洪對此卻不承認，原因是精工還有九場大戰沒有贏波把握的。他認爲精工剩下的九場賽事，每仗均屬硬仗，稍有失常便可能會影響奪標的機會。

東昇在最近的兩場甲組聯賽，先後以二比一和一比○小勝南華和流浪。這兩場比賽均是決定南華、流浪兩隊在甲組聯賽前途的。直至現在爲止，失分最少是精工，和三場負三場共失十二分；以二十五分暫列第五位。南華雖是領先，比賽十九場，也是失十二分，較精工多打兩場。

流浪打了十九場，五負勝十一場得廿五分，似乎是稍佔優勢。但是，正如精工教練陳輝洪所指出，精工、流浪、南華三隊，各有隱憂，特別是精工的九場甲組聯賽，精工對南華、消防、愉園、鐵行、嘉山、流浪、東方、元朗、光華等這九場比賽中，精工的人腳當然多數可以取勝，但是，偶然失誤，隨時會招致失敗的。反觀南華這邊，遇要精工、愉園、流浪、消防、光華、港會、七場比賽中，真正的硬仗只是對精工和愉園。所以，陳輝洪所說的也是事實，因爲精工今後的九場賽序中，每一場比賽均可以失分的。因此，精工對今後各場比賽，均需全力以赴，爭取佳績，以退爲進，希望鼓勵球員重視每一場比賽，切勿麻痺大意，否則失分後再追時已失去奪標機會的。

甲組足球聯賽積分表（截至三月二十六日止）

隊名	賽次	勝次	和次	負次	得球	失球	積分
南華	一九	一三	三	三	四三	一七	二九
東昇	二一	一〇	七	四	三四	二四	二七
嘉山	二〇	一一	四	五	三三	一六	二六
消防	二一	一〇	六	五	三九	二三	二六
精工	一七	一一	三	三	五三	二六	二五
流浪	一九	一一	三	五	三五	一二	二五
愉園	一九	九	五	五	四五	一九	二三
東方	二一	九	五	七	二八	二五	二三
光華	二〇	九	三	八	二八	二三	二一
元朗	二一	八	四	九	二六	二五	二〇
鐵行	二一	五	六	一〇	二〇	二七	一六
電話	二二	四	五	一三	一四	三九	一三
港會	二一	二	一	一八	一四	七八	五
警察	二二	二	一	一九	一二	七一	五

體育

打波閒話

乙組「班霸」市政，下屆將升上甲組，成爲甲組隊伍的一員。經過這些年來的努力，它又終於得償宿願了。

他們的代表日前在足總的乙丙組會座談會上，發表了要求「關心乙丙組」的意見，這位代表說：「足總執委會的視線，主要放在甲組，對乙丙組的關心是不夠的，作個比喻，甲組是大學，乙丙組是中小學，大學當然要辦好，但中小學也應該辦好，不應該將乙丙組當成爲負累，其實不少現役的甲組球員，是從乙丙組中打起來的，所以，我們應該關心乙丙組，在精神上，物質上，金錢上多些幫助乙丙組，使乙丙組球賽取得更多成績。」這一番話，當時，引起與會的代表的鼓掌。

乙丙組會困難不少
足總應予及時幫助

關心乙丙組，的確乙丙組是足總的「初級班」，以足總主辦的比賽來分，甲組是高級組，乙丙組是初級組，兩者是有密切關係的。乙丙組是大多數，是真正的業餘波，雖然個別乙組會財雄勢大，但大多數乙丙組會是足運的「興趣賽」，是熱愛足球運動的人士的組合，作爲工餘的康樂活動，踢「衛生波」，舒舒筋骨，強身健體，好過食藥。但近十年來，乙丙組不斷擴大，成員複雜了，甚至連一些李頭人物也進入乙丙組，有些志不在波，志在選年同人大會時，有多兩張票，作爲競選資本，一些組織不健全的一些人球會加入了足總，由於成份的複雜，乙丙組賽也就多事了。

在足總的內部，有些人鑑於乙丙組的複雜，也就得過且過，有些人想關心，也關心不來，有些人是到選年同人大會時，才做出一副關心狀，更出錢去買票，以利自己的競選，所以，乙丙組球會平日關心的人很少很少，有人連跑馬地球場也沒有踏過一步，到「選年同大」時就熱情洋溢，以乙丙組的「救世主」姿態出現了，若一旦當選，那麼，又將乙丙組放在腦後了，所以乙丙組受人重視只是在選年同人大會的時候。這種現象是人們有目共見的。

其實乙丙組真正需要關心的是球證水準的提高，場地的編排，球場秩序的改善，日常的練波場地，免費供應場地教練，方便乙丙組球隊的操練，對於一些組織不健全者更要加以慎重審查等等，進行重新審查，而接納新會員則更要慎重審查等等，使乙丙組球會均有健全的組織與制度，而經濟上有困難的球會，足總應該及時補助，這樣才能使乙丙組球賽蓬勃開展起來，才能取得更大的效果。

足總一位老臣子說起今天的乙丙組聯賽，表示對乙丙組球會的「千元津貼」，這是沒有實際意義與作用的，而幫助乙丙組解決實際困難，幫助他們解決場地操練，提供技術指導，提高球證執法，或獎勵體育用品，則比一千元更有價值了。

・過氣老倌・

伊館今演排球賽
港選對港聯隊料有劇爭

【本報訊】體育節目今晚在九龍伊利沙伯體育館演排球賽，由全港精銳集中大會串。七時半，青年訓練班第廿三、廿四期學員分紅隊對抗，這是新血球員表演。八時半港選手隊對港聯隊，賽前由排聯副會長梁鑑達主持開球。今晚體育館免費開放，不收門券，歡迎愛好排球運動之觀眾參觀。

今晚體育館排球表演，正好逢港聯排球隊因籌備遠征及各球員均在最好的狀態，各球員均在較佳的狀態下，港聯是由一班比較經驗豐富的好手組成，而港選手則由一班新血所組成，今晚兩者相拚，料會有緊張的演出。茲將今晚兩隊名單錄後：

領隊：方錫勳、張志強；總教練：陳耀武；教練：簡錦銘、雷禮義。

（港聯隊）李文亮、陳秋武、李榮典、鄭志雄、關允麟、何觀球、梁強、李興強、郭泰、游石志健、徐鑑基、邱樂榮。

（港選手）岑天柱、楊林、孟光龍、于雄光、劉了鳴、李子成、蔡賢德、吳德敏、伍德民、王德明、李柏基、徐加諾。

紀律會議
因事押後

【本報訊】足球總會原定在本月二十八日星期四（即明天）舉行紀律小組會議，傳訊一批犯規球員，犯規球員有流浪的麥世利，精工的黎寶忠與蔡紹等。但由於明天晚上有流浪與精工在大球場爭奪準決賽，各人難於出庭作證，因此足總於昨天發出公佈，將紀律小組會議押後一天，即星期五下午五時半舉行。

另外，區際青年會館足球賽的紀律委員會，原定在明天舉行會議，傳訊部分犯規球員，故嚴重一宗，是龍門足球隊的職、球員妨礙球證執法，而且用粗言辱罵球證一案。現因明天有事，現改在下月三日（星期三），在足總辦事處召開。

三黑人球員將加盟嘉山

【本報訊】嘉山邀得三名南非黑人球員加盟，他們都是該國有名氣的前鋒球員，三位名單如下：莫拉披（廿三歲）、甘寶尼（廿四歲）、泰黎（廿四歲），原定本月三十一日到港，據悉可能延遲來港，嘉山會方面希望該三名

印刷足球賽周日賽程

金馬	對彩虹	下午一時	維多利㈠
偉綸釘裝	對中興	下午一時	維多利㈡
文二	對永泰祥	下午二時	維多利㈢
平安	對東興	下午二時	維多利㈣
聯誼	對大日	下午一時	長沙灣A
志友	對信青	下午二時	長沙灣A
國青	對團聯青	下午一時	長沙灣B
藝成之友	對森光	下午三時	長沙灣B

流浪排新陣戰精工
鄧鴻昌明晚不出
韋立比將改踢左翼

【本報訊】流浪前天拉隊到上水雙魚城集訓，準備明晚與精工爭淘汰杯足球決賽權，今晚將返回市區，在球員宿舍召開「軍事會議」，商量作戰大計及如何排陣。

流浪隊於日前對東昇一場聯賽，因錯排陣容，以一球突輸，痛定思痛，對明晚的準決賽，認爲要與精工爭取出場，排陣非特別慎重不可，據說布朗已參加集訓，足傷大致無礙，已能繼續上陣，惟洋班主兼教練必得利是否有信心用他，要在會議中提出討論才決定。

鄧鴻昌因未參加集訓，明晚將不會再派用場，其實鄧的狀態尚欠佳，所以，關於左翼一職，打算調那供傳功夫頗到家的韋立比踢左翼，另用一位爭搶鬥志較英勇的球員踢中場，因爲他們認爲如仍用韋立比踢中場，似不易盯得牢精工的何新華，日前輸給東昇，就是輸了中場，對明晚之戰，不能再重蹈前轍，故決定排好陣容，與精工一決高下。

男子青年乒乓賽
昨晚十二隊交鋒

【本報訊】公開男子青年組團體乒乓球賽昨晚在乒總會所舉行六場，結果B組格致勝盟伯拉五比二，華雄勝陶青五比三，D組鐵鋒勝真青五比○，A組熊藍勝扶輪五比二，朗團勝證五比○；寶A五比○。昨晚鐵鋒對扶輪一場戰爲突出，鐵鋒只有兩人出戰，但能獲勝，表明對手有些輕敵。

普慶・新光・珠江 紐約・大華・金冠 海運・百樂 新聲・新華・東方 南華・南洋・銀都 凱聲・京華

最後今天五場獻映 最新彩色木偶故事片 小八路 同場加映 工藝美術 普慶 明天五場 非人生活實錄 新光 明天五場 英雄兒女 南方發行 珠江 明天五場 非人生活實錄

連日狂滿今天五場 霹靂金剛

最後四場 新苦海孤雛 明天獻映 小姊弟荒原歷險 海運 午夜十二點九 挺而走險

最後今明兩天 真假教父 新色財招

今天五場 東瀛金瓶梅！ 原野鐵漢

最後今天五場 小八路 南華 明天獻映 英雄兒女 南洋 明天獻映 非人生活實錄

大公報分類廣告 每個行每行排印 電話：七二六九八〇

讓廳 ABS片 不銹鋼線 現有大批ABS片及不銹鋼線廉讓

中醫 鍾庸 地址：中環永吉街十二號二樓 時間：上午十時至下午二時；下午四時至六時；六時至星期日休息

陳志英 跌打 電話：七二七八八〇

惠刊廣告 請撥電話 七二六九八〇

外資在港的合併活動

外國資本在香港的滲入、合併活動正在進一步加強。據不完全統計，一年來外資財團在香港進行的大大小小的兼併事件超過一百宗，平均每三、四天便有一起。被合併的企業遍及銀行、地產及工商等各個行業。

在銀行方面的合併活動以美、日資本較爲突出。一年來已有四家華資銀行先後被其滲入或控制。例如美國北嘉銀行滲入了康年銀行，芝加哥銀行滲入了中國聯合銀行，日資東海銀行收購了香港工商銀行百分之二十五股權，三菱銀行收購了廖創興銀行百分之五十股權。進而合計，已共有十二家華資銀行被美、日資本滲入或控制。此外，加拿大多倫多都明銀行又分別滲入了海外信託銀行和恒隆銀行。

在地產方面的合併以英資最爲積極。其中最轟動一時的是香港置地公司吞併了牛奶公司。置地之所以千方百計進行吞併，主要是因爲牛奶公司擁有數以千萬呎計的尚未發展的地皮。與此同時，置地又通過出售四百五十多萬股股票予九龍倉有限公司的方式，由九龍倉出面合併了海港企業有限公司；此外，堪富利士地產也爲置地所收購。

利獲家證券（香港）有限公司於一九七二年先後收購了中區的勵精大廈和環球大廈之後，去年以來更分別滲入新鴻基地產發展有限公司、都市地產有限公司及萬海有限公司等地產企業。和記企業有限公司除了分別取得對和豐地產投資公司、南聯和記有限公司及新南企業有限公司等企業的控制股權外，還分別滲入邵氏兄弟（香港）有限公司及黃埔貨箱碼頭等企業。太古地產有限公司在積極經營鰂魚涌及太古船塢地皮的同時，又收購了 Red Hill Properties Ltd. 及盛豐利有限公司，其後盛豐利又收購了健誠建業地產公司的大部分股權。

美、日資也開始在地產方面開展滲透活動。最明顯的是兼松江商株式會社以「合作」方式滲入了合和實業有限公司（這是一間頗具規模的地產公司）。及至最近，美國銀行又滲入四海地產公司。

外資財團在工商業方面進行的兼併活動也是相當頻繁的。例如日資蝶理和旭化成國際有限公司便滲入了利華布廠有限公司；英資利獲家證券（香港）有限公司除已全部收購均益隆颶風油及豐年製衣廠外，還滲入實光飄遠廠；維多利亞國際投資有限公司在過去一年間曾先後購入十家公司企業股權，包括有經營地產、財務、貿易及工業等業務的企業；和記企業有限公司收購了港海工程有限公司的大部股權。

過去一年來，香港的外資財團在本港進行合併活動的同時，還向海外進行滲透。例如怡和公司繼收購倫敦氏連物業公司之後，又收購了英資戴維斯公司（Theo. H. Davies & Co. Ltd.，這間英資公司在夏威夷及菲律賓均設有分支機構）。和記國際企業有限公司收購了在倫敦的第一芬保信託公司（即利物浦財務公司），而置地公司在英國又分別控制着瑞雅發皮具公司、偉域地公司、涉起蓋公司、藍與紅威英國分銷公司、比得堅華利公司及太平洋酒業公司等大小六間企業。九龍倉有限公司和渠衛置業有限公司協議收購馬哥孛羅酒店百分之十五的股權之後，又以馬哥孛羅名義全部收購了新加坡的馬來西亞酒店。香港置地公司更分別在澳洲、新西蘭、關島及印尼等地進行收購活動。這些外資財團在海外進行的合併活動雖然沒有在本港那麼頻繁，但其動向頗堪重視。

香港的外資財團除採用滲入資本、收購股權及全部合併等手段外，還通過貸款方式加強對另一些企業的控制和影響。例如日資三菱、住友、東京及三和等幾間銀行聯合貸款一千萬美元予香港實業遠東有限公司，爲期五年；而實業遠東公司在港則擁有國泰置業公司、帝后航業及香港發展等多家企業。美資大通銀行更以十年貸款加強對華資企業的控制。此外，互換股權也是外資財團加強合併活動的方式之一。

巴棉花已恢復輸出 新到訂盤要價頗高

港商日前訂貨尚未恢復運來 紐約美棉期貨價又全面下降

【本報訊】巴基斯坦棉花已恢復有輸出，惟只由國營機構辦理。由於巴基斯坦棉花價位趨高，港商目前多無興趣訂購。

據洋行人士說，巴基斯坦有消息減低了棉紗的出口稅率，棉花的出口稅率有無減低，却沒有消息。此間代理巴棉花的洋行截至昨天止還沒有接到有關巴商的報道。不過，巴基斯坦棉花已恢復出口。只是現要由巴基斯坦的國營機構統制出口，所以，最近巴基斯坦棉花有所放來，但價位頗高，NT棉花每磅爲六十三美仙，LSS棉花每磅爲六十美仙，和美國棉花價格相差不大。此間紡用棉花的廠家嫌其價位仍高，目前多無興趣落單訂貨。

至於去年巴基斯坦禁止棉花出口之前，港商訂貨並未因現在巴方恢復准許出口而有運來。因爲巴基斯坦早已禁止一九七二——一九七三年的棉花出口，現在只准一九七三——一九七四年生產年度有餘的棉花出口，從前的港商預訂貨，係屬一九七二——一九七三年度的棉花。

【本報訊】據美聯社紐約二十五日消息，紐約棉花交易所的美棉期貨，該日全部跌價。該日收市時，每包價格比前市收盤價下降了二十五美仙至十美元，跌價最大的是今年五月份期貨。

各月期貨，本月二十五日的收市價如下（每磅美仙計算）：今年五月份：六三·〇二；七月份：六二·二三；十月份：五七·五〇；十二月份：五六·〇五；明年三月份：五六·六〇；五月份：五七·六六。

一又十六分之一吋中等美棉現貨，本月二十二日平均每磅六三·六三美仙。

鋼鐵材料成本增重 港製塑膠機將加價

有些定由五月一日起加價二成

【本報訊】港製的自動直射塑膠機，有些工廠已決定由五月一日起，提高價格百分之二十。加價原因主要是由於鋼鐵材料成本增重了。

在過去兩年來，由於西方世界的塑料供應情況持續緊張，此間塑膠料的市價約已急升三倍。影響所及，港製塑膠品的出口價亦已陸續提高。有些塑膠品的出口價，現約比去年同期上漲一倍。但港貨出口價連續上漲之後，已影響到美商減少向香港訂購塑膠玩具、塑膠花、樹、手袖和購物袋等出口訂單，亦已有不少被台灣、南朝鮮、新加坡等地搶去了。在這種情況下，此間不少塑膠製品廠爲了在困難環境中繼續維持業務，除了削減工人數目及削減工資之外，並已把一些較舊式的塑膠機改換爲自動塑膠機，以期增加出貨數量和減輕勞工成本。但現因本地機器廠的原料及生產成本亦增重，塑膠機價將要提高二成，這對於一般塑膠製品廠擬購置新式機器來提高生產力，無疑又將有不利影響了。

今年以來，此間塑膠料的市價，雖已比去年第四季的最高價約回跌二成半，但一般中小塑膠製品廠的經營困難，却仍是有增無已。其中包括電費的開支增重，以及付貨往歐美的貨付運費陸續提高，銀行利息高昂和對塑膠製品業放寬信貸限制等等。據廠商指出，去年出口的塑膠玩具和塑膠花，單是銷往美國市場即已佔值六成，但現在兩家貨運公會又宣佈由今年七月起，港貨輸往美國東、西岸將要加收運費百分之十五。七月份正是耶誕塑膠品付船輸美旺季的開始，到時船公司再加收運費，勢將使港廠接入美商增加困難。

又據廠商反映，去年六月港市的塑膠料市價，只是每磅六毫，現已漲至每磅二元餘，即中小廠買料的資金要增大三倍左右。但現在除銀行放款利率比前年中約猛加四成之外，塑膠工業得到銀行貸款的總額，估計僅比前年微增二成，這與料價已漲三倍的情況是極不相稱的。而且，目前由於一般中小廠都不獲放賬，結果已使他們在資金週轉上頗感困難。據了解，有些小廠現在一下子要籌措三、五萬元現金來買料製貨，也感到相當吃力。

國際價報跌 港糖再跟低

日幼砂每擔跌兩元

【本報訊】國際原糖價下跌，香港糖市亦報低，市情流慢。

倫敦原糖現貨價，前日每噸下跌兩鎊而爲二百二十三鎊，五月期貨則跌四鎊而爲二百一十一鎊，八月期貨跌三鎊半而爲一百七十二鎊。紐約現貨每磅跌零點七五美仙而爲二〇點七五美仙。古巴現貨則企住每磅二一點五三美仙。

港市日本幼砂市價，昨日每擔爲一百七十三元，比前天跌二元。棉花牌中粒粗砂轉手貨，每噸爲三千零一十元至三千零二十元，比前天下跌三十至四十元。北越中粒粗砂，商人因市價低於成本而不願開盤賣出。

拆息七厘七五

【本報訊】呆企了多天的銀行同業拆息，在昨日稍微回挺，比前略升〇·二五厘。

據銀行人士說，昨日銀行同業拆息爲週息七厘七五，比前數天呆企七厘半稍回升〇·二五厘。這主要是昨日要求拆進的銀口有些，拆出的銀口因而稍被挾高。

製衣廠扯購漸增多 夏季衣料批銷稍旺

零剪商進貨仍比較慎重

【本報訊】天氣逐漸轉暖，夏季衣料批銷生意稍轉旺，其中以本地製衣廠扯購漸增多，零剪商人進貨現仍較慎重。

據商人說，隨着天氣逐漸轉和暖，本地製衣廠近多陸續扯購各種印花化學纖維衣料生產夏季男、女服裝如短袖恤衫、夏威夷恤、西褲、A字型西裙、連衣裙以及男、女裝、童裝睡衣等以備初夏市場批銷。

因爲一些本地製衣廠對今年夏季服裝生意不敢過份睇好，故他們現在扯進的衣料生產夏季服裝依然比較慎重，只是先生產一部分貨應初夏市場批銷，如初步批銷生意還不錯的話，才陸續加工製貨，這樣可避免現金被積壓。

近日來，本地零剪商人扯購夏季衣料仍很審慎，因爲春節過後至今，一般零剪商號以及街檔等生意相當冷淡。不少零剪商現時的生意僅及去年同期三、四成左右，大筆現金被積壓，因而他們目前對於進新貨均很慎重，即使資金比較充裕的商號，近來亦僅作少量的補充。

據商人說，最近由日本運來的夏季衣料，仍以化學纖維混紡的印花化纖衣料居多。以往銷港的這些衣料，一般以日本大廠出品的爲多，但今年則以中小廠的產品爲主。因爲去年下半年日本大廠報來的各種印花化纖衣料價均較高，而中小廠報來的則稍低些，當時港商認爲香港市場購買力比較弱，高價貨將難於脫手，故多轉訂一些「以貨就價」的產品來應市。據說，近日本印花化纖衣料大盤價仍多企定，個別產品則比去年同期稍爲便宜些。

牲牛三百多頭 明日可運到港

【本報訊】據順昌航業公司消息，該公司屬下之「大中山」輪，將在本月二十八日上午從曼谷到港。該輪這次共有貨物五千六百一十八噸運來，其中有生牛三百六十二頭，還有白米、糖、高粱、牛奶、生粉、粟米、米粉、西瓜、香蕉、蝦仔、布疋、鐵管、木板及其他貨物。

港金先跌後挺

一度越過一千零八十元 收市爲一零七七點三元

【本報訊】昨日九九金價跌而復升，飾金價亦先跌後挺。

外電報道倫敦金價在本週一收市每安士報一七七美元，比上週五收市低了〇·五美元，這對此間九九金市是一種利淡因素。後以歐洲方面的美元繼續報跌，顯示西方貨幣依然動盪不穩，所以在推測者對金價普遍回好之下，九九金尾市又反覆回升，昨日收市比前日收市每兩升五·三元。

九九金昨以一〇六〇開出頭盤，比前日收市價一下子低了十二元，算是全日最低價；開市後不久，價位即反覆回升，上午收市邁至一〇七七·七；午後開市一〇七七·八，價位繼續回升，不久便越過一〇八〇，至一〇八〇·五爲全日最高價，收市一〇七七·三，低息三元二毫三。牌下交收六千兩。

飾黃金初掛牌一〇七〇元，比上日跌了廿元；但近晚又回升至一〇八〇元。

美鈔開市五〇五·五，收市五〇五·五。美匯開市五〇五·七，收市五〇五·八；最高五〇五·九，最低五〇五·六。

以下爲各種外匯價：[illegible]美匯實價：[illegible]；買價：五〇四·五。澳洲匯實價：七六六·五五；買價：七四九·一五。加拿大匯實價：五二九·〇五；買價：五一九·五五。西德匯實價：二〇四·一五；買價：一九八·六。荷匯實價：一九三·二五；買價：一八七·四。法匯實價：一〇九·三；買價：一〇五·[illegible]匯實價：七五〇·〇五；買價：七二九·二五。新加坡匯實價：二一〇·四；買價：二〇五·一五。南非匯實價：七六八·七；買價：七五二·六。瑞典匯實價：一一六·二五；買價：一一二·七。瑞士匯實價：一七三·二；買價：一六八·[illegible]。比利時匯實價：一三·二二；買價：[illegible]六。丹麥匯[illegible]四五；實[illegible]四。印度匯[illegible]三五；實[illegible]四。緬甸匯[illegible]七·一。[illegible]九三·一；[illegible]七。巴基斯坦匯實價：五二·三[illegible]〇·六五。[illegible]一·八六六[illegible]一·八二五。

澳洲商務專員赴星參加會議

【本報訊】澳洲駐港高級商務專員新利雅及商務專員裴法陵昨午（二十五日）離港赴新加坡，出席爲期三天之澳洲商務專員亞洲區際研討會。

該會議主要議程將包括貿易發展及新趨勢以及最近推行之協助發展中國家計劃之效果。澳洲駐泰國、菲律賓、馬來西亞、新加坡及印尼各國商務專員均將列席研討會。

外匯價多調高

【本報訊】昨日英鎊兌港幣的匯率大幅度回升，每鎊比前多兌〇·一一五港元。連跌了多天的美匯銀行買賣價，昨亦調升，每百美元比前多兌〇·七五港元。此外加匯、西德匯、法匯和比匯等也改高。但馬來匯和新加坡匯則改低，其中新加坡匯每百坡元少兌〇·四五港元。

米市仍活躍 成二萬多包

【本報訊】一方面是實家開盤多，另方面是買家興趣亦濃，故昨日食米大盤交投尚稱活躍，正盤成出二萬多包。成價企穩。

昨日正式開盤的入口米商十四家，提高貨米達廿六宗；二、三盤商對其中絕大部分都有落手扯購，主要是內地米、美國米和泰國米（包括米碎、大米、谷仔米和糯米），另外有少量台灣米，先後共成過二萬多包。

各宗食米每擔售價：金鳳美苗一百八十元，彩雲美苗一百八十元，上等新絲苗一百九十八元，華南占一百九十二元，日字新油占一百九十一元，青芙蓉白米一百九十八元，金三杯白碌一百五十元，金發財谷仔一百八十七元，元字齊占一百六十一元，青福新香米一百九十八元，青雙桃新糯米一百九十八元，紅龍白碌一百五十元。

西貢紙幣再貶值

【本報訊】據法新社西貢二十五日消息，從本月二十四日半夜起，西貢幣對美元的比值由一美元比五九〇貢紙貶值爲一美元比六〇五貢紙。這是本月內西貢幣第二次貶值。

股價反覆回落

恒生指數跌了二點六八 交投減至二千七百餘萬

【本報訊】昨日股價反覆低跌，交投則減少，僅落到三千萬元以下。

四個市場股票昨日成交，共值二千七百三十四萬元，其中九龍佔二百二十七萬，金銀佔九百一十萬，遠東佔九百七十一萬，香港佔六百一十九萬，比前日減六百八十三萬。

昨日恒生指數跌二點六八，跌爲三六三點六一。遠東指數跌十七點六二，跌爲一七二二點五。金銀綜合指數跌零點五九，跌爲三一三八。金指數跌零點六七，跌爲三二點一。銀指數跌零點四三，跌爲三一點五五。

在昨日成交的各項股票中，以九龍倉及怡和股跌幅較大，計各跌三毫，前者跌爲十四元一，後者跌爲二十三元半。和記股跌一毫半，跌爲六元。九巴股跌二毫半，跌爲五元一。一千份裝置地股跌半毫，跌爲七元二。五百份裝置地股升一毫，升爲七元二五。電話股跌二毫，跌爲四元九。匯德豐A股跌一毫，跌爲二十六元。太古洋行A股跌一毫，跌爲三元八五。金門股升二毫，升爲十三元八。怡和證券股升一毫，升爲六元零五。

昨日股價之所以回跌，一個原因是前日大盤入貨的某大戶，昨早上一開始便先行拋出，以致前日下午使股價回升的因素，到此已轉向反面了。不滿，該大戶往後或則收進，或則拋出，遂使造成市場中人們眼花撩亂，以致短線買賣家一時多不敢進貨，亦不敢吐貨。由於市場的長線買賣家近來活動較少，這早已形成市態的疲呆。其次，目前已越來越接近會計年度的年結，一般的大企業多希望在查賬時的賬面好看些，也便多準備一點現金。雖然有些企業的現金充足，但只是個別現象，由於它們多準備現金，故吸進股票相應而少，市乃呆。

KHYMER SHIPPING CO. SA
金馬船務有限公司
泰華新型客貨快輪時速十六海浬全船冷暖空氣設備
「德泰」輪 M.V. "TACK TAI" 直放曼谷
四月七日落貨 九日開行
貨存付貨處接洽 皇后大道中367—371號萬利大廈602室
總代理：昌明公司 麥陵有限公司 啓
接洽處 千諾道中15—18號大昌大廈700室
客務部電話：H440850、H436125 接貨部電話：H430062、H246136
接洽爲荷

威德海 M.V. "WEDDELL SEA" 三月廿七日抵港
飛航 M.V. "FEIHANG" 三月廿七日抵港，泊A6泡。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續
招商局輪船公司啓
干諾道西十五—十六號九樓 電話：440556, 440557, 447402

大寶山 最新型客貨輪時速十八浬 MS. TAIPOOSHAN
有冷藏貨位 全船冷氣設備
本期：四月八日落貨 十一日開行
下期：四月廿六日落貨 廿九日開行
直達新加坡、庇能
客貨總處請到中建大廈十八樓本公司接洽爲荷
電話：二四九〇九六（五條線）
接貨處：二四一二三六一 客務部：二三三三五二
順昌航業有限公司啓

「榮城」輪 M.V. "KOTA MAKMUR" 前四月十一日抵港 十三日開行
直放：新加坡 DAR ES SALAAM, MOMBASA, ADEN, ASSAB, HODEIDAH, PORT SUDAN, S AQUABA
「海光」輪 M.V. "HAI KWANG" 前四月十四日抵港 十七日收貨 十九日開行
直放：新加坡 三寶壟 泗水
「泰城」輪 M.V. "KOTA AGUNG" 前三月卅一日抵港 四月三日開行
直放：新加坡 KARACHI, MUSCAT, DUBAI, ABU DHABI, DOHA, BAHRAIN, KUWAIT, KHORRAMSHAHR & BASRAH.
太平船務（香港）有限公司啓
香港干諾道中大昌大廈六樓 電話：五一二三六一七四（五線）

CONCORDSHIP LINE
一九七四年三月十八日建造完成
載重3080噸時速十四海浬新船
M.V. PACIFIC ASIA NO. 1
太安快輪 三月廿七日抵港 三月廿九日收貨 三十日開行
直放：婆羅乃
總代理：東安海運有限公司啓
香港干諾道西42/44號高富大廈七樓三室 電話：5-439326, 439410, 439791.

KIE HOCK SHIPPING (H.K.) CO., LTD.
東星輪 M.V. "TONG SING"
預四月二日抵港 四月三日落貨 四日開行 直達新加坡
辦收北婆羅洲各港貨物由星轉入口收貨人請移玉本公司辦理提貨手續，否則代存入倉，所有費用概由收貨人負責。
祺福船務（香港）有限公司
地址：干諾道中八十一號 TEL：443919, 446148, 441282

W.I.L. (HONG KONG) LTD.
渣華（香港）有限公司
代理：渣華郵船公司・利來郵船公司

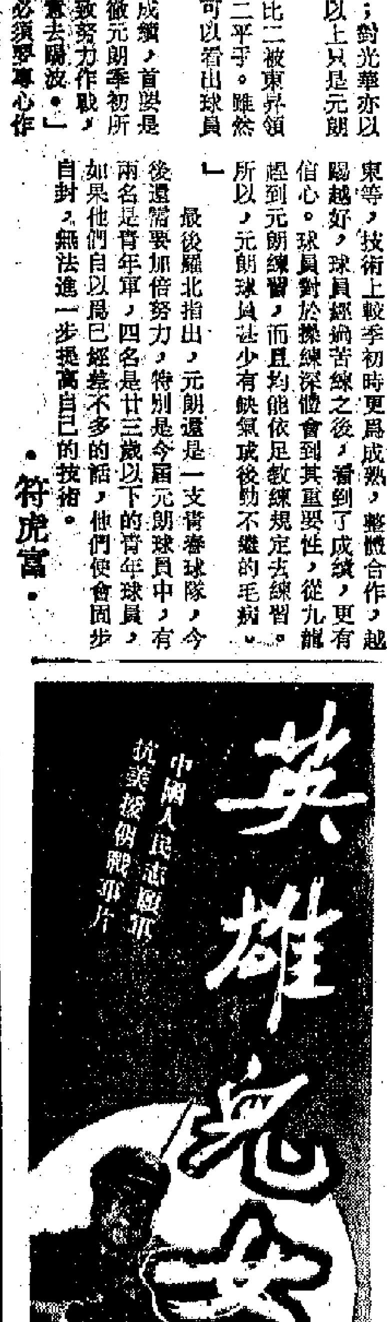
航線	船名		開航日期	直航
東非	STRAAT MADURA	士打美多麗	4月3日	
	STRAAT RIO	士打里奧	4月10日	東非各埠
	STRAAT TORRES	士打桃麗斯	4月26日	
西非	STRAAT FRESCO	士打菲士高	4月26日	西非各埠
	STRAAT FORCADOS	士打科加道士	5月26日	
拉丁美洲	WONORATO	溫拿拉圖	4月15日	拉丁美洲各埠
	WONOSOBO	溫拿蘇寶	5月17日	
南非南美	STRAAT HONSHU	士打康瑞	3月28日	南非南美東岸各埠
	STRAAT FUTAMI		4月8日	南非各埠
	STRAAT HOBART	士打荷拔	4月25日	南非南美東岸各埠
墨西哥灣	NEDER WAAL	列打和路	4月1日	墨西哥灣各埠
	MISSISSIPPI LLOYD	密西西比來	4月19日	

山下新日本汽船株式會社
Y.S. LINE
美國西岸及東岸橫濱貨輪航線
貨箱快輪
太光丸 M.S. "TAIKO MARU" 四月一日到港 四月一日開行
旭光丸 M.S. "KYOKKO MARU NO.3" 三號 四月五日到港 四月五日開行
太光丸 M.S. "TAIKO MARU" 四月十四日到港 四月十四日開行
往：溫哥華、西雅圖、三藩市、溫哥華B.C.、長堤、聖地牙哥、士托頓、澳華、紐約、
西岸收貨站：九龍倉海運櫃碼頭
東岸收貨站：葵涌貨櫃第二號碼頭
截貨日期：船到前兩天下午五時
如蒙惠顧請與接洽處接洽
香港總代理：山下新日本汽船（香港）有限公司 電話：H—249600・249607・249712
香港接載處：永成公司 地址：香港德輔道中廿六號A日昌大廈十樓 電話：H—245026・245029・245020
澳門接載處：同順洋行有限公司 板樟堂前地一—五號 電話：四五三六・四一五九

SHOFUKU LINE
大鶴丸 M.S. "DAITSURU MARU" 四月四日由日本抵港 不收出口貨
大壽丸 M.S. "DAIJU MARU" 四月六日由日本抵港 不收出口貨
總代理：東洋船務有限公司
皇后大道中商商大廈一〇一室 電話：二四九四二八二・五〇一四（下線）

名神汽船株式會社
MEISHIN LINE
名古屋丸 M.V. "NAGOYA MARU"
四月二日由日抵港。四月三日收貨，即晚開行。
直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司
幸頁椿大廈二樓 電話：四四五七〇九・四四三九〇四・四四六八九・四四三六四一

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
（歐洲定期航線）
曼克頓丸 M.S. "MANHATTAN MARU" 四月廿三日到港 四月廿四日開行
直航：路易士港（毛里求斯）、德班、開普敦、鹿特丹、利物浦、安特衛普、漢堡、鹿特丹、阿姆斯特丹。
兼由漢堡轉駁下列各埠：倫敦、奧斯陸、赫爾辛基、哥本哈根、MALMO、LEIXOES、AARHUS、里斯本、哥登堡、斯德哥爾摩、LE HAVRE、阿姆斯特丹由鹿特丹轉駁。
入口船期預告 請各收貨人即來辦理船期通知貨手續
利堡快輪 M.S. "RIO BRAVO" 四月七日到港
直航：上海。
聯邦大廈七〇五室 總代理：泛洋航運有限公司 電話：H—二三八〇九 一八（八線）
澳門代理：星華船務公司 澳門巴素打爾古街九十五至九十七號 電話：二四七八 二七九九



英雄兒女
中國人民志願軍抗美援朝戰爭片
人民戰士賽虎豹 捨生忘死保和平
預售門票 明天 槍林彈雨 戰鬥激烈 以一當百 克敵制勝
新光 南華 銀都 聯映
長春電影製片廠出品

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
東發	TUNG FAU(上午八時)	基隆	油蔴地	東海
馬索	MAZAL (下午六時)	日本	A31	新興行
門羅總統	PRES.MONROE (晨早)	美國	九龍塢	總統
士打康瑞	STRAAT HONSHU (中午)	日本	A2	渣華
南非愛花	S.A.ALPHEN(上午八時)	日本	A5	怡和
柏羅夫	PAVLOVO (上午)	海參崴	九龍倉	摩拿
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK (下午八時)	馬尼拉	海厦	捷成
盧斯托	ROSTOCK (下午六時)	歐洲	A8	東亞
美國金戈	AMERICAN LANCER (晚上)	美國	北角欄	美輪
可達馬士基	HERTA MAERSK (中午)	日本	海厦	捷成
詩美	SIMANI (下午六時)	婆羅乃	B7	東安
大同	TA TUNG (下午)	高雄	油蔴地	東海
利康	NIHON (下午五時)	歐洲	葵涌	實隆
佐渡丸	SADO MARU(晨早)	神戶	A26	日郵
斯利迪	SLIDRE(下午六時)	關島	油蔴地	怡和
	MASTER BASKALOS(下午二時)	湛江	A24	華夏
	ATLANTIS (上午七時)	天津	A14	華夏
第二石卷丸	ISHIMOMAKI MARU No.2 (下午)	大阪	B12	協德
國榮	GLORY COUNTRY(上午一時)	釜山	B1	建華
邦保沙	POMPOSA(下午六時)	郎非路	A21	高富
飛航	FEIHANG(上午)	大連	A6	招商局

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
夏威夷丸	HAWAII MARU(上午七時)	新加坡南非	A22	大三
太平	TAI PING(上午六時)	基隆·紐約波士頓	A21	百保利
士打法蘭堅	STRAAT FRANKLIN(上午八時)	羅安達西非	A2	渣華
月星	MOON STAR (下午)	釜山	B5	新興行
泰來	TAI LAI(下午)	高雄	油蔴地	東海
蘇拉萊克	ZOELLA LYKES (上午十時)	新奧爾良·墨西哥灣	A27	怡和
華盛頓	WASHINGTON(中午)	西雅圖溫哥華	A14	怡和
門羅總統	PRES. MONROE(下午)	加州	九龍塢	總統
國泰	CATHAY (下午十一時)	基隆澳洲	海厦	鐵行
大倫圖	TARANTEL (半夜)	新加坡曼谷	A1	百保利
美國自由	AMERICAN LIBERTY(上午四時)	神戶加州紐約	北角欄	美輪
東方學士	ORIENTAL INVENTOR (上午十時)	曼谷	A23	港郵
佐渡丸	SADO MARU(下午)	西非	A26	日郵
美中美	CHITTIN TANTHUWANIT(上午六時)	曼谷	B14	振盛行
洋幸丸	YOKO MARU (上午七時)	新加坡	深水埗	協成
雅利洲	APLICHAU(上午八時)	基隆	A23	大來

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
惠來三號	HUEI LAI No.3	基隆	油蔴地	東海
東久丸	TOKYU MARU(中午)	日本	B	東盛
大中山	TAICHUNGSHAN (上午十時)	曼谷	B13	順昌
順發	FELICITY	金邊	B	順利
東聯	DON RENE(上午)	馬尼拉	油蔴地	東源
海探	SEA ADVENTURE(上午七時)	新加坡	A21	大三
光榮武士	GLORY KNIGHT	神戶	A	天祥
建華二號	KIEN HWA No.2 (下午)	高雄	油蔴地	東海
幸洋丸	KOYO MARU (中午)	神戶	B	永泰
美華碧琪	MARTHA BAKKE (下午十時)	亞庇	A1	鐵行

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
金華山丸	KINKASAN MARU(下午)	德班南西非	A32	大三
露莎妮奧	ROSARIO (上午)	關島	油蔴地	偉岸
南非愛花	S.A.ALPHEN(下午)	德班南非	A5	怡和
馬索	MAZAL(下午)	新加坡西非	A31	新興行
大同	TA TUNG (下午)	高雄	油蔴地	東海
柏羅夫	PAVLOVO	海參崴	九龍倉	摩拿
利康	NIHON(中午)	神戶鹿特丹漢堡	葵涌	實隆
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK (下午)	基隆紐約	海厦	捷成
洛都士	RHODOS	澳洲	A33	福來
可達馬士基	HERTA MAERSK(下午)	西貢新加坡	海厦	捷成

輪船停泊表

船	名	停泊處	公司
泰山	TAISHAN	九龍塢	遠洋
大西洋努力	ATLANTIC ENDEAVOUR	白石	港務
新疆	SINKIANG	太古塢	太古
海鋒	SEA PIONEER	A30	華夏
高華	GULF BANKER	太古塢	高洲
協德	HIAP TECK	油蔴地	新盛
衡山	HENG SHAN	吉列港	遠洋
唐山	TANG SHAN	A20	招商局
光和	KWONG WO	深水埗	小山
比拿路芳	BELLEROPHON	九龍倉	太古
國泰	CATHAY	海厦	鐵行
達思	DRASTIRIO	A3	華夏
有利寶	UNIPARAGON	A38	亞非
惠利	WEILI	A37	遠洋
	DIAMOND BELLE	B24	大源
幸洋丸	KOYO MARU	A35	英東
沙義喜	SANGIHE	B15	新萬嘉
	GRAIGWERDD	九龍塢	太古
美國郵	AMERICAN MAIL	A4	福來
波羅的海	BALTIC SEA	A45	嘉豐

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
阿拉斯加郵	ALASKAN MAIL	美國	3月29	總統
安高拿	ANCONA	歐洲	3月29	實隆
赤洲	CHIK CHAU	高雄	3月29	太來
太安一號	PACIFIC ASIA No.1	日本	3月29	海聯
明雲	MING YUN	基隆	3月29	明仁
珊瑚公主	CORAL PRINCESS	神戶	3月29	太古
福他比利	FROTABEIRA	新加坡	3月29	美邦
天星	STAR ALCYONE	日本	3月29	福來
渣士頓馬士基	CHASTINE MAERSK	馬尼拉	3月29	捷成
露芙萊克	RUTH LYKES	高雄	3月30	怡和
曼娜一號	MANO No.1	日本	3月30	東洋
長輝	EVER BRIGHT	高雄	3月30	大信
海國	HAI KUO	基隆	3月30	東海
神山第一	KINABALU SATU	日本	3月30	中央
香港之花	HONGKONG FIR	高雄	3月30	祥利
海王	HAI WANG	基隆	3月30	東海
烈打馬士基	RITA MAERSK	日本	3月30	捷成
皇后威利	QUEENSVILLE	新加坡	3月30	百保利
勝泰	SONGKHLA	歐洲	3月30	實隆
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS	高雄	3月30	捷成
交易	SL.EXCHANGE	美國	3月30	海陸
吐路加	TOLUCA	美國	3月30	捷成
菲島怡美利	JOHNEVERETT	曼谷	3月30	福來
卡瓦列羅伏	KAVALEROVO	海參崴	3月31	摩拿
基士多寶丸	CRISTOBAL MARU	日本	3月31	大三
力打和	NEDER WAAL	基隆	3月31	渣華
墨西哥丸	MEXICO MARU	新加坡	3月31	大三
吉雲	GEH YUNG	高雄	3月31	港郵
東方進口商	ORIENTAL IMPORTER	高雄	3月31	港郵
東方偉人	ORIENTAL RULER	美國	3月31	港郵
北野丸	KITANO MARU	歐洲	3月31	日郵
泰城	KOTA AGUNG	中國	3月31	太平
大坂灣	OSAKA BAY	歐洲	3月31	太古
八坂	YASAKA	日本	3月31	東洋
紅外衣	RED JACKET	紐約高雄	3月31	和捷
士打菲芝	STRAAT FIJI	南非	4月1	渣華
皇后星	QUEEN STAR	釜山	4月1	新興行
安慶	ASIAN EXPLORER	高雄	4月1	太古
馬臣萊克	MASON LYKES	墨西哥灣	4月1	怡和
里約熱內盧丸	RIO DE JANEIRO MARU	新加坡	4月1	大三
惠來二號	HUEI LAI No.2	基隆	4月1	東海
泰光丸	TAIKO MARU	橫濱	4月1	小山
寶德和	PROTESILAUS	馬尼拉	4月1	太古
出口旗	EXPORT BANNER	高雄	4月1	和捷
松泰丸	SHOTAI MARU	神戶	4月1	大三
大美士	THEMIS	墨西哥灣	4月1	百保利
蘆屋丸	ASHIYA MARU	日本	4月1	川崎
明禮	MING LI	基隆	4月1	明仁
東星	TONG SING	上海	4月2	聯福
長風	LONGWIND	日本	4月2	東洋
古力加	KUZNICA	歐洲	4月2	天祥
渣拿摩利	JALAMORARI	三藩市	4月2	摩拿
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	4月2	海聯
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	4月2	順昌
阿曼蘇力	AL MANSOURIAH	日本	4月2	怡和
青衣島	TSINGYI ISLAND	曼谷	4月2	太來
長城	KOTA PANJANG	新加坡	4月3	太平
第七扇山丸	SENZAN MARU No.7	丹級馬尼	4月3	高洲
大鶴丸	DAITSURU MARU	日本	4月3	東洋
奧蘭福	BAY BRIDGE	美國西岸	4月3	川崎
大亞頓	DIADEM	日本	4月3	天祥
明智	MING CHIH	基隆	4月3	明仁
古晉	KUCHING	日本	4月3	東洋
發利怡美利	FERNANDOEVERETT	釜山	4月3	福來
湖北	HUPEH	基隆	4月3	太古
柯利近	OREGON	曼谷	4月3	怡和
日本郵	JAPAN MAIL	美國	4月3	福來
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE	三藩市	4月3	鐵行
皇上威利	KINGSVILLE	美國大西洋	4月3	百保利
惠明	WYOMING	馬尼拉	4月3	怡和
新紐約	ZIM NEW YORK	美國	4月3	新興行
芬摩	FERNMOOR	新加坡	4月3	百保利
海隆	HAI LONG	基隆	4月4	東洋
澳洲之花	ELSEY FIR	澳洲	4月4	祥利
馬耶碧州	S.OF MADHYA PRADESH	加城	4月4	東亞
廣東	KWANG TUNG	高雄	4月4	太古
查金利	JALAMOKAMBI	基隆	4月4	百保利
士打美多麗	STRAAT MADURA	新港	4月4	渣華
桂連娜	QUIRINALE	意大利	4月4	天祥
哥迪高夫	GRODEKOVO	日本	4月4	華林
阿仙尼士	ALCINOUS	英國	4月4	太古
夏美蓮	HERMELIN	曼谷	4月4	多利順
佳洋丸	KEIYO MARU	神戶	4月4	永泰
銀洋丸	GINYO MARU	日本	4月4	協成
士打莫三鼻	STRAAT MOZAMBIQUE	新加坡	4月5	渣華
第三旭光丸	KYOKKO MARU No.3	橫濱	4月5	小山
財政	SL.FINANCE	美國	4月5	海陸
威士達吉	WESTERKERK	歐洲	4月5	實隆
加利華	KALEWA	仰光	4月5	新興行
安捷	ASIAN EXPRESS	悉尼	4月6	太古
大壽丸	DAIJU MARU	日本	4月6	東洋
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉	4月6	東源
北野丸	KITANO MARU	高雄	4月6	日郵
英倫丸	ENGLAND MARU	歐洲基隆	4月6	川崎
美國蠻獅	AMERICAN LYNX	美國	4月6	美輪
利來得	NEDLLOYD DEJIMA	歐洲	4月6	實隆
海明	HAI MING	基隆	4月7	東洋
摩斯基	FRYCZ MODRZEWSKI	歐洲	4月7	天祥
利堡	RIO BRAVO	歐洲	4月7	泛洋
香港怡美利	THOMASEVERETT	日本	4月7	福來
	HANGANG GLORY	日本	4月7	太平
溫寶隆總統	PRES.VAN BUREN	美國	4月7	總統
利加安	LYCAON	英國	4月7	太古
寶星	STAR BELLATRIX	日本	4月7	福來
夏蓮馬士基	HELENE MAERSK	日本	4月7	捷成
坪洲	PING CHAU	波斯灣	4月8	太來
興隆丸	KORYU MARU	日本	4月8	協成
安迪	ASIAN ENDEAVOUR	基隆	4月8	太古
威利	IBERVILLE	墨西哥灣	4月8	海運
海華	HALLVARD	丹級馬尼	4月8	多利順
太達	TATRA	波斯灣	4月8	百保利
普樂總統	PRES.POLK	美國	4月8	總統
伸洋丸	SHINYO MARU	日本	4月8	中央
花娜麗光榮	FARALLON GLORY	神戶	4月8	永泰
大利亞	DAHLIA	日本	4月8	新興行
東方主宰	ORIENTAL DESTINY	高雄	4月8	港郵
秋隆丸	AKITAKA MARU	神戶	4月8	大三
約翰萊克	JOHN LYKES	墨西哥灣	4月8	怡和
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡	4月8	順昌
日高丸	HITAKA MARU	日本	4月9	東洋
協德丸	KYOTOKU MARU	日本	4月9	中央
沙利馬士基	SALLY MAERSK	美國	4月9	捷成
士打荷拔	STRAAT HOBART	南非新加坡	4月9	渣華
利文怡美利	RAMONEVERETT	印尼	4月9	福來
亞加地亞	ARCADIA	日本	4月9	鐵行
比亞士總統	PRES.PIERCE	美國	4月9	總統
士打里奧	STRAAT RIO	神戶	4月9	渣華
快達時	FIDES	神戶	4月9	大三
夏威夷	HAWAII	南非	4月9	怡和
捷達馬士基	JESPER MAERSK	神戶	4月9	捷成
柯朗西	ORONSAY	日本	4月9	鐵行
三信勝利	SANSHIN VICTORY	神戶	4月9	川崎
茨城丸	IBARAKI MARU	神戶	4月9	日郵
天馬利	TEMERAIRE	新加坡	4月9	百保利
羅哈士總統	P.PRES.ROXAS	三藩市	4月9	美邦
美國寶輪	AMERICAN ARGOSY	美國	4月9	美輪
利西非丸	RECIFE MARU	神戶	4月10	大三
山西	SHANSI	高雄	4月10	太古
東方海運	ORIENTAL MARINER	神戶	4月10	港郵
萬嘉蘭花	BUNGA ORKID	日本	4月10	萬邦
神戶丸	KOBE MARU	神戶	4月10	海聯
來利碧琪	LLOYD BAKKE	西澳洲	4月10	鐵行
巴拿馬丸	PANAMA MARU	神戶	4月10	大三
攝津丸	SETTSU MARU	神戶	4月10	日郵
柏羅夫	PAVLOVO	海參崴	4月10	摩拿
香港島	H.K.ISLAND	台灣	4月10	太來
天孝丸	TENKO MARU	日本	4月10	大三
德利馬士基	TREIN MAERSK	美國	4月10	捷成
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN	西非	4月10	渣華
士打多利士	STRAAT TORRES	東非新加坡	4月10	渣華

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
比拿路芳	BELLEROPHON	來梭士里斯本	3月29	太古
勝泰	SONGKHLA	馬賽巴薩隆那	3月31	實隆
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS	漢堡鹿特丹不來梅	3月31	捷成
基利士多堡丸	CRISTOBAL MARU	地中海	4月1	大三
卡瓦列羅伏	KAVALEROVO	倫敦漢堡	4月1	摩拿
東方進口商	ORIENTAL IMPORTER	倫敦漢堡鹿特丹	4月1	港郵
威士達吉	WESTERKERK	地中海	4月6	實隆
利來得	NEDLLOYD DEJIMA	鹿特丹漢堡	4月6	實隆
北野丸	KITANO MARU	漢堡鹿特丹	4月7	日郵
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡鹿特丹	4月7	川崎
亞仙尼士	ALCINOUS	里斯本	4月7	太古
利加安	LYCAON	里斯本	4月10	太古
柏羅夫	PAVLOVO	倫敦漢堡	4月11	摩拿
萬嘉蘭花	BUNGA ORKID	利夏化利物浦鹿特丹	4月11	萬邦
星洲優勝	SINGAPORE TRIUMPH	倫敦漢堡	4月12	港郵
士加達來	SCHELDE LLOYD	[illegible]	4月13	[illegible]
不來梅丸	BREMEN MARU	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大阪灣	OSAKA BAY	漢堡鹿特丹	[illegible]	[illegible]
保馬	BOMA	地中海	4月15	實隆
富山	TOYAMA	鹿特丹漢堡	4月16	實隆
卡瓦列羅伏	KAVALEROVO	倫敦漢堡	4月17	摩拿
施利馬士基	CECILIE MAERSK	漢堡鹿特丹	4月20	緯經
盧斯托	ROSTOCK	盧斯托鹿特丹漢堡	4月20	東亞
鞍馬丸	KURAMA MARU	漢堡安特衛普鹿特丹	4月20	日郵
美達利安娜	MEDARIANA	熱內亞馬賽	4月22	沙晴
施福	CERVO	意大利	4月22	海運
茱利達	JURATA	鹿特丹漢堡	4月22	天祥
美達蘭尼亞	MEDITERRANEA	熱那亞馬賽	4月23	沙晴
邊綸文	BENLOMOND	漢堡赫爾英國	4月23	逸行
曼克頓丸	MANHATTAN MARU	漢堡利物浦	4月24	泛洋
多威	TOURVILLE	熱內亞馬賽	4月25	沙晴
柏羅夫	PAVLOVO	倫敦漢堡	4月25	摩拿
紀伊丸	KII MARU	地中海	4月25	日郵
高力勤	KORRIGAN	鹿特丹漢堡	4月26	實隆
威利吉	WAALEKERK	地中海	4月26	實隆
德利華	TANAGRA	熱內亞馬賽	4月29	沙晴
萬嘉些路加	BUNGA SEROJA	利夏化利物浦漢堡	4月29	萬邦
東京快輪	TOKIO EXPRESS	漢堡不來梅鹿特丹	4月30	捷成
卡瓦列羅伏	KAVALEROVO	倫敦漢堡	5月1	摩拿
施基來	SCHIE LLOYD	地中海	5月2	實隆
古力加	KUZNICA	鹿特丹漢堡	5月2	天祥
桂連娜	QUIRINALE	意大利	5月5	天祥
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU	漢堡鹿特丹	5月7	川崎
茱蘭地亞	JUTLANDIA	鹿特丹漢堡	5月8	實隆
立瑚瑞干	NEPTUNE ZIRCON	倫敦漢堡鹿特丹	5月10	怡和

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
天星	STAR ALCYONE	波斯灣	3月30	福來
烈打馬士基	RITA MAERSK	波斯灣	3月31	捷成
赤洲	CHIK CHAU	波斯灣	3月31	太來
阿曼蘇力	AL MANSOURIAH	波斯灣	4月3	怡和
泰城	KOTA AGUNG	波斯灣	4月3	太平
香港怡美利	THOMASEVERETT	加城仰光	4月6	福來
寶星	STAR BELLATRIX	波斯灣	4月8	福來
太達	TATRA	波斯灣	4月9	百保利
大利亞	DAHLIA	吉布底依力	4月10	新興行
香港島	H.K. ISLAND	紅海	4月11	太來
攝津丸	SETTSU MARU	波斯灣	4月11	日郵
雅利洲	APLICHAU	波斯灣	4月12	太來
伏見丸	FUSHIMI MARU	紅海	4月13	日郵
榮城	KOTA MAKMUR	紅海	4月13	太平
先達康年	STRATHCONON	波斯灣	4月14	鐵行
大偉怡美利	HUGHEVERETT	仰光吉大港	4月16	福來
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	仰光吉大港	4月18	福來
杜柳士	TOULOUSE	波斯灣	4月26	百保利
坪洲	PING CHAU	波斯灣	4月28	太來
基文天	CLEMENTINE	波斯灣	4月29	捷成
寶星	STAR ALTAIR	波斯灣	4月30	福來
加利華	KALEWA	仰光	5月6	新興行
菲島怡美利	JOHNEVERETT	仰光加城	5月11	福來

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南非	3月29	渣華
士打美多麗	STRAAT MADURA	東非	4月3	渣華
快達時	FIDES	德班馬英士	4月9	大三
士打富田美	STRAAT FUTAMI	南非	4月10	渣華
士打里奧	STRAAT RIO	東非	4月10	渣華
捷達馬士基	JESPER MAERSK	角城西非	4月10	捷成
茨城丸	IBARAKI MARU	德班羅倫素馬英士	4月10	日郵
三信勝利	SANSHIN VICTORY	西南非	4月10	川崎
巴拿馬丸	PANAMA MARU	西非	4月11	大三
利西非丸	RECIFE MARU	東非	4月11	大三
長門丸	NAGATO MARU	東非	4月12	日郵
榮城	KOTA MAKMUR	東非	4月13	太平
南非萬達時	S.A. VANDERSTEL	南非	4月14	怡和
明俊丸	MEISHUN MARU	南非	4月15	大三
嵩古林	KERGUELEN	西非	4月18	沙晴
捷達	TSEDEK	西非	4月20	新興行
德威亞	TEVERYA	南非	4月21	新興行
羅薩列報丸	ROSARIO MARU	東非	4月21	大三
史蒂芬尼	STEPHANIE	南非	4月24	怡和
海探	SEA ADVENTURE	西南非	4月25	大三
士打荷拔	STRAAT HOBART	南非	4月25	渣華
士打多利士	STRAAT TORRES	東非	4月27	渣華
士打菲士高	STRAAT FRESCO	西非	4月27	渣華
樂蘭達	NORLANDA	西非	5月5	沙晴
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	西南非	5月9	捷成

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
光榮武士	GLORY KNIGHT	新加坡	3月29	天祥
國榮	GLORIOUS COUNTRY	[illegible]	3月29	建華
詩美	SIMANI	新加坡	3月30	東安
美嬉	AMERICAN MIST	馬尼拉	3月30	美輪
幸洋丸	KOYO MARU	新加坡巴生	3月30	永泰
大中山	TAICHUNGSHAN	曼谷	3月30	順昌
太安	PACIFIC ASIA No.1	汶萊	3月30	東安
東聯	DON RENE	馬尼拉	3月30	東源
美上美	MAH BULAKUL	曼谷	3月30	振盛行
明雲	MING YUN	馬尼拉	3月30	明仁
順發	FELICITY	金邊	3月31	順利
多嘉蘭	TOGARAN	印尼	3月31	新萬嘉
金星二號	GOLD STAR II	印尼	4月1	新盛
有利華	UNIVERSE	雅加達泗水	4月2	亞非
馬臣萊克	MASON LYKES	馬尼拉	4月2	怡和
美嬉	MINI LOOK	馬尼拉	4月2	美輪
蘆屋丸	ASHIYA MARU	新加坡	4月2	川崎
松泰丸	SHOTAI MARU	曼谷	4月2	永泰
名古屋丸	NAGOYA MARU	新加坡	4月3	海聯
沙拉耶	SALAJAR	印尼	4月3	新萬嘉
大亞頓	DIADEM	新加坡	4月4	天祥
古晉	KUCHING	新加坡	4月4	東洋
發利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡印尼	4月4	福來
有利寶	UNIPARAGON	印尼	4月4	亞非
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	4月4	順昌
佳洋丸	KEIYO MARU	新加坡巴生	4月5	永泰
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉	4月8	東源
夏蓮馬士基	HELENE MAERSK	西貢新加坡	4月8	捷成
美滿	AMERICAN MAIN	新加坡	4月8	美輪
美寶美	BULSOOK	曼谷	4月8	振盛行
德泰	TACK TAI	曼谷	4月9	金馬
約翰萊克	JOHN LYKES	西貢	4月9	怡和
花娜麗光榮	FARALLON GLORY	新加坡	4月9	永泰
羅哈士總統	P.PRES.ROXAS	馬尼拉	4月10	美邦
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡庇能	4月11	順昌
國寶	TREASURE COUNTRY	西貢	4月14	建華

台灣·南朝鮮·日本線

船	名	開往港口	月日	公司
東發	TUNG FAU	基隆	3月29	東海
斯利迪	SLIDRE	關島	3月29	怡和
美麗	MINI LIZARD	基隆	3月29	美輪
盧斯托	ROSTOCK	神戶橫濱	3月29	東亞
建華二號	KIEN HWA No.2	高雄	3月29	東海
美滿	AMERICAN MAIN	高雄	3月29	美輪
惠來三號	HUEI LAI No.3	基隆	3月30	東海
金華	KING HWA	高雄	3月31	東海
海國	HAI KUO	基隆	4月1	東海
泰光丸	TAIKO MARU	高雄日本	4月1	小山
東海	TUNG HAI	高雄	4月1	東海
海王	HAI WANG	基隆	4月1	東海
必得士	BRITIS	日本	4月1	小山
菲島怡美利	JOHNEVERETT	日本釜山	4月1	福來
海強	HAI CHIANG	高雄	4月2	東海
美滿	AMERICAN MAIN	高雄	4月2	美輪
古力加	KUZNICA	日本	4月3	天祥
皇后星	QUEEN STAR	釜山	4月3	新興行
泰來	TAI LAI	高雄	4月3	東海
惠來二號	HUEI LAI No.2	基隆	4月3	東海
香港之花	H.K. FIR	高雄	4月3	祥利
明禮	MING LI	基隆	4月3	明仁
美緣	AMERICAN MIST	基隆	4月5	美輪

船	名	開往港口	月日	公司
夏美蓮	HERMELIN	日本	4月5	多利順
摩斯基	FRYCZ MODRZEWSKI	日本	4月9	天祥
海華	HALLVARD	日本	4月9	多利順
加利華	KALEWA	基隆	4月9	新興行
利文怡美利	RAMONEVERETT	日本釜山	4月10	福來

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南美	3月29	渣華
阿拉斯加郵	ALASKAN MAIL	西雅圖溫哥華	3月29	總統
交易	SL. EXCHANGE	美國	3月30	海陸
長輝	EVER BRIGHT	加勒比海	3月31	大信
皇后威利	QUEENSVILLE	紐約波士頓	3月31	百保利
美華碧琪	MARTHA BAKKE	溫哥華	3月31	鐵行
必得士	BRITIS	美國西岸	4月1	中央
烈打和路	NEDER WAAL	墨西哥灣	4月1	渣華
紅外衣	RED JACKET	紐約	4月1	和捷
吉雲	GEH YUNG	南美拉美	4月1	港郵
寶德和	PROTESILAUS	基利士多堡美大西洋	4月1	太古
露芙萊克	RUTH LYKES	墨西哥灣	4月1	怡和
福他比利	FROTABEIRA	南美	4月1	美邦
太光丸	TAIKO MARU	美國西岸	4月1	山下
出口旗	EXPORT BANNER	紐約	4月2	和捷
東方領袖	ORIENTAL LEADER	查里斯頓紐約	4月2	港郵
奧蘭福	BAY BRIDGE	美國西岸	4月3	川崎
新紐約	ZIM NEW YORK	洛杉磯紐約	4月3	新興行
惠明	WYOMING	檀香山三藩市洛杉磯	4月4	怡和
渣士頓馬士基	CHASTINE MAERSK	紐約	4月4	捷成
日本郵	JAPAN MAIL	加州	4月4	福來
柯利近	OREGON	西雅圖溫哥華	4月4	怡和
哥迪高夫	GRODEKOVO	加州溫哥華	4月4	華林
芬摩	FERNMOOR	委內瑞拉溫哥華	4月4	百保利
馬耶碧州	S.OF MADHYA PRADESH	東加拿大	4月5	東亞
第三旭光丸	KYOKKO MARU No.3	美國西岸	4月5	泛洋
財政	SL.FINANCE	美國	4月5	海陸
查金利	JALAMOKAMBI	加州溫哥華	4月5	百保利
布桃士	PLUTOS	美國西岸	4月7	海鐵
	HANGANG GLORY	美國西岸	4月7	太平
美國蠻獅	AMERICAN LYNX	加州紐約	4月7	美輪
溫寶隆總統	PRES. VAN BUREN	西雅圖溫哥華	4月8	總統
秋隆丸	AKITAKA MARU	美國	4月8	大三
威利	IBERVILLE	紐約新奧爾良	4月9	海運
比亞士總統	PRES.PIERCE	洛杉磯紐約	4月9	總統
普樂總統	PRES.POLK	加州	4月10	總統
天馬利	TEMERAIRE	紐約波士頓	4月10	百保利
德利馬士基	TREIN MAERSK	紐約	4月10	捷成
東方主宰	ORIENTAL DESTINY	加州	4月10	港郵
美國寶輪	AMERICAN ARGOSY	紐約	4月10	美輪
天孝丸	TENKO MARU	東加拿大大湖	4月11	大三
菲安東尼	PHIL.ANTONIO LUNA	沙灣拿紐約	4月11	大工
東方海運	ORIENTAL MARINER	西雅圖溫哥華	4月11	港郵
來源	SL.RESOURSE	美國	4月13	海陸
葡萄牙丸	PORTUGAL MARU	加勒比海	4月13	川崎
日本熊	JAPAN BEAR	加州	4月13	太平洋
來利碧琪	LLOYD BAKKE	溫哥華	4月13	鐵行
必坪達	PATROCLUS	基利士多堡美國東部	4月13	太古
宏願	ATLANTIC HOPE	蒙特里爾多倫多	4月14	國光
美國寶瓶	AMERICAN AQUARIUS	加州紐約	4月14	美輪
	H.K.CONTAINER	查里斯頓紐約	4月14	港郵
雲梨橋	HARBOUR BRIDGE	美國西岸	4月15	川崎
他輔總統	PRES.TAFT	西雅圖溫哥華	4月15	總統
溫拿沙利	WONOSARI	中西美洲	4月15	渣華
麥賽賽總統	P.PRES.MAGSAYSAY	波士頓紐約	4月15	美邦
太光丸	TAIKO MARU	美國西岸	4月15	山下
新滿地可	ZIM MONTREAL	洛杉磯紐約	4月15	新興行
復安	UNION CONCORD	查里斯頓	4月15	道華
蘇丹	SUDAN	基利士多堡美國東岸	4月17	太古
東方神翼	ORIENTAL EXPRESS	美國西岸	4月17	港郵

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
新疆	SINKIANG	新西蘭	3月30	太古
安慶	ASIAN EXPLORER	澳洲	4月2	太古
東方友華	ORIENTAL AMIGA	澳洲	4月3	港郵
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE	西澳洲	4月4	鐵行
澳洲之花	ELSEY FIR	墨爾本	4月6	祥利
娜安娜	INANNA	新西蘭	4月8	福來
安迪	ASIAN ENDEAVOUR	澳洲	4月10	太古
柯朗西	ORANSAY	悉尼	4月10	鐵行
亞加地亞	ARCADIA	悉尼	4月12	鐵行
山西	SHANSI	新西蘭	4月13	太古
湖北	HUPEH	新西蘭	4月13	太古
愛斯碧琪	ASTRID BAKKE	西澳洲	4月14	鐵行
沙灣拿丸	SAVANNAH MARU	澳洲	4月15	大三
故絲	C.JOYCE	新西蘭	4月15	福來
安武士	ANDROS	澳洲	4月15	福來
安捷	ASIAN EXPRESS	悉尼墨爾本	4月16	太古
翠雲	TSUI YUNG	悉尼墨爾本	4月18	港郵
立俞士	NAXOS	澳洲	4月19	福來

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖(夏令時間)	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時34	上午6時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時03	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時19	5時29
6時46	7時51	5時27	6時32
8時00	9時03	6時33	7時40
9時00	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時00	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開，有（B）的只在星期六、日及公衆假期行走。

深圳開	到廣州(北京時間)	廣州開	到深圳
上午11時05	下午1時10	上午7時25	上午9時30
下午1時05	下午2時50	上午8時20	上午10時05
下午3時30	下午7時50	上午9時15	下午2時00

截郵時間

今日空郵（星期三）

南越 上午十一時
緬甸 中午十二時
老撾、金邊、法國、菲律賓、沖繩島、關島、馬來亞、印尼 下午一時
夏威夷、台灣、新加坡、沙勝越、沙巴、婆羅乃 下午二時
以色列、意大利、澳洲 下午四時
印度、東孟加拉、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞士、瑞典、英國、美國東岸、墨西哥、南非、尼日利亞、新西蘭、希臘、西德、巴基斯坦、也門人民民主共和國、老撾 下午五時
南朝鮮、美國西岸、中南北美、日本、泰國 下午六時

今日平郵

南越 中午十二時

明日空郵（星期四）

新里蘭卡、塞舌耳、肯尼亞 中午十二時
菲律賓、巴基斯坦、瑞士、沙特阿拉伯、希臘、馬來亞、印尼、西澳洲、毛里求斯 下午一時
南越、法國、夏威夷、台灣、新加坡、沙勝越 下午二時
意大利、約旦、伊朗、黎巴嫩、蘇丹、埃及、伊拉克、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典、英國、美國東岸、南非、葡屬東非、尼日利亞、加納、多哥、澳洲、[illegible]、新西蘭、西德 下午五時
南朝鮮、金邊、日本、加拿大、美國西岸、中南北美、沙巴、婆羅乃、泰國、孟加拉 下午六時

明日平郵

金邊、英國本島、新西蘭、巴基斯坦 下午五時

西德中國達協議
冷軋廠設備輸華